

ЖИТІЄ Є҃А҃Г҃О Є҃Г҃ЛІЄ҃А МАТѢЄА,

Ѡ ѡфрѡніа.

МатѢей, ѡже ѡ левіи, апѡлз Ѡ мытарей, во іѢден пѣрвыи вѣрѡвавшихз рѡди Ѡ ѡбрѣзаніа, є҃вѡліе хрѣтово писмены ѡ глаголы є҃врѣйскими сочинѡ, невѣдомомѢ по ихз во є҃ллинское є҃е прелѡжшѢ: є҃врѣйское же дѡже до днѣсь є҃сть вкнигохранительницѣ кесарійской, Ѡ памфіла мѢченика тщѡтельно оѢстрѡнвшеиса. Мнѣ же Ѡ назѡреѡвз, вк веріи сѢрїистѣи є҃е оѢпотребѡвшихз, бола подадеа сего преписаніа: ѡмже є҃сть ѡзвѣстно вѣдати, ѡкѡ ѡдѣже бы є҃вѡлістз ѡлѡ Ѡ лица своего, ѡлѡ Ѡ лица гдѡ нашегѡ іѡса хрѣта ѡ спса, свѡдѣтельства оѢпотребѡлз дрѣвнихз писаніи, не полѣдовати боли седмидесятз толковникѡвз, но є҃врѣйской: Ѡ нѡхже двѡ є҃сть ѡна: ѡз є҃гѡпта воззѡхз сѡа моего: ѡ, ѡкѡ назѡрей наречѣтса.

Є҃ТОЄ Є҃Г҃ЛІЄ Ѡ МАТѢЄА.

Глава а.

Подложєніе.

Є҃вѣчєніе. а: ѡкѡ іѡсз є҃сть мессіа, спсз по ѡбѣщанію оѢцѣмз бѡвз. ѡ: Ѡ хрѣтоѡѡ рѡждєніи.

Глава б.

а: Колєвѡ, начѡтокз ѡзѡыкѡвз, рѡждшагѡса црѡл іѢдеѡвз ѡцѡтз. б: ѡ свѣздѡю предѡдѡщею ѡбрѣтѡютз. в: ѡ поклонѡютса є҃мѢ, дѡры приносѡще. г: ѡ ѡрѡдово ковѡрєтво. д: ѡ дѣтѡдѡбєієніе. е: ѡ іѡсифѡво со оѢтрѡчѡтемз, ѡ мрїєю вѣжаніе во є҃гѡпетз. ж: ѡ ѡзѡрацєніе вк зємлю іѡлеѢ. з: ѡ Ѡшєствіє вк предѣлы галілеіскіа.

Глава г.

а: Іѡаннѡѡ проповѣдь. б: Ѡдєжда ѡ пѡща. в: Крєцєніе. д: Ѡлоды покаѡніа. е: Ѡѡкѡра при кѡрєни лєжѡтз. ж: Ѡлопѡта ѡ плєвы. г: Хрѣтоѡсз крєстѡнѡвѡиса.

Глава д.

а: Хрѣтоѡсз ѡскѡнѡвѡиса. б: Писаніємз дѡвола ѡскѡнѡтелѡ повѣждѡетз. в: ѡг҃лн є҃мѢ слѡжатз. д: ѡ ѡз: Прѡповѣдѡетз покаѡніе. е: Ѡзѡніе петрѡ ѡ андрєа. ж: ѡ іѡкѡѡѡ, ѡ іѡанна. з: Прѡповѣдѡетз є҃вѡліе, ѡ ѡцѡѡлѡетз немѡщнѡіа.

Глава є.

г: Ѡѡцын блѡжєніи. д: ѡплн, солы зємли. е: Ѡ свѣтз мѡра. ж: Ѡ градз верхѢ

горы лежашъ. **Ѣ:** Свѣтѣльникъ. **Ѥ:** Дѣла дѡбраа. **Ѧ:** Что ѣже оубѣти; **ѧ:** Иакъ трѣбѣ ѣсть примирѣнѣа братѣ. **Ѩ:** Прелюбодѣйство. **ѩ:** Око нлѣ десница соблажнѣющаа. **Ѫ:** Ѡпущеніе. **ѫ:** Ѣже весьма не каѣтѣа. **Ѭ:** Любѡвь н врагѡвъ.

Глава ѥ.

Ѡ: Милостына. **ѡ:** Молѣтѣа. **Ѣ:** Ѡставлѣти братѣ. **Ѥ:** Пѡстъ. **Ѧ:** Бокрѡвнѣствовати. **ѧ:** Бѣгъ, н маммѡна. **Ѩ:** Подобѣетъ нскаѣти пѣрвѣе црѣтѣа бжѣа, н правды ѣгѡ.

Глава ѧ.

Ѣ: Не сдѣити блнжнѣагѡ. **Ѥ:** Не даѡти сѣаа псѡмъ. **Ѧ:** Брата тѣснаа н ширѡкаа. **ѧ:** Подобѣетъ внимѣти ѡ лжепрорѡкъвъ. **Ѩ:** Плоды дрѣвъ. **ѩ:** Воздѣа н на камени. **Ѫ:** Н на пещѣ.

Глава Ѩ.

Ѣ: Прокажѣнный ѡчѣстѣвыйѣа. **Ѥ:** Вѣра стоначѣльнѣа. **Ѧ:** Изыкъвъ звѣнїе. **ѧ:** Тѣща петрѡва ѡгнежегѡма. **Ѩ:** Книжнѣкъ иносѣ послѣдовати хотѣн. **ѩ:** Трѣсъ вѣлїи въ мѡрн. **Ѫ:** Дѡа дѣмѡнствѣемїн. **ѫ:** Дѣмѡнн въ стадо свннѣй ѡшѣдшїн.

Глава ѩ.

Ѣ: Разслабленный нсцѣлѣвшїй. **Ѥ:** Грѣхѡвъ ѡставленїе. **Ѧ:** Звѣнїе матдѣа. **ѧ:** Грѣшнѣцы н мытарѣ со иносѡмъ возлежѣтъ. **Ѩ:** Вїно нѡвое. **ѩ:** Дщѣрь начѣльнѣа вокрѣсшаа. **Ѫ:** Крѡвотѡчѣщаа. **ѫ:** Дѡа слѣпѣа вѣрѣющїн воспроизнѣютъ. **Ѭ:** Дѣмѡнствѣемїн, глѣхїн. **ѭ:** Жѣтѡа н дѣлателн.

Глава ѫ.

Ѡ: Дарѡванїе нсцѣленїн. **ѡ:** Яплн, н нхъ нменѣ. **Ѣ:** Посылѣютѣа проповѣдати ѣвѣлїе. **Ѥ:** Миръ. **Ѧ:** Ѡтрасенїе праха. **ѧ:** Скѡрѣь. **Ѩ:** Терпѣнїе до концѣ. **ѩ:** Гоненїе н бѣжанїе. **Ѫ:** Ѡ кїнхъ подобѣетъ боѡтѣа, н не боѡтѣа. **ѫ:** Дѡа врабѣа. **Ѭ:** Власы главы. **ѭ:** Исповѣданїе ѡ хрѣтѣ предѣ челѡвѣкн. **Ѯ:** Миръ, мѣчь. **ѯ:** Раздѣненїе. **Ѱ:** Любленїе рѡждшнхъ, н чѣдъ. **ѱ:** Крѣтъ. **Ѳ:** Погубѣти дѣшѣ. **ѳ:** Прїемлющїн хрѣтѣа.

Глава Ѱ.

Ѡ: Іѡаннъ послѣетъ дѡа оученнѣа. **ѡ:** Свнѣдѣтельство хрѣтѡво ѡ іѡаннѣ. **Ѣ:** Законъ н прорѡцы. **Ѥ:** Хрѣтѡсъ н іѡаннъ. **Ѧ:** Хоразїнъ, вндѣаїда, капернаѣмъ. **ѧ:**

Ἐκροβένιε ἑὐλῖα, младѣнцѣмъ бѣвшее. **кн:** Званіе трѣждающихъ и ѡвременѣнныхъ.

Глава вѣ.

а: Оученицы класы терзajúще. **з:** Милость, жѣртва. **т:** Рѣка сѣхѣа. **б:** Въ сѣбѣѡтахъ добрѡ подобѣетъ творѣти. **кв:** Дѣмѡнстѣдѣмый, слѣпый и глѣхій. **кѣ:** Царство раздѣльшееся на сѣ. **ла:** На дѣхъ хѣла. **лг:** Древо добрѡе и гнилѡе. **лд:** Рождѣніа ἑχίδнѡвъ. **ма:** Ниневітане. **мв:** Царѣца южскаа. **мн:** Ктѡ мѣти, и ктѡ брѣтѣа хрѣтѡвы;

Глава гѣ.

г: Прѣтча сѣюцагѡ. **аг,** **лд:** Чесѡ радн въ прѣтчахъ глагѡлаше иѣс; **н:** Прѣтчи иноглагѡланіе. **кд:** Прѣтча плѣвелъ. **кс:** И иноглагѡланіе ἑд. **ла:** Прѣтча зѣрна горчѣчна. **лг:** Квѣса. **мд:** Сокрѡвница сокрѡвеннагѡ. **мѣ:** Бисера многоцѣннагѡ. **мз:** Нѣвода. **нд:** Назѡрен ѡ иѣсѣ соблажнajúщнса.

Глава дѣ.

д: Иродова слава ѡ иѣсѣ. **г:** Іѡáннъ крѣтѣтель Chesѡ радн въ темницѣ владѣса; **т:** Ѡбезглавлѣетса. **г:** Ἐχѡднтъ иѣсъ въ пѣсто мѣсто. **ѣ:** Ѡ патн хлѣбѣхъ, и двою рѣбѣ. **кг:** Молѣтва иѣсова. **кд:** Корабель аплѡвъ ѡбѣрѣаемъ ѡ вѡлнъ. **кн:** Пѣтръ малѡцѣрный. **лс:** Касajúтса ѡмѣтѣ рѣзы иѣсовы.

Глава ѣѣ.

г: Преданіе ѡтѣцъ. **б:** Сѡблѣзнъ. **г:** Садъ инокоренѣмый. **д:** Слѣпін слѣпцѣвъ настѣвннцы. **н:** Сѣрдце. **кв:** Женѣ хананѣа. **кс:** Хлѣбъ чѣдъ: псн. **кн:** Кѣлѣа вѣра хананѣн. **лв:** Хлѣбн сѣдмъ и малѡ рѣбнцъ. **лс:** Благодарѣніе.

Глава ѣѣ.

д: Знаменіе іѡны прорѡка. **с:** Квѣсъ фарісѣѡвъ и саддѣкѣѡвъ. **б:** Оученіе иѣхъ. **г:** Слава чѡлѡвѣкѡвъ ѡ снѣ чѡлѡвѣчѣстѣмъ. **з:** Вѣра, дарѡваніе бжѣіе. **д:** Ключн црѣтва нѣнагѡ. **ка:** Предречѣ иѣсъ смѣртъ свою. **кд:** Ἐврѣцнса себѣ, и взѣти крѣтъ. **кѣ:** Погѣнѣти и спастн дѣшѣ.

Глава зѣ.

а: Прѣвѣраженіе иѣсовѡ. **ѣ:** Снѣа бжѣіа подобѣетъ слѣшатн. **т:** Илѣа ктѡ; **з:** Нѣвѣрїе оученикѡвъ. **к:** Снѣа вѣры. **ка:** Молѣтва и пѡстъ. **кг:** Предречѣ хрѣтѡсъ свою смѣртъ. **кд:** Дѣнь дѣетъ.

Глава иѣ.

а: Ктò бóлїи во црѣтвїи нѣнѣмз; **ѣ:** Прїаѣти о̀троча̀. **ѕ:** Соблазнїти. **з:** Соблазны. **т:** Анггелн о̀троча̀тз. **в:** Овца̀ погнѣшаа. **ѣ:** Облнчїти брѣта согрѣшнѣшаго. **ка:** Колнкоци подоба́етз ўставлѣти брѣтѣ; **кг:** Царь сокопрошѣаа ѡ̀ словѣ сз рабы̀ своѣмн.

Глава д҃.

г: Ѡпдстїти женѣ. **з:** Дѣти кнн҃гѣ ѡпдстїтельнѣю. **в:** Скопцы. **г:** О̀троча̀та и҃исѣ прннѣсшааа. **з:** Едннз бг҃з блг҃з: подоба́етз собою̀стн заповѣдн. **ка:** Совершенз. **кг:** Гакѡ неддóвь богѣтнй внїдетз вз црѣтво нѣное. **кс:** Оу̀ бг҃а велѣ возмóжна сѣть. **кз:** Велѣ ўстаѣнтн, н послѣдоватн хр҃тѣ.

Глава к.

а: Домовладыка оумздыный дѣлателн вз вїноградз. **ѣ:** Око лѣкаво. **з:** Предречѣ и҃исз смѣртъ свою̀. **к:** Прощенїе мѣтере ѡ̀ сынѣхз зеведеевнхз. **кв:** Чѣша н крещенїе. **кн:** Слѣженїе снѣ челѡвѣча. **л:** Дѣла слѣпца̀.

Глава ка.

а: Хр҃тосѣ всѣдыи на о̀сла, во іерусалїмз градѣтз. **в:** Нзмѣщетз нз хра́ма продаю́щыа н кѡпѣющыа. **г:** Домз молнтьвы. **д:** Смокóвннца нзсóхшаа. **ѣ:** Крещенїе іѡанново. **кн:** Ктò творѣи волю бж҃їю. **лв:** Мытарн н блѣдннкн. **лг:** Вїноградз бж҃їи. **лн:** Дѣлателн непра́веднн, сына домовладыки оубнѣше. **лв:** Камень краедгóльный.

Глава кв.

в: Брѣцы сына царѣва. **д:** Гнзыкѡвз звѣнїе. **л:** Одежда брѣчнаа. **ѕ:** Кннсóнз кѣсаревз. **кг:** Совзысканїе саддѡкеевз н и҃иса ѡ̀ воскресенїи мѣртвнхз. **лв:** Бг҃з, бг҃з жнвнхз. **лс:** Заповѣдь велнкаа. **лз:** Любóвь бж҃їа. **лд:** Н блнжнаагѡ. **ла:** Совзысканїе и҃иса н фарїсеевз ѡ̀ хр҃тѣ, чїи сѣть снз;

Глава кг.

в: Кнн҃жннцы оуча́щїи люди по законѣ мѡўсеевѣ, кнн; **г,** до **лг:** Внды лнцемѣрїа фарїсеевз. **ѣ:** хранилнца, о́меты. **ѕ:** Первовозлежѣнїа. **з:** Цѣловѣнїа. **н:** Едннз настѣвннкз насз хр҃тосѣ. **л:** Ннхз слѣга. **г:** Заключа́ющн црѣтво нѣное. **д:** Пождѣющн домы вдовнцз. **ѣ:** Выходѣщн море н сѣшѣ, сѣже сотворнчн сдннѣнаго прншѣельца. **ѕ:** Влѣтнса. **кг:** Одедѣтствѣющн сѣлїа. **кѣ:** Очнщѣющн внѣшнаа. **кз:** Грóбн повѣплннн. **кд:** Грóбы прорóкѡвз оукраша́ющн. **лг:** Рождѣнїа сѣхннѡвз. **лз:** Кóкошз н птенцы.

Глава ѳд.

ѳ: Разорѣніе храма. ѳ: Знаменіе пришествіа хрѣтова. ѳ: Беззаконіе оумножившееся. ѳ: Аже хрѣсти и аже пророцы. ѳ: Знаменіе скончаніа вѣка. ѳ: Англіи трѣбации. ѳ: Смоковница. ѳ: Дни нѡевы. ѳ: Подобаетъ бодрствовать. ѳ: Рѣзъ вѣрный. ѳ: Рѣзъ слый. ѳ: Разсѣчется.

Глава ѳе.

ѳ: Десять дѣвъ. ѳ: Подобаетъ бодрствовать. ѳ: Таланты рабѡмъ преданныя. ѳ: Рѣзъ лѣкавыи и лѣнивыи. ѳ: Кій послѣдній сдѣ. ѳ: Оудеишю благословеніи. ѳ: Ошшюю проклѣтии.

Глава ѳс.

ѳ: Совѣщаніе іудеѡвъ, да іиса оудержатъ лѣстїю. ѳ: Ялавастръ мѣра многоцѣннаго. ѳ: Іуда предаи іиса, прїемлетъ тридесать сребренники. ѳ: Таинство стѣла вѣчерн. ѳ и ѳ: Пѣтръ ѡвергаетъ гѣа. ѳ: Іисъ печаленъ до смѣрти. ѳ: Ловзаніемъ предается. ѳ: Къ каіаѳѣ ѡбодитъ. ѳ: Іакѡ хрѣтѡсъ ѣсть, и повѣдетъ. ѳ: Порѡговается и дожадетъ. ѳ: Петрѡво поканіе.

Глава ѳз.

ѳ: Предается іисъ пїлатѡу свѣзанъ. ѳ: Іуда предатель оудавнѣа. ѳ: Жена пїлатова. ѳ: Варавѡ просѣцымъ іудеѡмъ ѡпѣцаетъ пїлатъ. ѳ: Рѣцѣ оумываетъ. ѳ: Іисъ терніемъ вѣнчается. ѳ: Сїмонъ кѣрнѣй. ѳ: Распинается іисъ. ѳ: И съ нимъ два разбѡнника. ѳ: Дожадетъ. ѳ: Оставляется дѣхъ. ѳ: Чудеса оумершѡ іисѡ бывшаа. ѳ: Іѡсѡфъ ѡ арїмадѣа. ѳ: Погребается іисъ. ѳ: Гробъ іисѡвъ запечатовывается съ кѡстѡдіею.

Глава ѳн.

ѳ: Жены зратъ грѡбъ іисѡвъ. ѳ: Англы. ѳ: Іисъ явнвынѣа женамъ. ѳ: Аже старѡвъ. ѳ: Посылаются оученицы проповѣдати.

ВѢДОМО БУДИ, ІАКѡ ЧЕТЫРЕ СУТЬ ѢВЛІА,

и ниже множае сіхъ, ниже оумаленѣе.

Понѣже четыре ѡдѣржнїи дѣхове, и четыре ѣвліа, всюдѡ дѣшѡще нетлѣнїе, и живѡтнѣ възрѣвающе челоѳки: ѡ нїхъже явѣ ѣсть, якѡ сѣдѡи на херѡвїмѣхъ явльа челоѳкѡмъ, якоже рече дѣаъ, даде намъ четверообразно ѣвліе. Ибо херѡвїи четыре лица имѡтъ, и лица нѣхъ ѡбразы смѡтрѣнїа сїа вѣїа. Ибо подобное львѡ, дѣльное и царѣкое, и владычнее начертаетъ. Подобное

же тельцѹ, священнослужебное и священническое являетъ. Человѣковѣдное же, воплощеніе напндетъ. Подобное же оръ, нашествіе стѣгѹ дѣа являетъ.

СВЯЗАНІЕ,

пріемлющее всегѹ лѣта число ѣвльское, и ѣвльствѹмъ пріятіе, ѡкѡдѹ начиняютъ, и до гдѣ стаютъ.

Вѣдомо да ѣсть, ѣкѹ чтѣтъ радъ ѡ іѡанна стѣгѹ ѣвліа въ недѣлахъ седмихъ, считаемихъ ѡ великіа недѣли пасхи, развѣ нѣконхъ трѣхъ днѣй. ѡ матдѣа же стѣе ѣвліе чтѣтъ ѡ понедѣльника по нѣцѣ, ѣже ѣсть стѣгѹ дѣа, до патка по воздвиженіи крѣта, ѡвходитъ же въ седмицѣхъ седминадесятныхъ: ѣже оѣвѹ ѣдннѣнадѣсать недѣлю, ѣмать ѡ матдѣа на всѣхъ дѣнь чтѣмое ѣвліе. ѡ седмицѣ же двоинадѣсать, ѣже ѡ мѣрка ѣвліе въ патнѣхъ днѣхъ показѡ, ѣкѹ въ сѣбѣѹты и недѣли, пакн матдѣн чтѣтъ, до скончаніа седминадѣсать седмицы. И оѣвѹ седминадѣсать седмицѣ, сѣбѣѹтъ и недѣль токъмѹ ѣмѹтъ, за ѣже малнжды читѣтнѣа седминадѣсатнѣмъ седмицамъ матдѣевымъ: но ѣще ѣдетъ внѣтръ пасхи. ѣще бо внѣ пасха ѣдетъ, никакоже, снрѣчь, хѣщѣтъ читѣтнѣа и сѣа седминадѣсать седмица: возвращѣнѣа вспѣть, и ѡнѣѡдѣже хѣщѣши, чтнѣ патъ днѣй. ѣще бо за ѣже не сннзнтнѣа пасѣѣ, не достѣнетъ и въ лѣцѣ сѣбѣѹтъ и недѣль: и чтѣтъ тѣмѹ сѣа недѣла матдѣева, ѣже ѣсть ханааннѣа, прѣжде закхѣевы. ѡ лѣкн же стѣе ѣвліе чтѣтъ, ѡ началѣ въ понедѣльникѣ, по воздвиженіи крѣта: испѣльнѣа во всѣхъ седмицахъ двѣнадѣсатнѣхъ: ѡ началѣ же ѣ седмицы, чтѣтъ ѡ мѣрка въ патъ днѣй: въ сѣбѣѹтъ же и недѣлю пакн лѣка. ѡ мѣрка же стѣе ѣвліе, оѣво оѣвѹ чтѣтъ посредѣ матдѣа и лѣкн, прочѣе же во стѣѹ четыредѣсѣтннѣѹ, въ сѣбѣѹты и недѣли.

БѹДИ ЖЕ ВѢДОМО,

ѣкѹ начинѣетъ на стѣѹ пасхѹ іѡаннѣ, зачалѣ ѣ:

Въ началѣ бѣ слово: и тѣкѹ держнѣ радъ до недѣли патъдѣсѣтнѣа. И начинѣетъ матдѣн, въ понедѣльникѣ ѣ, зачалѣ ѣѣ, и вторникѣ, зачалѣ ѣѣ: и тѣкѹ держнѣ радъ до недѣли ѣѣ. И начинѣетъ мѣрко, въ понедѣльникѣ ѣѣ недѣли, зачалѣ ѣѣ: Прнѣде иѣсѣ ѡ назарѣта: и тѣкѹ держнѣ радъ до недѣли ѣѣ. сѣа недѣла ѣѣ чтѣтъ въ мѣркѣ напреднѣ, въ недѣлахъ лѣкннѣхъ, понедѣльникѣ ѣѣ недѣли, зачалѣ ѣѣ: и тѣкѹ держнѣ радъ до ѣѣ недѣли. И начинѣетъ лѣка въ

понеѣльниѣхъ по въздвѣженіи, зачало ꙗко: Иродъ четвертовлѣстникъ: и тако держи рѣдъ до недѣли ѿ: а понеѣльниѣхъ ꙗко недѣли, преиди въ мѣрка, на зачало лѣг: и тако держи рѣдъ, даже до сѣбѣоты масопѣстныа.

Гдн инсе хрѣте, снє єдинородный безначальнаго твоего оца, рекъ єси пречистыми твоими оусты: ѿкъ без менє не можете творити ничтоже. Гдн мой гдн, вѣрою ѡбѣмъ въ душн мою и срѣце твоею речєннаа, припадаю твоей благодти, помози ми грѣшномѹ, снє желанное мною начєнъ ѡ тебе самомъ, и навершити. Снцеваѣа радн надежды прочитати должно єсть єтоє євѣлїє на кїждо дєнь. Глаголетъ хрѣтосъ: Огнь приндохъ воврєци на зємя. Снедѣтеленъ же єєн вєци лѣкаваго єстєствѣ, иже и вжєциса вєкорѣ хощєтъ, снрѣчь, євѣлїєское проповѣданїє, єже ѡбразомъ огнѣа ѡчищаєтъ и погѣблѣєтъ согрѣшєнїа вѣрѹющихъ.

Феофѣлакта архїєпѣпа болгарскаго

ПРЕДСЛОВІЕ,

ѢЖЕ Ѿ МАТѢЯ СѢАГО ЄВѢЛІА.

Иже оубо прєжде закона, ѡни бжѣтвенни мѹжїє не писаньми и книгами просвѣщахѹса, но чїєтъ имѹще смѣслъ, дѣа єїанїємъ просвѣщахѹса, и тако бжїа вѣдахѹ хотѣнїа, самомѹ ѡномѹ бесѣдѹющѹ тѣмъ оусты ко оустомъ. Тако въ нѹє, авраамъ, и ісаакъ и іаковъ, и мѹсєєн. Понєже и знемогѹша чєлѣвѣцы, и недостѹини бѣша просвѣщатисѣ и оучитисѣ ѿ сѢаго дѣа, даде чєлѣвѣколѹбєцъ єгѣ писанїа, да понє снми воспоннѣютъ тогѹ хотѣнїа. Снце и хрѣтосъ апломъ оубо самолїчнѣ бесѣдова, и дѣа блгѣть оучѣла тѣмъ посла. И понєже по снхъ хотѣхѹ єрєєн прозѣбєнѣти, и ѡбѣчан нашн растлїти, благоволи написатисѣ благовѣстїамъ, да ѿ снхъ оучїми истинѣ, не прельщѣемсѣ ѿ ложныхъ єрєєн, ниже вєконєчнѣ растлѣтсѣ ѡбѣчан нашн. Чєтырє же блговѣстїа даде намъ прикладнѹ, занє соборнымъ и вєрховнымъ чєтырємъ добродѣтелємъ ѿ снхъ оучїми єсмь, мѹжєствѹ, мѹдрѹстн, прѣвдѣ и цѣломѹдрїю. Мѹжєствѹ, єгда глаголетъ гдѣ: не бѹитєсѣ ѿ ѹбєнѣающихъ тѣло, душн же не могѹщихъ ѹбєити. Мѹдрѹстн же, єгда поучѣєтъ: бѹдїтє мѹдрн ѿкъ смїа, и цѣлн ѿкъ голѣбн. Прѣвдѣ же, єгда оучїтъ: ѿкоже хощєтє да творѣтъ вѣмъ чєлѣвѣцы, и вѣ творїтє имъ такожде. Цѣломѹдрїю, ѿкоже єгда ѿрїчєтъ: воззрѣвѣый на женѹ, ко єже вождєлѣтн тѹ, оубѹ прєлюбѣлѣмъ ю єсть въ

сѣрдцѣ своѣмъ. Инакъ же сѣть четыри бѣговѣстїа: ѿкъ да ѿвѣтъ, ѿкъ четыре сїа ѿбдержатъ, сїрѣчь, преданїа, заповѣди, прецѣнїа, ѿбѣтованїа. И вѣровавшимъ оубо преданїемъ, и заповѣди не хранящимъ, бѣдущими претѣще мѣкамн: хранящимъ же вѣчнаа ѿбѣщавающе благѣа. Благовѣстїе же глаголетсѣ: занѣ вѣстїтѣ намъ вѣщи бл҃гн и добры и мѣща, сїрѣчь, ѿставленїе грѣхѡвъ, правдѣ, восходѣ на нѣбѣа, сыноположенїе бж҃їе, наследїе вѣчныхъ бл҃гъ, и свобожденїе ѿ мѣкъ. Вѣстїтѣ же, ѿкъ благодѡбенѣ сїа прїахомъ: еда бо трѣднѡмъ мы ѿ стажанїи сїхъ бл҃гъ; илѣ ѿ своихъ исправленїи сїа прїахомъ; но благодѣтїю и человеколѡбїемъ бж҃їимъ толїкнхъ бл҃гъ сподобнѡмъ. Четыри оубо сѣть еѿлїсты: ѿ сїхъ же оубо двѣ, матѣей и іѡаннъ, бѣхѣ ѿ лїка дванѣдесѣти: двѣ же, мѣрко и лѣка, ѿ седмїдесѣтихъ: бѣ же оубо мѣрко послѣдователь и оученикъ петрѣ, лѣка же пѣвлѣ. Матѣей же оубо пѣрвѣ вѣхъ напнѣа еѿлїе еѿрѣйскнмъ ѡзыкомъ, ко иже ѿ еѿрѣи вѣровавшимъ, по ѡсмнхъ лѣтѣхъ гдѣа вознесенїа: преложї же сїе іѡаннъ ѿ еѿрѣйка ѡзыка на елїнскїи, ѿкоже глаголютъ. Мѣрко же, по десѣтихъ лѣтѣхъ хрїтова вознесенїа, ѿ петрѣа наѣнѣа. Лѣка же по пѣтнѣдесѣтихъ лѣтѣхъ. Іѡаннъ же бѣгловѣстїишїи по трїдесѣтихъ и двѣ. Глаголютъ бо, ѿкъ по смѣрти ѡнѣхъ, взыкавшѣ е мѣ, прнесенѣ быша трѣа бѣговѣстїа, да вїднѣ сїа и сднѣтъ, ѡце истрннѣ спїсана сѣть. ѡнъ же вїдѣвъ тѣа, истрннѣа бѣгловѣстїа, елїка ѡнѣ ѿставнша, тѡи понапѡлнн: и елїка сокращеннѣ рѣшша, сїи распрѡстрѣ во своѣмъ бѣговѣстїи: тѣмже и ѿ бѣгловѣа начѣтъ: понѣже бо дрѣзїи не воспомѣнѣша прѣвѣчное бытїе бѣа слѡва, тѡи бѣгловѣи сїа: да не возмнѣтѣа бж҃їе слѡво прѡстѣ чѣловѣкѣ бытїи, сїрѣчь кромѣ бж҃тѣва. Матѣей ѿ плѡтнѣмъ тѡчїю бытїи хрїтовѣ вѣсѣдѣтъ: ко еѿрѣемъ бо пнѣанїе, и мже доволно бѣ навѣкнѣти, ѿкъ ѿ авраѣма и дѣда роднѣа хрїтовѣа. Пчнѣлетъ оубо іѡдѣи, егда слѣшнѣтъ, ѿкъ ѿ дѣда сѣтъ хрїтовѣа. Но глаголѣши мнѣ, ѿкъ не довлѣ ли еднѣхъ бѣговѣстнннхъ; слѣши, ѿкъ довлѣше оубо: но да покѣжетсѣа пѣче истрннѣа, сѣгѡ рѣднѣ попѣстїшасѣа четыре напнѣаннѣ. Вгда бо вїдннн сїхъ четырѣхъ, не шѣдннхѣа, ннжѣ сѣдннхъ дрѣгъ со дрѣгомъ, но и нѡго и ндѣ сѣща, тѣже напнѣавннхъ ѿ тѣхъже, ѿкъ ѿ едннѣхъ оубо: не оубо ли оуднѣннѣа бѣговѣстїю истрннѣа, и речѣши, ѿкъ ѿ дѣа сѣа глаголахѣ; И не глаголн, ѿкъ не едннѡгладѣютъ во вѣемъ: внѣждѣ бо, вѣ кннхъ не едннѡгладѣютъ; еда ѡвѣ оубо

рече, їакѡ родїса хрїтосъ: ѿвъ же глаголетъ, нї; нїлї їакѡ ѿвъ оубѡ, воєкресе хрїтосъ: ѿвъ же нї; не вѣдн то: въ нѣжднѣйшнхъ бо нї истиннѣйшнхъ не разлнкѣютъ. Нї аще въ нѣжднѣйшнхъ нї истиннѣйшнхъ не разлнкѣютъ, что днвїшнса, аще въ мѣньшнхъ мнїтса разлнковїтн; за сїе бо пїче истннствѣютъ, їакѡ аще по всемѹ єдиногласовїлн бїша, вознепцевїтнса хотїше, їакѡ сѣдоша дрѣгздрѣгѣ, нї совѣтовавшесѧ напнсїша, єлїка напнсїша: нїнѣ же єлїка ѡстаѣн сїй, понаполнн ѿнъ: нї єлїка семѹ нѣзбїсть, напнсї дрѣгїн: нї сгѡ радн мнїтса въ нѣкїнхъ разлнковїтн: нї сїѧ оубѡ сїце. Начнѣмъ же оубѣ начїло кнїгн сїце: Кнїга родствї инса хрїта сїна дѣдова.

Ѿ МАТѢЄЯ СТОБ БЛАГОВѢСТВОВАНІЄ

Глава ѧ.

(пїе) (зѧ ѧ) ѧ Кнїга¹ родствї инса хрїта, сїна дѣдова, сїна авраїмла. **Ѣ** Авраїмъ родн ісаїка. ісаїкъ же родн іїкѡва. іїкѡвъ же родн іѡдѣ, нї брїтїю єгѡ. **Ѣ** Іѡда же родн фарееа нї зїра ѿ дамїры. фарееъ же родн єсрѡма. єсрѡмъ же родн арїма. **ѧ** Арїмъ же родн амїнадаѡва. амїнадаѡвъ же родн нассѡна. нассѡнъ же родн салмѡна. **Є** Салмѡнъ же родн коѡза ѿ рахївы. коѡзъ же родн ѡвїда ѿ рѣды. ѡвїдъ же родн іессеа. **Є** Іессей же родн дѣда црїа. дѣдъ же црїь родн солѡмѡна ѿ оурїнны. **З** Солѡмѡнъ же родн рѡвоїма. рѡвоїмъ же родн авїа. авїа же родн їса. **Н** Іса же родн іѡсафїта. іѡсафїтъ же родн іѡрїма. іѡрїмъ же родн ѡзїю. **ѧ** Ѡзїа же родн іѡадїма. іѡадїмъ же родн ахїза. ахїзъ же родн єзекїю. **ї** Єзекїа же родн манассїю. манассїа же родн амѡна. амѡнъ же родн іѡсїю. **ї** Іѡсїа же родн іехѡнїю, нї брїтїю єгѡ, въ преселенїе вавїлѡнское². **ї** По преселенїн же вавїлѡнствѣмъ, іехѡнїа родн саладїнла. саладїнль же родн зорѡвїбелл. **ї** Зорѡвїбелль же родн авїѡда. авїѡдъ же родн єлїакїма. єлїакїмъ же родн азѡра. **ѧ** Азѡръ же родн садѡка. садѡкъ же родн ахїма. ахїмъ же родн єлїѡда. **Є** Єлїѡдъ же родн єлеазїра. єлеазїръ же родн матѣїана. матѣїанъ же родн іїкѡва. **Є** Іїкѡвъ же родн іѡсїфа, мѣжа мрїнна, нѣ неїже роднса инса, глаголемыи хрїтосъ. **З** Всѣхъ же родѡвъ ѿ авраїма до дѣда, рѡдове четыренїдесїте, нї ѿ дѣда до

¹ Неѣла предї рїтѡвѡмъ хрїтѡвымъ стїхъ ѡцѣ.

² ѧ и въ нѣк. греч.: Іѡсїа же родн іѡакїма, нї брїтїю єгѡ, іѡакїмъ же родн іехѡнїю въ преселенїе вавїлѡнское

преселѣніа вавѣлѣонскагѡ, родове четыренадесѣте, и ѿ преселѣніа вавѣлѣонскагѡ до хрѣта, родове четыренадесѣте.

(31 в) ии Іисз хрѣтово ржѣтвѡ³ сѣце бѣ: ѡбрѣченнѣи оубѡ бывши мѣри егѡ мрїи іѡсифѡви, прѣжде дѣже не снѣтисѧ ѿ ма, ѡбрѣтесѧ ѿ мащини во чрѣвѣ ѿ дѣха сѣа. **д** іѡсифз же мѡжз еѡ прѣведенз сыи и не хотѣ еѡ ѡблчѣти, вохотѣ тѣи пѣснѣти ю. **к** сѣа же еѡмѡ помыслившѡ, сѣ аггѣлз гдѣнь во снѣ іавѣса еѡмѡ, глагола: іѡсифе сыне дѣдовз, не оубѡисѧ прѣѣти марїамз жены твоеѡ: рѡждшиє во сѧ вз нѣи ѿ дѣха еѣсть сѣа. **ка** Родѣтз же сѣа, и наречѣши ѿ ма еѡмѡ іисз, тои бо спасѣтз люди своѡ ѿ грѣхз ѿхз. **кв** сѣе же вѣе бысѣть, да сѣдѣтсѧ речѣнное ѿ гдѡ прорѡкомз, глаголюцимз: **кг** сѣ дѣа во чрѣвѣ прѣимѣтз, и родѣтз сѣа, и нарекутз ѿ ма еѡмѡ еѡманѡилз, еѣже еѣсть сказѣемо, сз нѡми бѣз. **кд** востѡвз же іѡсифз ѿ снѡ, сотворѣ іѡкоже повелѣ еѡмѡ аггѣлз гдѣнь: и прѣѣтз женѡ своѡ, **ке** и не знѡлше еѡ, дѡндеже родѣ сѣа своєгѡ пѣрвенца, и наречѣ ѿ ма еѡмѡ іисз.

Конѣцз недѣли, и оутрени, и ѡ-мѡ часѡ.

Глава в.

(31 г) а іисз же⁴ рѡждшѡсѧ вз вѣдлѣемѣ іѡдѣйсѣтѣмз, во дни ѿрѡда царѡ, сѣ волсѣи ѿ востѡкз прѣидѡша во іерѡсалѣмз, **в** глаголюще: гдѣ еѣсть рѡждѣнсѧ црѣ іѡдѣйсѣи; вѣдѣхомз бо свѣздѡ егѡ на востѡцѣ, и прѣидѡхомз поклонѣтисѧ еѡмѡ. **г** слышавз же ѿрѡдз царѣ, смѡтѣсѧ, и вѣлѡ іерѡсалѣма сз нѣмз. **д** и собравз вѣлѡ пѣрвосѡщѣнники, и кнѣжники людскѡ, вопрошѡше ѿ нѣхз: гдѣ хрѣтѡсз рѡждѡетсѧ; **е** онѣ же рекѡша еѡмѡ: вз вѣдлѣемѣ іѡдѣйсѣтѣмз. тѡкѡ бо писѧно еѣсть прорѡкомз: **з** и ты вѣдлѣєме землѣ іѡдова, ничѣмже мѣнѣши еѣси во владѣикахз іѡдовыхз: и зѣ тебе бо и зѣдетз вѡждѡ, иже оупасѣтз люди моѡ иѣла. **з** тогда ѿрѡдз тѣи призѡвѡ волхѡвѣ, и испытовѡше ѿ нѣхз вреѡма іѡвльшѡсѧ свѣздѡ. **и** и послѡвз ѿхз вз вѣдлѣемз, речѣ: шѣдше испытѡйте и зѣвѣстнѡ ѡ отрѡчѣти: егдѡ же ѡбращѣете, возѡвѣстѣте мѣ, іѡкѡ да и ѡзз шѣдз поклонѡсѧ еѡмѡ. **д** онѣ же послѡвшѡше царѡ, и дѡша. и сѣ свѣздѡ, юже вѣдѣша на востѡцѣ, и дѡше прѣд нѣми, дѡндеже прѣшѣдши сѣа верхѡ, и дѣже бѣ

³ На оутрени ржѣтѡ хрѣтово: Іисз хрѣтово ржѣтвѡ³ сѣе же и на ѡ-мѡ часѣ вѡ нѡвѣчѣри ржѣтѡ хрѣтово.

⁴ На лѣтѡргѣи ржѣтѡ хрѣтово: Іисз⁴ сѣе же и на з-мѡ часѣ, вѡ нѡвѣчѣри ржѣтѡ хрѣтово.

Отроча. **Г** Видѣвше же ѕвѣздаѹ, возрадовашася радостію велию ѕѣлѡ. **д** И пришедше въ храмниѹ, видѣша Отроча из мѣіею мѣрїю ѣгѡ, и падше поклонїшася ѣмѹ: и ѡвѣрзше сокровища своа, принесоша ѣмѹ дары: злато, и лїбанъ, и смѣрнѹ. **е** И вѣсть прїемше во снѣ, не возвратїтїея ко ѱрѡдѹ, и нѣмъ пѹтемъ ѡидоша во странѹ свою.

Конѣцъ лїтѹргїи, и 5-мѹ часѹ.

(3^а д) **Г** **Ѧ** Шедшимъ же нѣмъ,⁵ сѣ аггѡз гдѣнь во снѣ іавнїа іѡанфѹ, глагола: востаѡвз помнѣ Отроча и мѣрѣ ѣгѡ, и вѣжнѣ во ѣгѹпетъ, и вѣднѣ тамъ, дондеже рекѹтн: хоцѣтъ во ѱрѡдъ и скѡтн Отрочаѣте, да погѣнѣтъ ѣ. **д** Онъ же востаѡвз, поаѣтъ Отроча и мѣрѣ ѣгѡ нѡцію, и ѡидѣ во ѣгѹпетъ. **е** И вѣ тамъ до оумѣртѣїа ѱрѡдова, да ѕѣдетсѣ речѣнное ѡ гдѣ прорѡкомъ глаголющимъ: ѡ ѣгѹпта востаѡвз сѣа моего. **ѕ** Тогда ѱрѡдъ видѣвз, іакъ порѡганъ бѣсть ѡ волхѡвѡвз, разгнѣвася ѕѣлѡ, и послаѡвз нѣзѣ всѣа дѣтн ѕѣщыа въ видѣемѣ, и во вѣѣхъ предѣлѣхъ ѣгѡ, ѡ двою лѣтѹ и ннжѡйше, по времѣнн, ѣже нѣзвѣстнѡ испыта ѡ волхѡвѡвз. **ѕ** Тогда ѕѣбѣстсѣ речѣнное іеремїемъ прорѡкомъ, глаголющимъ: **и** Гласъ въ рамѣ слышанъ бѣсть, плачь, и рыданїе, и вѡплъ многъ: рахїль плачѹщїа чадъ своихъ, и не хотѣше оутѣшнтїея, іакъ не ѕѣтъ. **д** Оумѣршѹ же ѱрѡдѹ, сѣ аггѡз гдѣнь во снѣ іавнїа іѡанфѹ во ѣгѹптѣ, **к** глагола: востаѡвз помнѣ Отроча и мѣрѣ ѣгѡ, и ндѣ въ зѣмлю іїлевѹ, и зомрѡша во ѱщѡцїи дѡшѹ Отрочаѣте. **ка** Онъ же востаѡвз, поаѣтъ Отроча и мѣрѣ ѣгѡ, и прїидѣ въ зѣмлю іїлевѹ. **кв** Слышавъ же, іакъ архелѡи царѣтѣдетъ во іѡден, вѣѣстѡ ѱрѡда Отца своегѡ, оубѡася тамъ нтн: вѣсть же прїемъ во снѣ, ѡидѣ въ предѣлы галїлѣйскїа. **кг** И пришедъ вселїсѣ во градѣ нарицѣемѣмъ назарѣтъ: іакъ да ѕѣдетсѣ речѣнное прорѡкн, іакъ назѡрѣн наричѣтсѣ.

Конѣцъ недѣлн, и младѣнцѣмъ, и 6-мѹ часѹ.

Глава 6.

(3^а е) **а** Во днѣ же Ѧны⁶ прїидѣ іѡаннъ крѣтнѣтель, проповѣдаѡ въ пѣстыи

⁵ На 5-мъ часѣ въ нѡвѣчѣрїи рѣтѣлѣ хрѣтѡва: **Ѧ** Шедшимъ волхѡвѡмъ,⁵ сѣ же декѣмврїа въ 5-й дѣнь, и недѣла по рѣтѣлѣ хрѣтѡвѣ, и сѣтѣмъ младѣнцѣмъ.

⁶ Сѣвѡта предѣ просѣѣнїемъ: Во времѣ Ѧно,⁶ сѣ и на 6-мъ часѣ въ нѡвѣчѣрїи сѣагѡ бѣговлѣнїа.

іудействѣн, **ѿ** и глагола: покайтеся, приближи бо са црѣтвѣе нѣное. **ѿ** Сѣи бо ѣсть
 речѣнный исаїемъ пророкомъ, глаголющимъ: гласъ вопіющаго въ пустыни,
 оуготовайте путь гдѣнь, правы творите стези егѡ. **ѿ** Самъ же іѡаннъ имаше
 ризъ свою ѡ влѣсъ вельблѣждь, и поасъ оумѣнъ ѡ чреслѣхъ своихъ: иже же
 егѡ бѣ прѣжити и мѣдъ днѣи. **ѿ** Тогда ишхождаше къ немѣ іерусалима, и всѣ
 іудеа, и всѣ страна іорданскаа: **ѿ** и крещаша во іорданѣ ѡ негѡ, исповѣдающе
 грѣхѣ свои. **ѿ** Видѣвъ же [іѡаннъ] многи фарисѣи и саддукѣи градѣща на
 крещеніе егѡ, рече имъ: рождѣніа ехиднова, кто казѣ вамъ бѣжати ѡ
 бѣдѣщаго гнѣва; **и** сотворите оубо плодъ достѡннъ поканіа. **ѿ** и не
 начинайте глаголати въ себѣ: оца имамы авраама. глаголю бо вамъ, іакѡ
 можетъ бѣтъ ѡ каменіа сего воздвигнѣти чада авраамѣ. **ѿ** Оуже бо и сѣкѣра при
 корени дрѣва лежитъ: всѣко оубо дрѣво, еже не творитъ плодѣ добра, постѣкаемо
 бывѣтъ, и во о҃гнь вметѣемо. **ѿ** и азъ оубо крещѣю въ водою въ поканіе:
 градѣи же по мнѣ, крѣплѣи мене ѣсть, емѣже нѣемъ достѡннъ сапоги понестѣ.
 тои въ крѣтитъ дѣхомъ стѣимъ⁷.

Конецъ сѣвѣтѣ, и ѿ-мѣ часѣ.

ѿ емѣже лопаѣта въ рѣцѣ егѡ, и потребитъ гумно свое, и соберѣтъ пшеницу
 свою въ житнищу, плѣвы же сожжетъ о҃гнемъ негасяющимъ.

(3ѿ 5) ии Тогда приходитъ⁸ иисъ ѡ галилен на іорданъ ко іѡаннѣ, крѣтити ѡ
 негѡ. **ѿ** іѡаннъ же возбранѣше емѣ, глагола: азъ трѣбую тобою крѣтити, и
 ты ли градѣши ко мнѣ; **ѿ** ѡвѣщавъ же иисъ рече къ немѣ: ѡстави нынѣ,
 іакѡ бо подобно ѣсть намъ исполнити всѣкъ правдѣ. тогда ѡстави егѡ. **ѿ** и
 крѣтивѣа иисъ взыде ѡбѣ ѡ воды: и се ѡверзошасѣ емѣ нѣса, и видѣ дѣа бѣжѣа
 сходѣща іакѡ голѣва, и градѣща на негѡ. **ѿ** и се гласъ съ нѣсе глагола: сѣи
 ѣсть синъ мой возлюбленный, ѡ немѣже благоволихъ.

Конецъ егѡвлѣнію, и ѿ-мѣ часѣ.

Глава ѿ.

(3ѿ 3) ии Тогда иисъ возведѣнъ бысть⁹ дѣхомъ въ пустыню, искѣтити ѡ

⁷ и о҃гнемъ [лѣкѣи ѿ, ст. 51].

⁸ На стѣе егѡвлѣніе, на литургіи: во время о҃но, прїидѣ⁸ сѣи и на ѿ-мѣ часѣ, въ на вечерѣи стѣгѡ
 егѡвлѣніа.

⁹ Сѣвѣта по проевѣщеніи: во время о҃но, возведѣнъ бытъ иисъ⁹

дїавола. **Ѣ** И постывса днїи четы́рндесятъ, и но́щїи четы́рндесятъ, послѣднѣ възаклѣ. **Ѧ** И прїстѣплъ къ немѹ и́скѹсїтель, рече: ѡ́ще снз ѣсн бжїи, рцы, ѡ́акѡ да кáменїе сїе хлѣ́бы бѣдетъ. **Ѧ** Онъ же ѡ́вѣщавъ рече: писано ѣсть, не ѡ́ хлѣ́бѣ ѣднѡмъ жнвз бѣдетъ чело́вѣкъ, но ѡ́ всáкомъ глаго́лѣ и́сходáщемъ и́зѡдетъ бжїи́хъ. **Ѣ** Тогда поáтъ ѣгò дїаволъ во ст҃ыи́ градъ, и постави ѣгò на крнлѣ́ церковнѣмъ, **Ѥ** И глаго́ла ѣмѹ: ѡ́ще снз ѣсн бжїи́, вѣрзиса ннзѹ. писано бо ѣсть: ѡ́акѡ а́ггломъ свои́мъ заповѣсть ѡ́ тебе сохрани́ти тá, и на рѣкáхъ вóзмѹтъ тá, да не когдà преткнѣши ѡ́ кáмень но́гѹ твою́. **Ѧ** Рече же ѣмѹ и́сз: пáкн писано ѣсть: не и́скѹснши гдá бга́ твоегò. **И** Пáкн поáтъ ѣгò дїаволъ на горѹ́ высокѹ́ сѣлò, и показà ѣмѹ всá царствїа мїра, и славѹ́ и́хъ. **Ѧ** И глаго́ла ѣмѹ: сїá всá тебе́ дамъ, ѡ́ще пáдъ поклонїши мнѣ. **Ѧ** Тогда глаго́ла ѣмѹ и́сз: ндн за мно́ю сатанò. писано бо ѣсть: гдѹ́ бгѹ́ твоемѹ́ поклонїсиса, и томѹ́ ѣднѡмѹ́ послѣжнши. **Ѧ** Тогда ѡ́ставн ѣгò дїаволъ, и сè а́гглн прїстѣпнша, и слѣжáхѹ ѣмѹ.

Конѣцъ сѣвѣтѣ по просвѣщенїи.

(3Ѧ И) **Ѣ** Слышавъ же^{*10} и́сз, ѡ́акѡ іѡáннъ прѣданъ бѣсть, ѡ́нде въз галїлею. **Ѧ** И ѡ́ставль назарѣтъ, прншѣдъ вселїса въз капернаѹмъ въз помòрїе, въз предѣлѣхъ завлòннхъ и нефдáлїмнхъ. **Ѧ** Да сѣдетса речѣнное и́сїемъ прорòкомъ, глаго́лющимъ: **Ѣ** Землá завлòнна, и землá нефдáлїмла, пѹть мòрлá ѡ́б онъ пòлъ іордáна, галїлеа іазы́къ. **Ѥ** Людїе сѣдáщїи во тмѣ́, вндѣша свѣтъъ вѣлїи́, и сѣдáщымъ въз странѣ́ и сѣни смѣртнѣи́, свѣтъъ возсїа́ и́мъ. **Ѧ** Ѳтòлѣ начáтъ и́сз проповѣдати, и глаго́лати: покáйтесá, прнблїжиса бо цр҃тѣво нѣное.

Конѣцъ недѣлн по просвѣщенїи.

(3Ѧ Ѧ) **И** **И** Ходá же^{**11} при мòрн галїлеи́стѣмъ, вндѣ двá брáтá, сїмѡна глаго́лемаго петрà, и а́ндрѣа брáтá ѣгò, вметáюща мрѣ́жн въз мòре, бѣста бо рѣбарл. **Ѧ** И глаго́ла и́ма: граднѣта по мнѣ́, и сотворю́ вы ловцá члѣ́вѣкѡмъ. **Ѣ** Она же ѡ́бїе ѡ́ставльша мрѣ́жн, по нѣмъ ндòста. **Ѣ** И прншѣдъ ѡ́тѣдѹ, вндѣ и́на двá брáтá, іáкѡва зеведѣева и іѡáнна брáтá ѣгò, въз кораблн сз зеведѣомъ òтцѣмъ ѣю́, завлзѹюща мрѣ́жн своà, и воззва́ ã. **Ѣ** Она же ѡ́бїе ѡ́ставльша

¹⁰ Недѣла по просвѣщенїи: Во врѣмá оно, слышавъ*

¹¹ Недѣла Ѣ-л по вѣхъ ст҃ыхъ: Во врѣмá оно, ходá и́сз**

корѣбль ѿ ѿтца своего, по немъ идѣта. **ѿг** И проходяше всю галілею иже, оуча на сонмищахъ ихъ, и проповѣдава еѿше црѣтвѣа, ищелѣа всѣхъ недѣгъ, и всѣхъ ѣзю въ людехъ.

Конѣцъ недѣли.

ѿд И възиде слухъ егѡ по всеѣ сѣрїи: и приведѡша къ немѹ всѣ болѣщыа различными недѣги, и страстьми ѡдержимы, и бѣсны, и мѣсачныа, и разслабеленныа [жнлми], и ищелѣи ихъ.

(31 1) ѿе И по немъ^{*12} идѡша народи мнози ѡ галілеи и десѣти градъ, и ѡ іерлїма, и идѣи, и со ѡнагѡ полѡ іордѡна.

Глава ѿ.

а Оузрѣвъ же народы, възиде на горѹ: и сѣдшѹ емѹ пристѹпиша къ немѹ оучицы егѡ. **б** И ѡвѣрзъ оустѡ свои, оучаше ихъ, глагола: **г** Блженни ниции дхѡмъ: ѣкѡ тѣхъ естѣ црѣтвѣе нѣное. **д** Блженни плѣщци: ѣкѡ тїи оутѣшатѣа. **е** Блженни крѡтци: ѣкѡ тїи наслѣдѡтъ зѣмлю. **з** Блженни ѡлчѡци и жаждѡци правды: ѣкѡ тїи насытѡтъа. **и** Блженни млтнви: ѣкѡ тїи помнѡвани бдѡтъ. **й** Блженни чїстїи сѣрдцемъ: ѣкѡ тїи бга оузратъа. **к** Блженни мирѡтворцы: ѣкѡ тїи инове вїи нарекутъа. **л** Блженни изгнани правды ради: ѣкѡ тѣхъ естѣ црѣтвѣе нѣное. **м** Блженни естѣ, егда понѡсѡтъ вѡмъ, и ижденѡтъ, и рекутъ всѣхъ солъ глаголъ на вѣи лжѡце, менѣ ради: **н** Радѡитѣа, и веселїтѣа, ѣкѡ мзда вѡша многа на нѣсѣхъ.

Конѣцъ преподаваемъ.

ѡкѡ бо изгнѡша пророки, иже [бѣша] прежде вѡсъ. **п** Вѣи естѣ соль земли: ѡце же соль ѡбдѡлетъа, чїмъ ѡсолїтѣа; нивѡчтоже бдѡтъа кѡмѹ, тѡчию да изсыпана бдѡтъа вѡнъ, и попираема члѡвѣки.

Конѣцъ вторникѡ.

(31 м) м ^{*13} **н** Вѣи естѣ свѣтъа мїра: не мѡжетъа градъ оукрїтитѣа верхѹ горы стоѡ. **ѿ** Нижѣ вжигѡтъа свѣтїильника, и поставлѡтъа егѡ подѣ спѡдомъ, но на свѣщницѣ, и свѣтитъа всѣмъ, иже въ храмннѣ [сѣтъ]. **с** Таѡкѡ да просвѣтїтѣа свѣтъа вѡшъ предѣ чѡлѡвѣки, ѣкѡ да видѡтъа вѡша дѡбраа дѣла: и прослѡвѡтъа

¹² Вторникъ ѿ недѣли: Во врѣмѡ ѡно, по иже* сїе и преподаваемъ.

¹³ Сїитѣа мѡѡце: Рече гдѣ свои мѡ оученикѡмъ.*

О́ца вáшего, ѿже на нѣсѣхъ. **ѿ** [да] не мнѣте, ꙗкѡ прѣндѡхъ разорѣти законъ, ѿнѣ пророки: не прѣндѡхъ разорѣти, но испѡлнити. **и** ꙗмѣнь бо глаголю вамъ: дѡндеже прѣйдегъ нѣо ѿ земли, ꙗкѡта ѣдина, ѿнѣ ѣдина черта не прѣйдегъ ѿ закона, дѡндеже всѧ бѣдѡгъ. **д** ѿ ѿже ꙗще разорѣгъ ѣдинѡ заповѣдей сѣхъ малыхъ, ѿ нагчѣгъ тѣакѡ челоуѣки, мнѣ наречѣгъ въ црѣтвѣи нѣнѣмъ: ѿ ѿже сотворѣгъ ѿ нагчѣгъ, сѣи вѣлѣи наречѣгъ въ црѣтвѣи нѣнѣмъ.

Конецъ стѣтелѣмъ.

(ѿѣ вѣ) **к** глаголю бо вамъ:^{*14} ꙗкѡ ꙗще не ѿзбѣдегъ правда вѣша пѣче книжники ѿ фарисѣи, не внидете въ црѣтвѣе нѣное. **ка** слышасте, ꙗкѡ речѣно бѣсть дрѣвнимъ: не оубѣеш: ѿже [бо] ꙗще оубѣегъ, повнѣнѣгъ ѣсть сѡдѡ. **кв** ꙗз же глаголю вамъ: ꙗкѡ всѣкѡ гнѣваѣгъ на брѣта своего всѡе, повнѣнѣгъ ѣсть сѡдѡ: ѿже бо ꙗще речегъ брѣтѡ своему, рака, повнѣнѣгъ ѣсть сонмищѡ: ѿ ѿже речегъ, оурѡде, повнѣнѣгъ ѣсть геѣннѣ огненнѣи. **кг** ꙗще оубѡ прѣнесѣши дарѡ твоѡ ко олтарю, ѿ тѡ поманѣши, ꙗкѡ брѣтѡ твоѡ ѿматѡ нѣчто на тѡ: **кд** остави тѡ дарѡ твоѡ прѣд олтаремъ, ѿ шѣдѡ прѣжде смиригъ съ брѣтомъ твоѡмъ, ѿ тогда прѣшедѡ прѣнесѣ дарѡ твоѡ. **ке** бѣди оубѣцаваѣгъ съ сопѣрникомъ твоѡмъ искѡрѡ, дѡндеже ѣши на пѡти съ нимъ: да не прѣдѣгъ тебѣ сопѣрникѡ сѡдѡи, ѿ сѡдѡи тѡ прѣдѣгъ сѡзѡѣ, ѿ въ темнищѡ ввѣрженѡ бѣдѣши. **кс** ꙗмѣнь глаголю тебѣ: не ѿзыдѣши ѿтѡдѡ, дѡндеже воздѡи послѣднѣи кодрѡнтѡ.

Конецъ средѣ.

(ѿѣ гѣ) **кз** ^{**15} слышасте, ꙗкѡ речѣно бѣсть дрѣвнимъ: не прѣлюбѣи сотвориши. **кн** ꙗз же глаголю вамъ: ꙗкѡ всѣкѡ ѿже воззрѣгъ на женѡ, ко ѣже вожелѣти ѣи, оубѣе любодѣнѣствова съ нею въ сѣрдѣце своеѡмъ. **кд** ꙗще же око твоѡ деснѡе соблажнѣегъ тѡ, ѿзми ѣ, ѿ вѣрзи ѿ себѣ: оубѣе бо тѣи ѣсть, да погнѣнегъ ѣдинѡ ѿ оубѡ твоѡхъ, ѿ не всѣ тѣло твоѡе ввѣржено бѣдегъ въ геѣннѡ огненнѡю. **л** ѿ ꙗще деснѡа твоѡа рѡка соблажнѣегъ тѡ, оубѣеци ю, ѿ вѣрзи ѿ себѣ: оубѣе бо тѣи ѣсть да погнѣнегъ ѣдинѡ ѿ оубѡ твоѡхъ, ѿ не всѣ тѣло твоѡе ввѣржено бѣдегъ въ геѣннѡ. **ла** речѣно же бѣсть: ꙗкѡ ѿже ꙗще пѡстѣитѡ женѡ свою, да дѡстѡ ѣи книгѡ распѡстѣнѡю. **лв** ꙗз же глаголю вамъ: ꙗкѡ всѣкѡ

¹⁴Средѡ ѡ недѣлан: Речѣ гдѣ своиѡмъ оубѣенникѡмъ:*

¹⁵Четвертѡкѡ ѡ недѣлан: Речѣ гдѣ:**

ѡпѡщїанї женѸ своѹ, рѣзвѣ словесѣ любодѣйнагѡ, творїтѣ ю̀ прелюбодѣнствовати. ѿ ѿже пѡщенїцѸ по́нметѣ, прелюбодѣнствуетѣ.

Конѣцъ четвѣрткѸ.

(3̂ ̂1) ̂г Пѡкн^{*16} слышасте, ѿкѡ речѣно бѣсть дрѣвнїмъ: не во лжѸ кленѣшисѧ, воздѡхн же гдѣн клѡтвы твоѡ. ̂д ѿзъ же глаголю вѡмъ, не клѡтисѧ всѡкѡ: ни нѣомъ, ѿкѡ престѡлъ ѣсть бжїи: ̂е Ни землїю, ѿкѡ поднѡжїе ѣсть ногѡма ргѡ: ни іерѡсалїмомъ, ѿкѡ градъ ѣсть великагѡ црѣ. ̂с Ниже главою твоѣю кленїсѧ, ѿкѡ не мѡжешн влѡса рдѣнагѡ бѣла ѿнѣ черна сотворїти. ̂з Пдн же слово вѡше, ѣн, ѣн: нн, нн: лншше же сею, ѡ непрїазнн ѣсть. ̂н слышасте, ѿкѡ речѣно бѣсть: ѡко за ѡко, ѿ зѡбъ за зѡбъ. ̂д ѿзъ же глаголю вѡмъ, не прѡтївнїтисѧ слѸ: но ѡще тѡ ктѡ оудѡрїтѣ вѣ десндоу твоѡ лннїтѸ, ѡвратн рмѸ ѿ дрѡгѸю. ̂ Н хотѡщемѸ рдѣнїсѧ съ твоѡю, ѿ рнзѸ твоѡ вѣзѡти, ѡпѡстн рмѸ ѿ рачнцѸ. ̂а Н ѡще ктѡ тѡ по́нметѣ по снлѣ по́прїце рдѣно, ѿдн съ ннмъ двѡ.

Конѣцъ пѡткѸ.

(3̂ ̂1) ̂в^{*17} ПрѡрѡцѣмѸ оѸ тебе, дѡн: ѿ хотѡцаго ѡ тебе зѡтн, не ѡвратн. ̂г слышасте, ѿкѡ речѣно ѣсть: возлюбншн ѿскреннаго твоѣго, ѿ возненавїдншн врагѡ твоѣго. ̂д ѿзъ же глаголю вѡмъ: любнте врагн вѡшѡ: блгословнїте кленѡщыѡ вѣ: добрѡ творнте ненавнѡщымъ вѡсѣ: ѿ молнтелѡ за творѡщнхъ вѡмъ напѡеть, ѿ ѿзгонѡщыѡ вѣ. ̂е ѿкѡ да бѡдѣте сынове ѡцѡ вѡшегѡ, ѿже ѣсть на нѣсѣхъ: ѿкѡ солнце своѣ сѡдетѣ на слѡѡ ѿ блгїѡ, ѿ дожднѣтѣ на прѡвѣднѡѡ, ѿ на непрѡвѣднѡѡ. ̂с ѿще во любнте любѡщнхъ вѡсѣ, кѡю мздѸ ѿмѡте; не ѿ мытарн лн тѡжде творѡтѣ; ̂з Н ѡще цѣлѡете дрѡгн вѡшѡ тѡкмѡ, чтѡ лншше творнте; не ѿ рѡзычнцы лн тѡкожде творѡтѣ; ̂н Пднте оѸбѡ вѣ совершѣнн, ѿкоже ѡцѣ вѡшѣ нѣннн совершѣннъ ѣсть.

Конѣцъ сѡбѡтѣ по ѿ-цѣ.

Глава 5.

(3̂ ̂1) ̂^{**18} Внемлнте мнлостынн вѡшеѡ не творнти прѣдъ челѡвѣкн, да

¹⁶ Пѡтѡкѣ ѡ недѣлн: Речѣ гдѣ:*

¹⁷ Сѡбѡтѡ ѡ по ѿ-цѣ: Речѣ гдѣ:*

¹⁸ Сѡбѡтѡ сырѡдѣтнаѡ: Речѣ гдѣ:**

вѣдѣти бѣдете ѿ мнѣ: ѿце ли же нѣ, мзды не имате ꙗко оцѣ вѣшего, ѿже ѣсть на нѣсѣхъ. **Б** ѿгда оубо творѣши мѣлостыню, не воспотрѣби предъ собою, ѿкоже лицемѣри творѣтъ въ сонницахъ и въ стогнахъ, ѿкѣ да прослѣватца ꙗко челоуѣкъ: ѿмѣнь глаголю вѣмъ, воспотрѣмлютъ мзду свою. **Г** Тебѣ же творѣцѣ мѣлостыню, да не оубѣдѣтъ шѣица твоѣ, что творѣтъ десница твоѣ. **Д** ѿкѣ да бѣдетъ мѣлостыня твоѣ вѣтѣхъ: и оцѣ твоѣ вѣдѣи вѣтѣхъ, тоѣ воздаѣтъ тебѣ ѿвѣ. **Е** И ѿгда молѣшица, не бѣди ѿкоже лицемѣри, ѿкѣ любѣтъ въ сонницахъ, и въ стогнахъ пѣтѣи стоѣще молѣшица, ѿкѣ да ѿвѣдѣтъ челоуѣкъмъ. ѿмѣнь глаголю вѣмъ, ѿкѣ воспотрѣмлютъ мзду свою. **Ж** Ты же ѿгда молѣшица, вѣдѣи въ клѣтъ твоѣ, и затворѣвъ двѣри твоѣ, помолѣца оцѣ твоѣ ѿже вѣтѣхъ: и оцѣ твоѣ, вѣдѣи вѣтѣхъ, воздаѣтъ тебѣ ѿвѣ. **З** Молѣшица же, не лишѣе глаголите, ѿкоже ѿзычницы: **И** Мнѣтъ бо, ѿкѣ во многоглаголанѣи своѣмъ оубѣдѣши бѣдѣтъ. **И** Не подобѣтеца оубо ѿмъ: вѣдѣтъ бо оцѣ вѣшъ, ѿже трѣбѣете, прѣжде прошѣнѣи вѣшего. **Д** Сѣце оубо молѣтеца въ: **О**че нашъ, ѿже ѣси на нѣсѣхъ, да свѣтитца ѿмѣ твоѣ: **Г** да прѣидѣтъ цѣрѣвѣе твоѣ: да бѣдетъ вола твоѣ, ѿкѣ на нѣсѣи и на землѣ. **Д** Хлѣбъ нашъ насѣщный даждь намъ днѣсь: **В** И ѿстаѣи намъ долги нашѣ, ѿкѣ и мы ѿстаѣлемъ должникѣмъ нашимъ. **Г** И не введѣи насъ въ напѣсть, но ѿзѣѣви насъ ꙗко ѿкаѣѣго: ѿкѣ твоѣ ѣсть цѣрѣвѣе и сила и слаѣа во вѣки, ѿмѣнь.

КОНЕЦЪ СЛѢВѢТѢ.

(31 31) **Д** ѿ ѿце бо¹⁹ ѿпѣдѣете челоуѣкъмъ согрѣшѣнѣи ѿхъ, ѿпѣдѣтѣтъ и вѣмъ оцѣ вѣшъ нѣный. **Е** ѿ ѿце ли не ѿпѣдѣете челоуѣкъмъ согрѣшѣнѣи ѿхъ, ни оцѣ вѣшъ ѿпѣдѣтѣтъ вѣмъ согрѣшѣнѣи вѣшнхъ. **Ж** ѿгда же постѣтеца, не бѣдѣте ѿкоже лицемѣри сѣтѣюще: помрачѣютъ бо лица своѣ, ѿкѣ да ѿвѣдѣтъ челоуѣкъмъ постѣтеца. ѿмѣнь глаголю вѣмъ, ѿкѣ воспотрѣмлютъ мзду свою. **З** Ты же постѣтеца, помѣжи глаѣ твоѣ, и лице твоѣ оубѣдѣи: **И** ѿкѣ да не ѿвѣдѣшица челоуѣкъмъ постѣтеца, но оцѣ твоѣ ѿже вѣтѣхъ: и оцѣ твоѣ, вѣдѣи вѣтѣхъ, воздаѣтъ тебѣ ѿвѣ. **Д** Не скрѣѣѣте себѣ сокровѣницъ на землѣ, ѿдѣже черѣвь и тлѣ тлѣтъ, и ѿдѣже тлѣтѣе подкѣпѣѣѣютъ и крадѣтъ. **Е** Скрѣѣѣте же себѣ сокровѣнице на нѣсѣи, ѿдѣже ни черѣвь ни тлѣ тлѣтъ, и ѿдѣже

¹⁹ Недѣла сырѣѣтѣна: Рече гдѣ: ѿце*

ТА́ТІЕ НЕ ПОДКО́ПЫВАЮТЪ, НИ КРА́ДУТЪ. **Ѡа** И́дѣже бо ѣ́сть сокрови́ще ва́ше, тѣ́
бѣдетъ ѡ́ се́рдце ва́ше.

КОНЕ́ЦЪ НЕДЕ́ЛИ СЫРОПѢСТНО́Й.

(ЗѠ Ѡи) **Ѡв** ^{**20} Свѣтѣльни́къ тѣ́лѣ ѣ́сть о́ко. ѡ́ще о́убо бѣдетъ о́ко твоѣ
просто́ вѣ́ тѣ́ло твоѣ́ свѣ́тло бѣдетъ. **Ѡг** ѡ́ще ли о́ко твоѣ́ лѣ́каво бѣдетъ, вѣ́
тѣ́ло твоѣ́ тѣ́мно бѣдетъ. ѡ́ще о́убо свѣ́тъ, ѡ́же въ тебѣ́, тма́ ѣ́сть, то́ тма́
кольми́; **Ѡд** Ни́ктоже мо́жетъ двѣ́ма господи́нома рабо́тати: лю́бо ѣ́динаго
возлю́битъ, а́ дрѹга́го возненави́дитъ: ѡ́ли ѣ́динаго держи́тца, ѡ́ дрѹзѣ́мъ же
нерадѣ́ти на́чнетъ. не мо́жете бѣ́ рабо́тати, ѡ́ мамѡ́нѣ. **Ѡе** Сегѡ́ ра́ди глаго́лю
ва́мъ: не пе́цѣтца ду́шею ва́шею, что́ ѣ́сте, ѡ́ли что́ пи́ете, ни тѣ́ломъ
ва́шимъ во что́ ѡ́блече́тца. не ду́ша ли бо́льши ѣ́сть пи́щи, ѡ́ тѣ́ло ѡ́де́жди;
Ѡс Воззри́те на пти́цы не́бныя, ѡ́акъ не сѣ́ютъ, ни жи́дутъ, ни собира́ютъ въ
жи́тницы, ѡ́ о́цъ ва́шъ не́бный пита́етъ ѡ́хъ: не въ ли па́че лѣ́ши ѡ́хъ ѣ́стѣ; **Ѡз**
Кто́ же ѡ́ ва́съ пе́ки́тца, мо́жетъ приложи́ти во́зрастѹ́ своемѹ́ ла́копѣ ѣ́динъ; **Ѡи**
ѡ́ ѡ́де́жди что́ печѣ́тца; смотри́те кри́ны се́льныхъ, ка́къ расцвѣ́тъ; не
трудо́ждѹ́тца, ни прода́тъ. **Ѡд** Глаго́лю же ва́мъ, ѡ́акъ ни соломѡ́нъ во все́й
сла́вѣ́ своѣ́й ѡ́блече́тца, ѡ́акъ ѣ́динъ ѡ́ сѡхъ. **Ѡ** ѡ́ще же сѣ́но се́льное днѣ́сь сѣ́че, ѡ́
о́утрѣ́ въ пе́чь вметѣ́емо, бѣ́ та́къ ѡ́дѣ́ваетъ, не мно́го ли па́че ва́съ
маловѣ́ри;

(ЗѠ Ѡи) **Ѡа** Не пе́цѣтца о́убо, ^{*21} глаго́люще, что́ ѣ́мы, ѡ́ли что́ пи́емъ, ѡ́ли чи́мъ
ѡ́де́ждемца; **Ѡв** всѣ́хъ бо сѡхъ ѡ́зыцы ѡ́цѣ́тъ: вѣ́сть бо о́цъ ва́шъ не́бный,
ѡ́акъ тре́буете сѡхъ всѣ́хъ. **Ѡг** Ищи́те же пре́жде цѣ́лѡ́е бѣ́жѣ́, ѡ́ пра́вды сѣ́гѡ́, ѡ́
сѣ́ла всѣ́ла приложи́тца ва́мъ.

КОНЕ́ЦЪ НЕДЕ́ЛИ.

Ѡд Не пе́цѣтца о́убо на о́утрѣ́нѣ́, о́утренѣ́и бо собо́ю печѣ́тца: довлѣ́етъ днѣ́ви
сѡ́ба ²² сѣ́гѡ́.

Престѹ́пи понедѣ́льни́къ.

Глава́ 3.

²⁰ Неде́ла Ѡ: Рече́ гдѣ́: ^{**}

²¹ Понеде́льни́къ Ѡ неде́ли: Рече́ гдѣ́: не пе́цѣтца, *

²² по́печѣ́нїе

(31 К) **А** ²³ **Не** сдѣйте, да не сдѣиши бѣдете. **Б** Иже бо сдѣомъ сдѣите, сдѣатъ вамъ: и въ нѣже мѣръ мѣрите, возмѣритца вамъ. **Г** Что же видиши сдѣецъ, иже бо оцѣ брата твоегѡ, бервѣна же, ѣже ѣсть бо оцѣ твоемъ, не чѣши; **Д** Или какъ речеши братѣ твоемѣ: встанѣ, да нзмѣ сдѣецъ нзъ очесѣ твоегѡ, и сѣ бервѣнѡ бо оцѣ твоемъ; **Е** Лицемѣре, нзмѣ первѣе бервѣнѡ нзъ очесѣ твоегѡ, и тогда оузриши нзѣти сдѣецъ нзъ очесѣ брата твоегѡ. **Ж** Не дайте сѣла пшѡмъ, ни пометѣйте бѣсѣръ вашихъ предъ свнѣиамн, да не поперѣтъ нхъ ногамн своиамн, и вращшеса расторгнѣтъ въи.

(31 З) **З** ²⁴ **Просите**, и даѣтца вамъ: ищѣте, и оберѣщете: толцѣте, и ѡверзетца вамъ. **И** Всякъ бо просѣи прѣемлетъ, и ищѣи оберѣтѣетъ, и толкѣщемѣ ѡверзетца.

Конѣцъ сѣвѡтѣ. Чтѣ понедѣльникѣ:

А Или ктѡ ѣсть ѡ васъ чловѣкъ, ѣгѡже ѣще воспрѡситъ сынъ ѣгѡ хлѣба, ѣдѣ камень подаѣтъ ѣмѣ; **Б** Или ѣще рыбы прѡситъ, ѣдѣ смѣнѡ подаѣтъ ѣмѣ; **В** Иже оубѡ въи, лѣкави сѣще, оумѣете даѣнѣа блага даѣти чѣдомъ вашимъ: кольми пѣче оцѣ васъ нѣнѣи даѣтъ блага просѣщымъ оу негѡ.

Конѣцъ понедѣльникѣ.

(31 Ка) **В** **И** ²⁵ **Всѣ** оубѡ ѣлика ѣще хѡщете да творѣтъ вамъ чловѣцы, тѣкъ и въи творѣте имъ: сѣ бо ѣсть законъ и прорѡцы. **Г** И видѣте оузкнми братѣи, ѣкъ прострѣннаа врата, и ширѡкѣи пѣть ввѡдѣи въ пѣгѣвѣ, и мнози сѣтъ вхѡдѣщѣи имъ. **Д** Что оузкая врата, и тѣсныи пѣть ввѡдѣи въ живѡтъ, и малѡ нхъ ѣсть, иже оберѣтѣютъ ѣгѡ;

(31 Кв) **Е** **И** ²⁶ **Внемяте** же ѡ лжнѣвыхъ прорѡкъ, иже прхѡдѣтъ къ вамъ во одѣждахъ овчнхъ, внѣтрѣ же сѣтъ волцы хнщннцы. **Ж** ѡ плоды нхъ познѣете нхъ. ѣдѣ оберѣмлютъ ѡ тернѣа грѡзды, или ѡ рѣпѣа смѡквы; **З** Тѣкъ всѣко дрѣво доброе, плоды добрыи творѣтъ: а злое дрѣво, плоды злыи творѣтъ. **И** Не мѡжетъ дрѣво добрѡ плоды злыи творѣти: ни дрѣво злое плоды добрыи творѣти. **(втѡ)** **Д** **И** **Всѣ** ко оубѡ дрѣво, ѣже не творѣтъ плодѣ добра, посѣкаютъ ѣ, и во

²³ **Сѣвѡтѣ** **Б**, по всѣхъ сѣтыхъ: Рече гдѣ.*

²⁴ **На всѣкоѣ** **просѣнѣ**: Рече гдѣ.**

²⁵ **Преподѣбнымъ** **оцѣмъ**: Рече гдѣ: всѣ.*

²⁶ **Вторникѣ** **Б** **недѣан**: Рече гдѣ: **внемяте****

ОҢНЬ ВМЕТАЮТЪ. **К** ТѢМЖЕ ОҞЕВЪ Ѡ ПЛѠДЪ НѢХЪ ПОЗНАЕТЕ НѢХЪ.

(ЗѠ КГ) **КА** ***²⁷ **НЕ** ВСѠКЪ ГЛАГОЛАИ МН: ГДН ГДН, ВНИДЕТЪ ВЪ ЦРѢТВІЕ НѢНОЕ, НО ТВОРАИ ВОЛЮ ОЦА МОЕГѠ, ИЖЕ ЁСТЬ НА НѢСѢХЪ.

КОНЕЦЪ ВТОРНИКЪ, И ПРЕПОДѠБНЫМЪ.

КВ МНОЗИ РЕКЪУТЪ МНѢ ВО ОНЪ ДЕНЬ: ГДН ГДН, НЕ ВЪ ТВОЕ ЛИ ИМА ПРОРОЧЕСТВОВАХОМЪ, И ТВОИМЪ ИМЕНЕМЪ БѢСЫ ИЗГОНИХОМЪ, И ТВОИМЪ ИМЕНЕМЪ СИЛЫ МНОГИ СОТВОРИХОМЪ; **КГ** И ТОГДА ИСПОВѢМЪ ИМЪ, ИАКѠ НИКОЛИЖЕ ЗНАХЪ ВАСЪ: ѠИДИТЕ Ѡ МЕНЕ ДѢЛАЮЩИИ БЕЗЗАКОНИЕ.

КОНЕЦЪ СРЕДѢ.

(ЗѠ КА) **КА** ВСѠКЪ ОҞЕВЪ,²⁸ ИЖЕ СЛЫШИТЪ СЛОВЕСА МОѠ СІѠ, И ТВОРИТЪ Ѡ, ОҞПОДОБЛЮ ЕГО МЪЖЪ МЪДРЪ, ИЖЕ СОЗДА ХРАМИНЪ СВОЮ НА КАМЕНИ. **КЕ** И СИДЕ ДОЖДА, И ПРИДОША РѢКИ, И ВОЗВѢАША ВѢТРИ, И НАПАДОША НА ХРАМИНЪ ТЪ, И НЕ ПАДЕСА: ѠСНОВАНА БО БѢ НА КАМЕНИ. **КС** И ВСѠКЪ СЛЫШАИ СЛОВЕСА МОѠ СІѠ, И НЕ ТВОРА ИХЪ, ОҞПОДОБИТЕСА МЪЖЪ ОҞРОДНЕВЪ, ИЖЕ СОЗДА ХРАМИНЪ СВОЮ НА ПЕСЦѢ. **КЗ** И СИДЕ ДОЖДА, И ПРИДОША РѢКИ, И ВОЗВѢАША ВѢТРИ, И ѠПРОШАСА ХРАМИНѢ ТОИ, И ПАДЕСА: И БѢ РАЗРУШЕНИЕ ЕѠ ВЕЛИЕ. **КН** И БЫСТЬ, ЕГДА ИКОНЧА ИИСУ СЛОВЕСА СІѠ, ДИВЛАХУСА НАРОДИ Ѡ ОҞЧЕНИИ ЕГѠ. **КА** БѢ БО ОҞЧА ИХЪ ИАКѠ ВЛАСТЬ ИМѢѠ, И НЕ ИАКѠ КНИЖНИЦЫ [И ФАРИСЕЕ].

Глава Ѡ.

А ѠШЕДШЪ ЖЕ ЕМЪ ИЗ ГОРЫ, ВЪ СЛЕДЪ ЕГѠ ИДАХУ НАРОДИ МНОЗИ. **Б** И СЕ ПРОКАЖЕНЪ ПРИШЕДЪ, КЛИНАШЕСА ЕМЪ, ГЛАГОЛА: ГДН, ИЩЕ ХОЩЕШИ, МОЖЕШИ МА ѠЧИСТИТИ. **Г** И ПРОСТЕРЪ РЪКЪ ИИСУ, КОИДЕСА ЕМЪ, ГЛАГОЛА: ХОЩЪ, ѠЧИТИСА. И АБѢ ѠЧИТИСА ЕМЪ ПРОКАЗА. **Д** И ГЛАГОЛА ЕМЪ ИИСУ: ВИЖДА, НИКОМУЖЕ ПОВѢЖДА: НО ШЕДЪ ПОКАЖИСА ІЕРООВИ, И ПРИНЕСИ ДАРЪ, ИЖЕ ПОВЕЛѢ ВЪ ЗАКОНѢ МОУСЕИ, ВО СВНДѢТЕЛЬСТВО ИМЪ.

КОНЕЦЪ СЪБЕѠТѢ.

(ЗѠ КЕ) **Е** ѠШЕДШЪ ЖЕ ЕМЪ²⁹ ВЪ КАПЕРНАУМЪ, ПРИСТУПИ КЪ НЕМУ СОТНИКЪ МОЛА ЕГО, **С** И ГЛАГОЛА: ГДН, ОТРОКЪ МОИ ЛЕЖИТЪ ВЪ ДОМУ ѠСЛАБЛЕНЪ, ЛЮТѢ СТРАЖДА.

²⁷СРЕДА Б НЕДЕЛН: РЕЧЕ ГДЪ:***

²⁸СЪБЕѠТА Г НЕДЕЛН: РЕЧЕ ГДЪ: ВСѠКЪ,*

²⁹НЕДЕЛА Д: ВО ВРЕМѠ ОНО, ѠШЕДШЪ ИИСУ*

Ж И глагола емоу иисз: азъ пришедохъ ищелю его. **И** И шкелавкз сотниккз, рече емоу: гди, немь достоннз да подъ кроу мой видешн, но токму рцы слово, и ищелелетз отроккз мой. **Д** Ибо азъ человекъ есмь подъ властю, немь подъ собою конны. и глаголю емоу: нди, и идетз. и дргомю: прнди, и придетз. и рабу моему: сотвори е, и сотворитз. **Т** Слышавз же иисз, оудивиса, и рече градшымз по немз: аминь глаголю вамз, ни во инн толнн вкеры шкелтотух. **А** Глаголю же вамз: аакъ мнози шкелтотух и западз придутз, и возлагутз со авраамомз, и isaакомз, и isaакомз во црствн немемз. **В** Сынове же црствн нзгннн бдутз во тму кромешню: тш бдетз плачь и скрежетз збемз. **Г** И рече иисз сотниккз: нди, и аакоже вкоровалз еси, бди тебш. и ищелел отроккз егш в тш часз.

Конецъ недѣли.

(3а кс) **Д** И пришедохъ иисз³⁰ в домз петровкз, видш тецш егш лежашш, и огнемз жегомш. **Е** И прикоснш ршцш еш, и шсташн ю огнь: и воста, и слжаше емоу. **З** Поздш же бвшш, приведоша кз немш бшсны многи, и нзгнн дшхн словомз, и вш болшцыа ищелн. **И** Да бдетса реченное нелтемз пророкомз, глаголющнмз: тш недшн нашш притз, и болшзни понесш. **И** Видшвз же иисз многи народы окрестз себш, повелш нтн на онз полз. **Д** И прштшпл едннз книжниккз, рече емоу: оучтлю, ндш по тебш, аакоже аще идешн. **К** Глагола емоу иисз: лнн азвнны нмштз, и птнцы немьа гншзда: шз же человекешкш не нмать гдш главы подклонитн. **Ка** Дршгш же ш оучннккз егш рече емоу: гди, повелш ми прежде нтн, и погребстн отца моего. **Кв** Иисз же рече емоу: гди по мнш, и шсташн мертвухз погребстн шовш мертвецш.

(3а кз) **Кг** И влшзшш емоу³¹ в корабль, по немз ндоша оученицы егш.

Конецъ шбемштш.

Кд И ш тршз велнккз бшсть в морн, аакоже кораблю покрыватнса волнамн: тш же спашш. **Ке** И пришедше оучнцы егш, возбднша егш, глаголюще: гди, спасш ны, погнбемз. **Кс** И глагола нмз: что страшнонн естш маловкшн; тогда

³⁰ **Шбемштш д недѣли:** во время оно, пришедохъ иисз^{**}

³¹ **Четвертоккз е недѣли:** во время оно, влшзшш иисш^{*} шш и октшврш кс.

ВОСТАВЪ ЗАПРЕТНЪ ВѢТРѢМЪ И МОРЮ, И БЫСТЬ ТИШНА ВЕЛІА. **КЗ** Человѣцы же чдѣшася, глаголюще: кто ѣсть сей, ѣкъ и вѣтри и море послѣшуютъ егѡ;

Конѣцъ четверткѣ.

(Зѧ КИ) **КИ** И пршѣдшѣ емѣ на оныхъ полъ,³² въ странѣ гергесинскѣю, срѣтѡста егѡ двѣ бѣсна ѡ грѡвѣхъ нѣходѣща, люта зѣлѡ, ѣкъ не мощи никомѣ мнѣти пѣтѣмъ тѣмъ. **КД** И сѣ возопѣста, глаголюще: что намъ и тебѣ иже сѣе бѣи; пршѣлз есѣ сѣмѡ прѣжде вѣмене мѣчти насъ. **Л** Бѣше же далѣче ѡ неѡ стадо свиннѣ много пасѡмо. **ЛА** Бѣши же молѡхѣ егѡ глаголюще: ѡце нѣгѡннши ны, повелѣ намъ итѣ въ стадо свиннѡе. **ЛВ** И рече нѣмъ: нѣдите. Онѣ же нѣшѣдше нѣдѡша въ стадо свиннѡе: и сѣ [ѡбѣе] оустремѣсѣ стадо всѣ по брегѣ въ море, и оуптѡпѡша въ водѣхъ. **ЛГ** Пасѣщѣи же бѣжѡша, и шѣдше во градъ возвѣстѣшѣ всѣ, и ѡ бѣсноѡ. **ЛД** И сѣ всѣ градъ нѣзѣде въ срѣтеніе иже сѡви: и вѣдѣвше егѡ, молѣша, ѣкъ да бы пршѣлз ѡ прѣдѣлз нѣхъ.

Глава ѡ.

(Зѧ КД) **Л** И влѣзъ^{**33} въ корабль, прѣнде, и прѣнде во своѣ градъ.

Конѣцъ недѣли.

Б И сѣ прннесѡша емѣ разслабленна [жѣлами], на одрѣ лежѡща. и вѣдѣвз иже сѣ вѣрѣ нѣхъ, рече разслабленномѣ: дерзѡи чѡдо, ѡпѣщѡютсѣ тѣ грѣсѣ твоѣ. **Г** И сѣ нѣцыи ѡ книжники рѣша въ себѣ: сей хѣлнтъ. **Д** И вѣдѣвз иже сѣ помышлѣнѣа нѣхъ, рече: вскѣю вы мѣслнтѣ лѣкѡва въ сердцахъ своѣхъ; **Е** Что бо ѣсть оудѡбѣе рещи: ѡпѣщѡютсѣ тѣ грѣсѣ; илѣ рещи: востѡни и ходи; **Ж** Но да оубѣсте, ѣкъ власть имѡтъ сѣхъ человекѣскѣи на землѣ ѡпѣщѡти грѣхѣ [тогда глагола разслабленномѣ:] востѡни, возмѣ твоѣ одрѣ, и нѣди въ дѡмъ твоѣ. **З** И востѡвз взѣмъ одрѣ своѣ, и нѣде въ дѡмъ своѣ. **И** Вѣдѣвше же народѣ чдѣшасѣ, и прослѡвнша бѣа, дѡвшаго власть таковою человекѡмъ.

Конѣцъ недѣли.

(Зѧ Л) **Д** И прѣходѡ иже сѣ ѡтѣдѣ,^{**34} вѣдѣ человекѣ сѣдѡща на мѣтннцѣ, матѣеа глаголема, и глагола емѣ: по мнѣ градѣ. и востѡвз по нѣмъ нѣде. **Г** И

³² Недѣла **Е**: Во вѣмѣ оно, пршѣдшѣ иже сѣ*

³³ Недѣла **Ж**: Во вѣмѣ оно, влѣзъ иже сѣ**

³⁴ Обѣвѡта **Е** недѣли: Во вѣмѣ оно, прѣходѡ иже сѣ* Сѣе и ноѣмвриа въ сѣ дѣнь.

бѣсть ѿмѹ възлежѹщѹ въ домѹ, ѿ сѣ мнози мытарѣи ѿ грѣшницѹ пришедше възлежѹщѹ со иѣсомъ, ѿ со оученикѣи ѿгѹ. **дѹ** И видѣвше фарисѣе, глаголахѹ оученикѹмъ ѿгѹ: почто съ мытарѣи ѿ грѣшникѣи оучитель вѣшъ їаствъ ѿ пїетъ; **ѳѹ** Иѣсъ же слышавъ, рече ѿмъ: не трѣбуютъ здравїи врача, но болащїи. **ѳѹ** Шедше же на оучителѣа, что ѿсть: милости хоцѹ, а не жертвы. не прїидохъ бо призвати праведникѣи, но грѣшникѣи на покаѣнїе.

КОНЕЦЪ СВЪВѢТѢ.

(зѹ ѹа) **дѹ** Тогда прїстѹпїша къ немѹ^{**35} оученицы и ѿанновы, глаголюще: почто мы ѿ фарисѣи постїмѣа многѹ, оученицы же твоѣи не постїтѣа; **ѳѹ** И рече ѿмъ иѣсъ: ѿдѹа мѹгѹтъ сынове брачїиїи плакати, донелїко времѣа съ нїмѣи ѿсть женихъ; прїидѹтъ же днїе, ѿгда ѿнїметѣа ѿ нїхъ женихъ, ѿ тогда постїтѣа. **ѳѹ** Никтоже бо прїстѹвлетъ прїстѹвлѣнїа плачѹа невѣлена рїзѣ вѣтѣѢ: ѹѹзметъ бо кончїнѹ своѹ ѿ рїзы, ѿ горша днѣа вѣдетъ³⁶. **зѹ** Нижѣ влѣвѹютъ вїна нѹва въ мѣхѣи вѣтхѣи. ѿще ли же нї, то просадѣтѣа мѣхѣи, ѿ вїно пролїетѣа, ѿ мѣхѣи погїбнѹтъ: но влѣвѹютъ вїно нѹво въ мѣхѣи нѹвы, ѿ ѹѹѹе соблюдетѣа.

КОНЕЦЪ ПАТКѹ.

(зѹ ѹв) **нѹ** Сїѹ ѿмѹ глаголющѹ къ нїмъ, сѣ князь нѣкїѹи прїшедъ^{**37} клѣнѹшесѹ ѿмѹ, глагола, їакѹ дщїи моѹ нынѣ ѹмре: но прїшедъ возложїи на нїѹ рѣкѹ твоѹ, ѿ ѹжнѣтѣа. **дѹ** И востѹвъ иѣсъ по немъ їде, ѿ оучицы ѿгѹ. **кѹ** И сѣ жена кровоточїва дванадесѹте лѣтѣа, прїстѹпльши созадѣи, прїкоснѹсѣа воскрїлїю рїзы ѿгѹ. **кѹа** Глаголаше бо въ себѣѢ: ѿще токѹмѹ прїкоснѹсѣа рїзѣ ѿгѹ, спасѣна бѣдѹ. **кѹв** Иѣсъ же ѹбѣрацѣа, ѿ видѣвъ ю, рече: дерзѹи дщїи, вѣѢра твоѹа спасѣ тѹа. ѿ спасѣна бѣсть жена ѿ часѹа тогѹ. **кѹг** И прїшедъ иѣсъ въ домъ княжь, ѿ видѣ сопцѹа ѿ народѹа мѹлѣщїа, **кѹд** Глагола ѿмъ: ѿндїте, не ѹмре бо дѣвїца, но спїтѣа. ѿ рѣгѹхѣа ѿмѹ. **кѹѢ** ѿгда же ѿзгнѹнъ бѣсть народѹа, вшѣдъ їаствъ ю за рѣкѹ: ѿ востѹа дѣвїца. **кѹс** И ѿзѹде вѣстѣа сїѹа по всѣй землїи тоѹи.

КОНЕЦЪ СВЪВѢТѢ.

(зѹ ѹг) **кѹз** И прѣходѹщѹ ѿтѹдѹ^{**38} иѣсовнѣи, по немъ ѿдѹста двѹа слѣпцѹа, зѹѹща ѿ

³⁵ **ПАТѹКЪ Ѣ НЕДѢЛН:** Во времѣа ѿно, прїстѹпїша ко иѣсѹ^{**}

³⁶ ѿторгнетъ бо прїстѹвлѣнїе ѿгѹ ѿ рїзы [нѣчѹто], ѿ горша днѣа вѣдетъ³⁶

³⁷ **СВЪВѢТѢ Ѣ НЕДѢЛН:** Во времѣа ѿно, князь нѣкїѹи прїшедъ ко иѣсѹ,^{*}

³⁸ **НЕДѢЛѢа зѹ:** Во времѣа ѿно, прѣходѹщѹ^{*}

глаголюща: помнѣши ны иже сѣе дѣдовъ. **ѿн** Пришедши же ѿмѣ въ домъ, пристѣпнѣста къ немѣ сѣпца, и глагола ѿма иже: вѣрѣте ли, ѿкъ могѣ сѣе сотворити; глаголаста ѿмѣ: ѿн гдѣ. **ѿд** Тогда прикоснѣса ѿчию ѿхъ, глагола: по вѣрѣ вѣю бѣди вѣма. **ѿе** И ѿверзѣстася ѿчи ѿма: и запрети ѿма иже, глагола: блюдиша, да никтоже оубѣсть. **ѿж** Она же иже, прослѣвнѣста ѿго по всѣй землѣ тои. **ѿз** Тѣма же иже, сѣ приведѣша къ немѣ человека нѣма, бѣснѣма. **ѿг** И иже, проглагола нѣмыи: и днѣшася народи, глаголюще, ѿкъ николиже ѿвнѣса такъ во иже. **ѿд** Фарисѣе же глаголахъ: ѿ кнѣзѣ бѣсовѣстѣмъ иже, гонитъ бѣсы. **ѿе** И прохѣждаше иже грады всѣ и вѣси, оубѣ на сонмищахъ ѿхъ, и проповѣдаша ѿвнѣ црѣтѣма, и цѣла всѣхъ недѣгъ, и всѣхъ ѿзю въ людехъ.

Конѣцъ недѣли.

(ѿѿ ѿд) **ѿс** Видѣвъ же ^{**39} народы, многѣрдова ѿ нихъ, ѿкъ бѣхъ смѣтѣни, и ѿвержени ѿкъ ѿвцы не иже, пастыря. **ѿз** Тогда глагола оубѣннѣмъ своимъ: жѣтва оубѣ многа, дѣлателей же мѣло. **ѿн** Молитѣса оубѣ гдѣнѣ жѣтвы, ѿкъ да иже, дѣлатели на жѣтвѣ свои.

Глава ѿ.

(ѿѿ) **ѿ** И призвѣ ^{*40} ѿбнѣдѣсѣть оубѣннѣ свои, даде иже, вѣсть на дѣстѣхъ нечѣстѣхъ, ѿкъ да иже, гонитъ ѿхъ, и цѣлитъ всѣхъ недѣгъ, и всѣхъ болѣзнь.

Прѣстѣпнѣ стѣымъ врачѣмъ.

ѿ Дванѣдѣсѣтѣхъ же ѿплѣвъ иже, именѣ сѣть сѣ: пѣрвыи сѣмъ, иже нарицѣтсѣ пѣтръ, и андрѣи брѣтѣ ѿгѣ: ѿкъвъ зеведѣевъ, и ѿвѣннѣ брѣтѣ ѿгѣ: **ѿ** Фѣлѣппъ, и вѣрдоломѣи: дѣма, и матѣдѣи мытарѣ: ѿкъвъ ѿлфѣевъ, и лѣвѣи, наричѣнныи дѣддѣи: **ѿ** сѣмъ кананѣтѣ, и ѿвѣ искарѣѣтскѣи, иже иже, предаде ѿго.

Чтѣи врачѣмъ:

ѿ Сѣ ѿбнѣдѣсѣть послѣ иже, заповѣда иже, глагола: на пѣть ѿзѣкъ не иже, и во градѣ самарѣнскѣи не внидите. **ѿ** Идите же пѣче ко ѿвцѣмъ погнѣшымъ домѣ иже. **ѿ** Хѣдѣще же проповѣдѣйте, глаголюще: ѿкъ

³⁹ Понѣдѣльннѣ ѿ недѣли: Во вѣмѣ ѿно, видѣвъ иже ^{**}

⁴⁰ Ноѣвѣриѣ, и ѿвѣи ѿ, стѣымъ врачѣмъ: Во вѣмѣ ѿно, призвѣ иже ^{*}

приближися црѣтвѣе нѣное. ѿ Полащыа ищѣлаиште, прокаженныа ѡчищайте, мѣртвыа воскресайте, бѣсы изгоняйте: тѣне прїаєте, тѣне дадите.

Конѣцъ понедѣльникѣ, и врачѣмъ.

(3̄ 1̄ 6) **Д** *41 Не стажите злата, ни сребра, ни мѣди при поасѣхъ вашихъ: ꙗко ни пшры на пшты, ни двою ризѣ, ни сапѡгъ, ни жѣзлъ, достѡннъ бо єсть дѣлатель мзды своеа. **Д**и Кѡньже аще [колнждо] градъ илн вѣсь внндете, испытайте, ктѡ въз нѣмъ достѡннъ єсть: и тѣ пребдате, дѡндеже изыдите. **Д**и Вхѡдаще же въз дѡмъ, цѣлайте єго [глаголюще: мнръ дѡмѣ семѣ]: **Д**и И аще оубо бдѣтъ дѡмъ достѡннъ, прїидѣтъ мнръ ваши нанъ: аще ли же не бдѣтъ достѡннъ, мнръ ваши къ вамъ возвратитца. **Д**и И иже аще не прїимѣтъ ваши, ниже послѣшаѣтъ словеса вашихъ, исхѡдаще и зъ дѡмѣ, илн и зъ града тогѡ, ѡтраситѣ прахъ ногъ вашихъ. **Д**и И мннъ глаголю вамъ: ѡрадиѣе бдѣтъ землн содомстѣи и гомѡррстѣи въз денъ сданный, неже градъ томѣ.

Конѣцъ вторникѣ.

(3̄ 1̄ 9) **Д**и **42 Се азъ посылаю ваши ѡвцы посредѣ волкѡвъ: бдѣте оубо мдрн ѡвцы смѣлн, и цѣлн ѡвцы голубѣе. **Д**и Внемлите же ѡ члвчкѣ: предадѣтъ бо вы на соумы, и на собѡрищахъ ихъ бїютъ ваши. **Д**и И предъ владыки же и царн ведѣни бдѣте менѣ радн, во свидѣтельство нмъ и гзыкѡмъ. **Д**и Вгда же предаютъ вы, не пецытеса, какъ илн что возглаголете: даѣтъ бо са вамъ въз тои чашъ что возглаголете. **Д**и Не вы бо бдѣте глаголющи, но дхъ оца вашигѡ глаголан въз ваши. **Д**и Предѣтъ же братъ брата на смѣрть, и отецъ чадо: и востанѣтъ чадо на родителн, и оубїютъ ихъ. **Д**и И бдѣте ненавидни всѣмн имене моего радн. претерпѣвыи же до конца, тои спасѣнъ бдѣтъ.

Конѣцъ средѣ и мѣченикѡмъ.

(3̄ 1̄ 3) **Д**и **Д**и Вгда же *43 гонѣтъ вы во градѣ семъ, бѣгайте въз дрѡгн. мннъ бо глаголю вамъ: не имѣте скончатн грады илн левы, дѡндеже прїидѣтъ снъ члвческн. **Д**и И єсть оучнкъ надъ оучнтелемъ своимъ, ниже рабъ надъ господномъ своимъ. **Д**и Довлѣѣтъ оучнкѣ, да бдѣтъ ѡвцы оучнтель єгѡ, и рабъ, ѡвцы господъ єгѡ.

⁴¹ Вторникъ ꙗко недѣлн: Рече гдѣ своимъ оученикѡмъ*

⁴² Средѣ ꙗко недѣлн: Рече гдѣ своимъ оученикѡмъ:** Снѣ и мѣченикѡмъ.

⁴³ Четвертокъ ꙗко недѣлн: Рече гдѣ своимъ оученикѡмъ: єгда*

ѡце господіна домѸ веельзевѸла нарекоша, кольми паче домашнійа ѡгнѸ. **кѡ** Не оубоитеса оубо ѡхъ: ничтоже бо ѡтъ покровѣно, ѡже не ѡкрѣетса: ѡ тайно, ѡже не оубѣдѣно бѸдетъ. **кѢ** Ѣже глаголю вамъ во тмѣ, рцѣте во свѣтѣ: ѡ ѡже во оуши слышите, проповѣдите на кровѣхъ. **кн** И не оубоитеса ѡ оубнѣяющихъ тѣло, дѸшѸ же не могущихъ оубити: оубоитеса же паче могущаго ѡ дѸшѸ ѡ тѣло погубити въ геѣннѣ. **кд** Не двѣ ли птици цѣнитѣса ѡднимѸ ассѣрїю; ѡ ни ѡдна ѡ неѸ падѣтъ на землѣ безъ оца вашегѸ. **л** Вамъ же ѡ влѣси главнїи вси ѡзочѣни сѸтъ. **ла** Не оубоитеса оубо: мнозѣхъ птицѸ лучши сѸтъ вы.

Конѣцъ четвѣрткѸ.

(ѡл ѡн) **лв** Всѣкъ оубо^{*44} ѡже ѡсповѣстѸ мѧ предъ челоѸкн, ѡсповѣмъ ѡгнѸ ѡ ѡзъ предъ оца мѸи, ѡже на небѣхъ. **лг** **л** ѡже ѡвержетса менѣ предъ челоѸкн, ѡвергѸса ѡгнѸ ѡ ѡзъ предъ оца мѸи, ѡже на небѣхъ.

ПрестѸпнѣ всѣмъ сѣымъ.

лд Не мните, ѡкѸ прїидѸхъ воѸреци мїръ на землѸ: не прїидѸхъ бо воѸреци мїръ, но мѣчь. **лѡ** ПрїидѸхъ бо разлѸчити челоѸка на оца своего, ѡ дцѣрь на мѧтерь свою, ѡ невѣстѸ на свекровь свою. **лс** И врази челоѸкѸ домашнїи ѡгнѸ.

ПрестѸпнѣ пѧткѸ. Чтнѣ всѣмъ сѣымъ:

(ѡл ѡд) **лз** ^{**45} ѡже любитъ оца ѡлнѣ мѧтерь паче менѣ, нѣстѸ менѣ достѸннъ: ѡ ѡже любитъ сына ѡлнѣ дцѣрь паче менѣ, нѣстѸ менѣ достѸннъ. **лн** И ѡже не прїиметъ крѣта своего, ѡ въ слѣдъ менѣ градѣтъ, нѣстѸ менѣ достѸннъ.

Прейднѣ всѣмъ сѣымъ, въ зачѧло ѡд: [Тогда ѡѸѸцѧвъ пѣтръ:]

лд ѡѸѸцѧвъ дѸшѸ свою, погубитъ ю: ѡ ѡже погубитъ дѸшѸ свою менѣ радн, ѡѸѸцѧвъ ю. **лѡ** ѡже вѧсъ прїемлетъ, менѣ прїемлетъ: ѡ ѡже прїемлетъ менѣ, прїемлетъ послѧвшаго мѧ. **лѧ** Прїемлѧ прорѸка бо ѡмѧ прорѸче, мздѸ прорѸчѸ прїиметъ: ѡ прїемлѧ прѧведннѧ бо ѡмѧ прѧведннѣ, мздѸ прѧведннѸ прїиметъ. **лв** И ѡже ѡце напоитъ ѡднаго ѡ малыхъ сїхъ чѧшѸ стѸденыи воды, токмѸ бо ѡмѧ оученикѧ, ѡмнѣ глаголю вамъ, не погубитъ мзды своеѧ.

Чтнѣ пѧткѸ:

⁴⁴ Недѣла ѡ всѣхъ сѣыхъ: Рече гдѣ своиѸ оученикѸмъ: всѣкъ* сѣ ѡ въ пѧтокѸ ѡ недѣлн.

⁴⁵ ѸбѣѸта ѡ, ѡ ѸбѣѸта предъ воздѧженїемъ: Рече гдѣ:**

Глава ѿ.

ѿ И бысть, егда соверши иисъ, заповѣдаа оубо манадеахте оученикома своима, прейде ѿтѣхъ оучити, и проповѣдати во градехъ ихъ.

Конѣцъ паткѣ и сбеѡтѣ з, и предъ воздвѣженіемъ.

(зѿ м) [к] б Іоаннъ же слышавъ^{*46} во оузѣлицѣ дѣла хрѣтова, посла двѣ ѿ оученикъ своихъ, **г** Рече емоу: ты ли еси градый, или иногѡ чиемъ; **д** И ѡвѣщавъ иисъ рече имъ: шедша возвѣстѣта іоаннови, ѡже слышнѣта и видѣта. **е** Слѣпїи прозираютъ, и хроми ходятъ: прокаженни ѡчищаются, и слѣпїи слышатъ: мертви востаютъ, и нищїи благоговѣствуютъ. **з** И блаженъ естъ, ѡже ѡце не соблазнѣтѣ ѡ мнѣ. **и** Темъ же исходящема, начатъ иисъ народомъ глаголати ѡ іоаннѣ: чешѡ изыдѡсте въ пустыню видѣти; трѡстѣ ли въ тромъ колеблемъ; **и** Но чешѡ изыдѡсте видѣти; человека ли въ мѣккѣ рѣзы ѡблеченна; се иже мѣкка носящїи, въ домѣхъ црѣкнхъ сѣтъ. **д** Но чешѡ изыдѡсте видѣти; пророка ли; еи глаголю вамъ, и лишше пророка. **и** Сеи бо естъ, ѡ немъже естъ писано: се азъ посылаю аггѣла моего предъ лицемъ твоимъ, иже оуготоветъ путь твои предъ тобою. **и** Ямишь глаголю вамъ, не воста въ рожденныхъ женами болїи іоанна крѣтитѣла: мнїи же во црѣтвїи нѣнѣмъ, болїи егѡ естъ. **и** ѿ Дней же іоанна крѣтитѣла досѣлѣ, црѣтвїе нѣное ѡдѣтѣ⁴⁷, и нѡжданцы восхнѣаютъ е. **и** Все бо пророцы и законъ до іоанна прорекѡша. **и** И ѡце хощете прїѣти, тои естъ илїа хотѡи прїити. **и** Имѣай оуши слышати, да слышнѣтъ.

Конѣцъ понедѣльникъ, и іоаннъ.

(зѿ ма) **и** Комъ же^{*48} оуподоблю родъ сей; подобенъ естъ дѣтемъ, сѣдѡщимъ на торжищахъ, и возглаголющимъ другѡмъ своимъ, **и** глаголющимъ: пнекахомъ вамъ, и не плачете: плакахомъ вамъ, и не рыдаете. **и** Прїиде бо іоаннъ, ни їадыи, ни пїа, и глаголютъ: бѣса имать. **и** Прїиде сїи члѣвческїи, їадыи и пїаи, и глаголютъ: се человекъ їадца и вїнопїнца, мытаремъ дрѡгъ и грѣшникѡмъ. и ѡправдѣа премѡдрость ѡ чадъ своихъ.

⁴⁶ **Понедѣльникъ д недѣли:** Во время оно, слышавъ іоаннъ^{*} сїе и на ѡверѣтенїе главы предтѣчевы, на лїтѣргїи.

⁴⁷ сѣ нѡждею воспрїемлетѣа

⁴⁸ **Вторникъ д недѣли:** Рече гдѣ: комъ^{*}

(Зѧ МВ) ꙗко тогда начятъ^{*49} ии҃сѣ поношати градовѡмъ, въ нѣхже быша множайшыя силы е҃гѡ, зане не покаѣшася.

Конѣцъ вторниѣ.

Ѡа Горе тебе хоразине, горе тебе вѣдсаидо: ѡакъ ѡце въ тѣрѣ и сїдонѣ быша силы были бывшыя въ васъ, древле оубо во вретници и пепелѣ покаѣшася быша. **Ѡв** Обаче глаголю вамъ: тѣрѣ и сїдонѣ ѡраданѣе бдетъ въ день судный, неже вамъ. **Ѡг** И ты капернаѡме, иже до нѣсѣ вознесѣи҃сѣ, до ѡда снїдешн: зане ѡце въ содомѣхъ быша силы были бывшыя въ тебе, пребыли оубо быша до днешнаго дне. **Ѡд** Обаче глаголю вамъ, ѡакъ земля содомѣтѣи ѡраданѣе бдетъ въ день судный, неже тебе. **Ѡе** Въ то время ѡвѣщавъ ии҃сѣ, рече: исповѣдаю ти се ѡче, гдѣ нѣсе и земля, ѡакъ оутанѣ еси сїѡ ѡ премѡдрыхъ и разѡмныхъ, и ѡкрылѣ еси тѣ младенцемъ. **Ѡс** Еи҃, ѡче, ѡакъ такъ бысть благоволенїе предъ тобою.

Конѣцъ средѣ.

(Зѧ МГ) **Ѡз** ^{**50} всѡ мнѣ предана е҃тъ оцѣмъ моимъ, и никтоже знаетъ сїа, токмо оцѣ: ни оцѣ кто знаетъ, токмо сїи, и е҃мѡже ѡце волитъ сїи ѡкрыти. **Ѡи** Приидите ко мнѣ вси тѣрждающїи҃сѣ и ѡремененїи҃и, и ѡзъ оупокѡю вы. **Ѡд** Возмите и҃го моє на себѣ, и научитеса ѡ менѣ, ѡакъ кротокъ е҃мь и смиренъ сердцемъ, и ѡбращаете покоемъ душамъ вашимъ. **Ѡе** И҃го бо моє благо, и время моє легко е҃тъ.

Конѣцъ четверткѣ.

Глава Ѡи.

(Зѧ Мд) **Ѡа** Въ то время^{*51} иде ии҃сѣ въ сѡбѡтѣ сквозѣ сѣфанїа: оучицы же е҃гѡ възакѣшася, и начаша востерзати клѣсы, и гаси. **Ѡв** Фарїсеѣ же видѣвше, рѣша е҃мѡ: се оученицы твои творятъ, е҃гѡже не достѡнтъ творити въ сѡбѡтѣ. **Ѡг** Онъ же рече имъ: не есте ли члѣи, что сотвори дѣвѣ, е҃гда възакѣ самъ и сѡщїи҃сѣ имъ; **Ѡд** Какъ видѣ въ храмѣ бжїи҃и, и хлѣбы предложѣи҃а снѣде, и҃хже не достѡнно бѣ е҃мѡ гаси, ни сѡщїимъ сѣ имъ, токмо иереѣмъ е҃дїимъ; **Ѡе** Или

⁴⁹Средѣ Ѡ недѣли: Во время Ѡно, начятъ*

⁵⁰Четверткѣ Ѡ недѣли: Рече гдѣ своимъ оученикомъ:**

⁵¹Пятѡкѣ Ѡ недѣли: Во время Ѡно,*

нѣсте члнъ въ законѣ, ꙗко въ свбвѣты сїѣнницы въ цѣркви свбвѣты сквернѣтъ, ѡ неповнннн сѣтъ; **Ѹ** Глаголю же вамъ, ꙗко цѣркве бѣтъ сѣтъ здѣ. **ѹ** ꙗще ли бѣсте вѣдали что сѣтъ, мѣлостн хошѣ, а не жѣртвы: ннколнже оубо бѣсте ѡсѣдали неповннннхъ. **Ѻ** Гдѣ бо сѣтъ ѡ свбвѣты снз челоѣческн.

Конецъ пяткѣ.

(31 мѣ) **ѻ** И прешѣдъ ѡтѣдъ, прїиде на соннице нхъ.^{**52} **Ѽ** И сѣ челоѣкъ бѣтъ, рѣкъ ѡмнн сѣхъ, ѡ вопрошнша сѣго глаголюще: ꙗще достѡнтъ въ свбвѣты цѣлнти; да на него возглаголютъ. **ѽ** Онъ же рече ѡмъ: кто сѣтъ ѡ васъ челоѣкъ, ѡже ѡматъ овчѣ сѣднн, ѡ ꙗще впадѣтъ въ свбвѣты въ ꙗмъ, не ѡметъ ли сѣ, ѡ ѡзметъ; **ѿ** Кольмн оубо лѣше сѣтъ челоѣкъ овчѣте; тѣмже достѡнтъ въ свбвѣты добрѡ творнти. **ѿ** Тогда глагола челоѣкѣ, прострн рѣкъ твою. ѡ прострѣ: ѡ оутверднса цѣла ꙗко дрѣга.

Конецъ понедѣльннкѣ.

(31 мѣ) **ѿ** Фарїсеѣ же шѣдше, совѣтъ сотворнша на него, какъ да сѣго^{*53} погдѣатъ: ѡнъ же разѣмѣвъ ѡнде ѡтѣдъ.

(31) **ѿ** И по немъ^{**54} ѡдоша народн мнѡзн: ѡ ѡсѣлн нхъ вѣхъ. **ѿ** И запрѣтн ѡмъ, да не ꙗвѣ сѣго творѣтъ.

Престѣпн вторннкѣ.

ѿ ꙗко да свдѣтса речѣнное ѡлѣемъ прорѡкомъ, глаголющнмъ: **ѿ** Сѣ отрокъ мой, сѣгоже ѡзѡлнхъ: возлюбленнн мой, нѣнь же благоволен дѣша мой: положѣ дѣхъ мой на немъ, ѡ сѣдъ ꙗзыкомъ возвѣстнтъ. **ѿ** Не преречѣтъ, ни возопїѣтъ, ннже оуслншнтъ кто на распѣтнхъ глаъ сѣго. **ѿ** Трѡстн сокрѣшеннн не прелѡмнтъ, ѡ лѣна внемшаса не оугаснтъ, дѡндеже ѡзведѣтъ въ побѣдъ сѣдъ. **ѿ** И на ѡма сѣго ꙗзыцы оупѡвѡютъ.

Конецъ свбвѣтѣ.

Чтн вторннкѣ:

ѿ Тогда прнведѡша къ немѣ вѣснѣющаса, слѣпа ѡ нѣма: ѡ ѡсѣлн сѣго ꙗко слѣпомѣ ѡ нѣмомѣ глаголатн ѡ глѣдатн. **ѿ** И двлѣхѣса всн народн глаголюще:

⁵² **Понедѣльннкъ сѣ недѣлн:** Во врѣмѣ оно, прїиде ѡнъ на соннице ѡдѣйсое,^{**}

⁵³ **Вторннкъ сѣ недѣлн:** Во врѣмѣ оно, совѣтъ сотворнша фарїсеѣ на ѡна, какъ сѣго^{*}

⁵⁴ **Свбвѣта по рѣтѣ хрѣтовѣ:** Во врѣмѣ оно, по ѡнѣ^{**}

Ἐὰν εἶη ἔσθι хрѣтѡсѣ, сѣнѣ дѣдовѣ; **кѢ** Фарісеѣ же слышавше, рѣша: сѣи не изгѡнитѣ бѣсы, τὸκμω ὦ веельзевѣлѣ кнѣзѣ бѣсовѣстѣмѣ. **кѤ** Вѣдый же иѣсѣ мысли нѣхѣ, речѣ имѣ: всѣкое црѣтво, раздѣльшееся на сѣ, запѣстѣетѣ: нѣ всѣкѣ градѣ нлѣ домѣ, раздѣльвыиѣся на сѣ, не стѣнетѣ. **кѤ** Нѣ аще сатанѣ сатанѣ изгѡнитѣ, на сѣ раздѣлиѣся ἔсθи, кѣкѣ оубѡ стѣнетѣ црѣтво ἔгѡ; **кѤ** Нѣ аще аѣсѣ ὦ веельзевѣлѣ изгонѣ бѣсы, сынове вѣши ὦ комѣ изгѡнатѣ; сегѡ рѣди тѣи вѣмѣ бѣдѣтѣ сѣдѣи. **кѤ** Аще ли же аѣсѣ ὦ дѣтѣ бѣи изгонѣ бѣсы, оубѡ постѣже на вѣсѣ црѣтѣе бѣтѣе. **кѤ** Илѣ кѣкѣ мѡжетѣ ктѡ вниѣти въ домѣ крѣпкагѡ, нѣ соедѣи ἔгѡ расхѣтитѣ, аще не пѣрѣтѣ свѣжетѣ крѣпкагѡ, нѣ тогда домѣ ἔгѡ расхѣтитѣ;

(31 м3) **а** *⁵⁵ Иже неѣстѣ со мноѡ, на мѣ ἔсθи: нѣ иже не собиѣетѣ со мноѡ, расчѡчѣетѣ.

КОНЕЦЪ ВТОРНИКЪ.

а Сегѡ рѣди глагѡлю вѣмѣ, всѣкѣ грѣхѣ нѣ хѣлѣ ѡпѣтитѣся челѡвѣкѡмѣ: а иже на дѣ хѣлѣ, не ѡпѣтитѣся челѡвѣкѡмѣ. **а** Нѣ иже аще речѣтѣ слѡво на сѣа чѣвѣческагѡ, ѡпѣтитѣся ἔмѣ: а иже речѣтѣ на дѣа стѣго, не ѡпѣтитѣся ἔмѣ, ни въ сѣи вѣкѣ, ни въ бѣдѣщѣи. **а** Илѣ сотворитѣ дрѣво добрѡ нѣ плодѣ ἔгѡ добрѣ: нлѣ сотворитѣ дрѣво слѡ, нѣ плодѣ ἔгѡ слѡ: ѡ плодѣ бо дрѣво познѣно бѣдетѣ. **а** Порождѣнѣа ἔхѣдова, кѣкѣ мѡжете добрѡ глагѡлатѣ, слѣи сѣце; ѡ избѣитѣ бо сѣрѣца оубѣтѣ глагѡлютѣ. **а** Благѣи челѡвѣкѣ, ѡ блѣгѡ сокрѡвѣца, изнѡсѣтѣ блѣа: нѣ лѣкѣвыи челѡвѣкѣ, ѡ лѣкѣвагѡ сокрѡвѣца, изнѡсѣтѣ лѣкѣваа. **а** Глагѡлю же вѣмѣ, иѣкѣ всѣко слѡво прѣзднѡе, ἔже аще рекѣтѣ челѡвѣцы, воздѣдѣтѣ ὦ нѣмѣ слѡво въ дѣнь сѣднѣи. **а** ѡ слѡвѣсѣ бо своѣхѣ ѡправдѣшиѣся, нѣ ѡ слѡвѣсѣ своѣхѣ ѡсѣдѣшиѣся.

КОНЕЦЪ СЪББОТѢ.

(31 мн) **(сѣе)** **а**нѣ Тогда ѡвѣщѣашѣ^{*56} неѣцыи ѡ кнѣжнѣкѣ нѣ фарісеѣи, глагѡлюще: оубѣитѣлю, хѡщемѣ ѡ тебѣ знѣменѣе вѣдѣти. **а**нѣ Онѣ же ѡвѣщѣавѣ речѣ имѣ: рѡдѣ лѣкѣвѣ нѣ прѣлюбѡдѣи знѣменѣа иѣцѣтѣ, нѣ знѣменѣе не дѣстѣа ἔмѣ, τὸκμω знѣменѣе иѡны прѡрѡка. **а** Иѣкоже бо бѣ иѡна бо чрѣвѣ кнѣтовѣ трѣи днѣи нѣ трѣи

⁵⁵ СЪББОТА НѢ НЕДѢЛѢ: Речѣ гдѣ:*

⁵⁶ СРЕДѢ ἔ НЕДѢЛѢ: Во врѣмѣ сѣно, прѣтѣдѣнѣша ко иѣсѣ*

нѡщн: тѡкѡ бѣдетъ н сѣхъ члѣвѣческѣй въ сѣрцы земли, трѣ днѣ н трѣ нѡщн. **мѡ** Мѡжѣе нѣневѣтѣтн востѡнѣтъ на сѣдъ съ родомъ сѣмъ, н ѡсѣдѡтъ н: ѣкѡ покѡлѡшѡ прѡповѣдѣю іѡнннѡю, н сѣ бѡлѣ іѡны здѣ. **мѡв** Царѣца ѡжскаѡ востѡнетъ на сѣдъ съ родомъ сѣмъ, н ѡсѣдѡтъ н: ѣкѡ прѣнде ѡ конѣцъ земли слѡшатн прѣмѡдрѡстѣ солѡмѡновѣ, н сѣ бѡлѣ солѡмѡна здѣ. **мѡг** Ѣгда же нечѣстѣй дѡхъ нзѣдетъ ѡ чѡлѡвѣка, прѣхѡдѣтъ сѡбѡзѣ безѡдѡнаѡ мѣста, нщѡ покѡлѡ, н не ѡбрѣтѣетъ. **мѡд** Тѡгда речѣтъ: вѡзвращѣѡ въ дѡмъ мѡнѣ, ѡнѡдѡже нзѣдѡхъ: н прѣшѣдъ ѡбрѡщѣтъ прѡзденъ, помѣтенъ н ѡукрѡшенъ. **мѡе** Тѡгда ндетъ, н пѡнметъ съ сѡбѡю сѣдѡмъ ннѣхъ дѡхѡвъ лѡтѣншнхъ сѣбѣ, н вшѣдше жнвѣтъ тѡ: н бѣдѣтъ послѣдѡѡ чѡлѡвѣкѣ томѣ гѡрша пѣрѡвѣхъ. тѡкѡ бѣдетъ н рѡдѣ сѣмѣ лѡкѡвомѣ.

Кѡнѣцъ сѣдѣ.

(**зѡ мѡд**) **мѡс** Ѣщѣ же ѣмѣ глагѡлющѣ*⁵⁷ къ нарѡдѡмъ, сѣ мѣнѣ ѣгѡ, н брѡтѣѡ ѣгѡ сѡѡхѣ внѣ, нщѡще глагѡлатн ѣмѣ. **мѡз** Речѣ же нѣкѣй ѣмѣ: сѣ мѣнѣ тѡѡлѡ, н брѡтѣѡ тѡѡлѡ внѣ сѡѡтѣтъ, хотѡще глагѡлатн тѣбѣ. **мѡн** Ѣнѣ же ѡвѣщѡвѡ речѣ кѡ глагѡлющѣмѣ ѣмѣ: ктѡ ѣстѣ мѣнѣ мѡлѡ; н ктѡ сѣтѣ брѡтѣѡ мѡлѡ; **мѡд** Н прѡстѣрѣтъ рѡкѣ сѡѡнѡ на ѡучѣннѣкѣ сѡѡлѡ, речѣ: сѣ мѣнѣ мѡлѡ, н брѡтѣѡ мѡлѡ: нже бѡ ѡще сѡтѡврѣтѣтѣ вѡлѡю ѡцѡлѡ мѡегѡ, нже ѣстѣ на нѣсѣхъ, тѡнѣ брѡтѣтѣ мѡнѣ, н сѣстрѡ, н мѡтн мнѣ ѣстѣ.

Глаѡлѣ гѡ.

ѡ Въ дѣнѣ же тѡнѣ нзшѣдѣ иѣсѣ нзѣ дѡмѣ сѣдѡше прн мѡрн. **ѡ** Н сѡбрѡшѡ къ немѣ нарѡдн мнѡзнѣ, ѣкоже ѣмѣ въ корѡбѣлѣ влѣзѣтн, н сѣстн, н вѣсь нарѡдъ на брѣзѣ сѡѡлѡше. **ѡ** Н глагѡлѡ нѣмъ прнѣтчѡмн мнѡгѡ,

Кѡнѣцъ четѡертѣкѣ.

глагѡлѡ:

(**зѡ н**) *⁵⁸ Сѣ нзѣде сѣлѡнѣ да сѣетъ. **ѡ** Н сѣющѣ ѣмѣ, ѡѡѡ пѡдѡша прн пѡтн: н прѣндѡша пѣтѣнѣ, н пѡзѡѡлѡша ѡ. **ѡ** Дрѡгѡѡ же пѡдѡша на кѡмѣннѣхъ, ндѣже не нмѣѡше земли мнѡгнѣ: н ѡѡѡ прѡзѡѡѡша, занѣ не нмѣѡше глѡбѣннѣ земли. **ѡ** Сѡлнцѣ же вѡзѣѡвшѣ прнѡвѡнѣшѡ, н занѣ не нмѣѡхѣ корѣнѣѡ, нзѣхѡша. **ѡ**

⁵⁷Чѣтѡертѡкѣ ѣ неѡѡлѡнѣ: Вѡ вѣремѡ Ѣнѡ, глагѡлющѣ иѣсѣ*

⁵⁸Пѡтѡкѣ ѣ неѡѡлѡнѣ: Речѣ гѡлѣ прнѣтчѣ сѡнѡ:*

дрѹгѹа же падѡша въ тѣрніи, ѿ възиде тѣрніе, ѿ подави ѿхъ. **И** дрѹгѹа же падѡша на земли добръей, ѿ дахѹ плодъ: **Ѹ**во оубо стѡ, **Ѹ**во же шестидесятъ, **Ѹ**во же тридесать. **Д**и Имиѡи оуши слышати, да слышатъ.

Конецъ пяткѹ.

(3а ѿа) **Т**и И пристѹпѣвшѣ оученици [ѣгѡ] рекѡша ѣмѹ: почто прѣтчами глаголеши ѿмъ;^{**59} **Д**и **Ѹ**нъ же ѡбѣщавъ рече ѿмъ: **И**акѡ вамъ данѡ ѣсть разѹмѣти тайны црѣтвѣа нѣнагѡ: **Ѹ**нѣмъ же не данѡ ѣсть. **Б**и **И**же бо ѿмать, дастѣа ѣмѹ, ѿ прензѡдетъ ѣмѹ: а ѿже не ѿмать, ѿ ѣже ѿмать, вѡзметѣа ѡ негѡ. **Г**и **С**егѡ радн въ прѣтчахъ глаголю ѿмъ: **И**акѡ видѡще не видѡтъ, ѿ слышѡще не слышатъ, ни разѹмѣютъ. **Д**и **И** свѣдѣетѣа въ нѣхъ прорѡчество ѿсаино, глаголюще: слѹхомъ оуслышатѣ, ѿ не ѿматѣ разѹмѣти: ѿ зрѡще оузрите, ѿ не ѿматѣ видѣти. **Е**и **Ѹ**толстѣ бо сердце людеи сѣхъ, ѿ оушима тѡжкѡ слышаша, ѿ очи свои смѣжѣша, да не когда оузратъ очима, ѿ оушима оуслышатъ, ѿ сердцемъ оуразѹмѣютъ, ѿ ѡбратѡтѣа, ѿ ѿцѣлю ѿхъ. **С**и **В**аша же блѣнна очеса, **И**акѡ видѡтъ: ѿ оуши ваши, **И**акѡ слышатъ. **З**и **И**минь бо глаголю вамъ, **И**акѡ мнози прорѡцы ѿ праведницы вождѣшѡ видѣти, **И**же видѣте, ѿ не видѣша: ѿ слышати, **И**же слышатѣ, ѿ не слышаша. **И**и **В**ы же оуслышатѣ прѣтчѹ сѣющагѡ. **Д**и **В**сѡкомѹ слышащемѹ слово црѣтвѣа, ѿ не разѹмѣвающѹ, прѣходѣтъ лѡкавыи, ѿ вохнѣетъ всѣанное въ сердце ѣгѡ: **С**ѣе ѣсть, [ѿже] прѣпѣтѣ сѣанное. **К**и **И** на камени сѣанное, **С**ѣе ѣсть, слышай слово, ѿ ѡбѣе сѡ радѡстѣю прѣемлетъ ѣ: **К**а **Н**е ѿмать же корене въ себѣ, но прѣвремененъ ѣсть, бѣвшн же печѡли ѿлѣ гонѣнѣю словесѣ радн, ѡбѣе соблажнѣетѣа. **К**в **И** сѣанное въ тѣрніи, **С**ѣе ѣсть, слышай слово, ѿ печѡль вѣка сегѡ, ѿ лѣстѣ богѡтѣтѣа, подавлѣетъ слово, ѿ безъ плодѡ бѣветъ. **К**г **И** сѣанное на добръей земли, **С**ѣе ѣсть, слышай слово ѿ разѹмѣваѡ: **И**же оубо плодъ прѣносѣтъ, ѿ творѣтъ, **Ѹ**во стѡ, **Ѹ**во же шестидесятъ, **Ѹ**во тридесать.

Конецъ понедѣльникѹ.

(3а ѿв) **К**д **И**нѹ прѣтчѹ предложн ѿмъ,^{**60} глагола: оуподѡбѣа црѣтвѣе нѣное

⁵⁹ **Понедѣльникъ ѣ недѣли:** Во время оно, пристѹпѣвшѣ ко ииѹ оученици ѣгѡ рекѡша: почто прѣтчами глаголеши къ народѡмъ;^{**}

⁶⁰ **Вторникъ ѣ недѣли:** Рече гдѣ прѣтчѹ сѣе: **С**ѣе ѿ агѡлѡмъ.

человѣкъ сѣавшъ дѡброе сѣма на селѣ своѣмъ. **кѣ** Спáщымъ же человекѡмъ, прїиде врагъ ѣгѡ, и всѣа плéвель посреде́ пшеницы, и ѡнде. **кѵ** Ёгда же прозавè трава, и плодъ сотвори, тогда гáвншася и плéвелье. **кѵ** Пришедше же рабè гáнна, рѣша ѣмѹ: гáн, не дѡброе ли сѣма сѣавъ ѣсè на селѣ [твоемъ]; ѡкѹдъ оубѡ имать плéвель; **кн** Онъ же рече имъ: врагъ человекъ сїе сотвори. рабè же рѣша ѣмѹ: хощеш ли оубѡ, да шедше исплевемъ à; **кд** Онъ же рече [имъ]: нн, да не когда восторгáюще плéвель, восторгнете кѹпнѡ съ ними пшеницѹ. **л** Уставьте растè о́боè кѹпнѡ до жáтвы: и во время жáтвы рекѹ жáтелѡмъ: соберите пёрвѣе плéвель, и сважите ихъ въ снопы, гáкѡ сожещи à, а пшеницѹ соберите въ житницѹ мою.

Конéцъ вторни́къ.

Престѹпнè аггáлѡмъ.

(**зã нг**) **ла** Онъ притчѹ предложè имъ, глагола: ^{**61} подобно е́сть црѣтвїе нѣное зёрнѹ горшничнѹ, е́же вземъ человекъ всѣа на селѣ своѣмъ. **лв** Ёже малѣйше оубѡ е́сть ѡ всѣхъ сѣменъ: ёгда же возрастётъ, бѡлѣе [всѣхъ] зéлий е́сть, и бывáетъ древо: гáкѡ приттè птицамъ нѣнымъ, и витáти на вѣтвехъ ѣгѡ. **лг** Онъ притчѹ глагола имъ: подобно е́сть црѣтвїе нѣное квáсѹ, и́же вземши женà скрѹи въ мѹчи́хъ сáтѣхъ трè, дондеже вскисѡша всà. **лд** Сїà всà глагола и́сѹ въ притчахъ нарѡдѡмъ, и безъ притчи ничесѡже глаголаше къ нимъ. **лѵ** Гáкѡ да сѡдѣтсѹ речèнное прорѡкомъ глаголющимъ: ѡвѣрѹ въ притчахъ оубѣтà моè, ѡрыгнѹ сокровѣннаѹ ѡ сложенїа мїра. **лѵ** Тогда уставь нарѡды, прїиде въ дѡмъ и́сѹ.

Конéцъ средѣ.

Чтè аггáлѡмъ:

(**зã нд**) **н**^{*62} прѣстѹпнѣша къ немѹ оубѣнцѹи ѣгѡ, глаголюще: скажи намъ притчѹ плéвель сельныхъ. **лз** Онъ же ѡвѣщáвъ рече имъ: сѣавый дѡброе сѣма, е́сть снъ человекскїй: **лн** я́ селѡ, е́сть мїръ. дѡброе же сѣма, снъ сѹтъ сынове црѣтвїа: а́ плéвель, сѹтъ сынове непрїазненнїи, **лд** я́ врагъ всѣавый ихъ, е́сть дїаволъ. а́ жáтва, кончина вѣка е́сть: а́ жáтели, аггáли сѹтъ. **л** Гáкѡже оубѡ

⁶¹Средà è недѣли: Рече гáн притчѹ сїю: ^{**}

⁶²Четвертѡкъ è недѣли: Во время оно, прїидшъ и́сѹ въ дѡмъ, ^{*}

совершаютъ плéвель, и́ о́гнемъ сожигаютъ, такъ вѣдетъ въ скончаніе вѣка сего̀.
ма По́летъ снз чело́вчєскїи́ а́гглы своа̀, и́ совершѣтъ ѿ црѣтїа́ е́гѡ вса̀
соблázны, и́ твора́щїа́ беззаконїе: **мв** И́ ввергѣтъ и́хъ въ пещь́ о́гненнѡ: тѣ
вѣдетъ пла́чь и́ скрѣжетъ збѣомъ. **мг** Тогда́ праведницы́ просвѣтáтъсѧ́ ѡ́акъ
сѡлнце въ црѣтвїи́ о́ца́ и́хъ. и́мѣа́и о́уши слы́шати, да слы́шнѣтъ.

Конѣцъ четвєрткѣ, и́ а́ггломъ.

(3а́ нѣ) **ма** Па́ки⁶³ подобно́ е́сть црѣтїе́ нѣное́ сокровищѣ́ сокровѣнѣ́ на селѣ́,
е́же ѡ́верѣтъ чело́вчєкъ скръи́. и́ ѿ радостїи́ е́гѡ и́детъ и́ вса̀, е́ли́ка и́мать,
продаетъ, и́ кѡпѣтъ селѡ́ тѡ. **ме** Па́ки подобно́ е́сть црѣтїе́ нѣное́ чело́вчєкѣ́
кѡпцѣ́, и́щѣщѣ́ дѡбрыа́ бнсеры́: **мс** И́же ѡ́верѣтъ е́динъ многоцѣненъ́ бнсеръ,
шѣдъ продаде́ вса̀, е́ли́ка и́мáше, и́ кѡпнѣ́ е́гѡ. **мз** Па́ки подобно́ е́сть црѣтїе́
нѣное́ нѣводѣ́ вверженѣ́ въ мѡре́, и́ ѿ вса́кагѡ́ рода́ собра́вшѣ́: **мн** И́же е́гда
исполнїса́, и́звлекѡ́ша и́ на кра́и, и́ сѣдше́ и́збра́ша дѡбрыа́ въ соудѡ́, а́ слы́а
и́звергѡ́ша вѡнъ. **ма** Такъ вѣдетъ въ скончаніе́ вѣка: и́зыдѣтъ́ а́гглы, и́
ѡ́лчятъ́ слы́а ѿ среды́ праведныхъ: **и** И́ ввергѣтъ́ и́хъ въ пещь́ о́гненнѡ́, тѣ
вѣдетъ пла́чь и́ скрѣжетъ збѣомъ. **на** Глаго́ла и́мъ и́исъ: разѡмѣ́те ли́ сїа́ вса̀;
глаго́лаша е́мѣ́: е́и́ гдѣ. **нв** О́нъ же рече́ и́мъ: сего̀́ раднѣ́ вса́къ кни́жнїкъ,
научнѣ́са црѣтвїю́ нѣномѣ́, подобенъ́ е́сть чело́вчєкѣ́ домовнѣ́тѣ́, и́же и́знѡснѣтъ ѿ
сокровища́ своегѡ́ нѡвѣа́ и́ вѣ́тха́.

(3а́ нѣ) **нг** И́ вѣсть, е́гда́ сконча́ и́исъ прнѣтчи́ сїа́, прѣйде́ ѡ́тѣдѣ́. **нд** И́ прншѣдъ
во о́тѣчєствїе́ свое́, о́уча́ше и́хъ⁶⁴ на сѡнмищи́ и́хъ,

Конѣцъ пяткѣ́ и́ сѣ́омѣ́.

ѡ́акъ днѣнѣ́са и́мъ, и́ глаго́лати: ѡ́кѣдѣ́ семѣ́ премѡдростѣ́ сїа́, и́ снлы́; **нѣ** Не
сѣ́и ли́ е́сть тектѡновъ́ снз; не мѣ́ти ли́ е́гѡ нарнцáетсѧ́ марїáмъ, и́ брáтїа́
е́гѡ, іáквѣ́, и́ іѡсї́и, и́ сїмѡнъ, и́ іѡдá; **нѣ** И́ сестры́ е́гѡ не вса́ ли́ въ нáсѣ
сѣтъ; ѡ́кѣдѣ́ о́убѡ семѣ́ сїа́ вса́; **нз** И́ блажнáхѣ́са ѡ́ нѣмъ. и́исъ же рече́ и́мъ:
нѣ́сть прорѡ́къ безъ́ чѣстїи́ тѡ́кмѡ́ во о́чєствїи́ своѣ́мъ, и́ въ домѣ́ своѣ́мъ: **ни** И́
не сотворнѣ́ тѣ́ снлы́ мнѡ́ги, за невѣ́рствѡ́ и́хъ.

Конѣцъ понедѣ́льнїкѣ́.

⁶³ **Пáтѡкъ ѣ́ недѣ́ли:** Рече́ гдѣ́ прнѣтчѣ́ снѡ: **Сїе́** и́ о́ктѡврїа́ 7, сѣ́омѣ́ дїонї́сїю.

⁶⁴ **Понедѣ́льнїкъ ѣ́ недѣ́ли:** Во вре́мѧ́ о́но, прѣйде́ и́исъ во о́чєствїе́ свое́, и́ о́уча́ше нарѡ́ды*

Глава ѿ.

(31 нз) ѿ Во то время оуслышавъ ирвдъ четвертовластникъ слухъ иисовъ, **б** и рече^{**65} отрокѡмъ своимъ: сеи есть иѡаннъ крѣтителъ, тои воскресъ ѡ мѣртвыхъ, и сегѡ ради силы дѣются ѡ немъ. **г** Ирвдъ бо емъ иѡанна, свазѡ емѡ, и всадн въ темницѣ, ирвдѡды ради жены фѣлѣппа брата своего. **д** глаголаше бо емѣ иѡаннъ: не достѡнтъ ти имѣти емъ. **е** и хотѡше емѡ оубѣити, оубоѡла народа: зане ѡакъ пророка емѡ имѣахѣ. **ж** дни же бывшѣ рождество ирвдова, плаца дщи ирвдѡдина посредеѣ, и оугоди ирвдовн. **з** Темже и съ клѡтвою ирече емъ дѣти, емѡже яще воспрѡснтъ. **и** она же навѡждена матерю свою, дѡждь мнѣ, рече, зде на блѡде главѣ иѡанна креститела. **л** и печѡленъ бѣсть царь: клѡтвы же ради, и за возлежащихъ съ нимъ, повелѣ дѣти емъ. **м** и послѡвъ оуслѣкнѣ иѡанна въ темницѣ. **н** и принесѡша главѣ емѡ на блѡде, и дѡша дѣвнцѣ: и ѡнесѣ матерн своей. **о** и пристѣпльше оученицы емѡ, взѡша тѣло емѡ, и погребѡша емъ: и пришѣдше возвѣстѣша иисовн. **п** и слышавъ иисъ, ѡнде ѡтѣдѣ въ кораблѣ, въ пѣсто мѣсто ^{ѣдинъ}⁶⁶. и слышавше народн, по немъ идѡша пѣши ѡ градѡвъ.

Конецъ вторникѣ, и оуслѣкновѣнїю.

(31 нн) ѿ и иршѣдъ иисъ видѣ^{**67} многъ народъ, и милосѣрдова ѡ нихъ, и ищѣлн недѡжныа ихъ. **а** и поздѣ же бывшѣ, пристѣпнша къ немѣ оученицы емѡ, глаголюще: пѣсто есть мѣсто, и часъ оужѣ минѣ: ѡпѣтн народы, да шѣдше въ вѣси, кѡпатъ брашна себѣ. **б** и иисъ же рече имъ: не трѣбѡютъ ѡитн, дадѣте имъ въ ѡсти. **в** и онн же глаголаша емѣ: не имамы зде токѡмъ пѡть хлѣбъ и двѣ рѣбѣ. **г** и онъ же рече: принесѣте мнѣ ихъ сѣмъ. **д** и повелѣвъ народѡмъ возлѣсн на травѣ, и прѣемъ пѡть хлѣбъ и ѡбѣ рѣбѣ, воззрѣвъ на нѣо, блѡсловн: и преломнѣвъ даде оученикѡмъ хлѣбы, оученицы же народѡмъ. **е** и идѡша вси, и насытншасѡ: и взѡша ирзѣйткн оукрѣхъ, дванадѣсѡтъ коша исполнь. **ж** и идѡщихъ же бѣ мѡжеи ѡакъ пѡть тысѡщъ, рѡзвѣ жѣнъ и дѣтѣн.

⁶⁵ Вторникъ ж недѣлн: Во время оно, оуслышавъ ирвдъ четвертовластникъ слухъ иисовъ, рече^{**} сѣ и на оуслѣкновѣнїе главы иѡанна, на оутрени.

⁶⁶ ѡробѣ

⁶⁷ Недѣла и: Во время оно, видѣ иисъ*

(31 11) **КВ** И ѿбѣ⁶⁸ понѣди и҆сѣз о҆ученики҆ своѣмъ влѣзти въ корабль, и҆ варити є҆го на о҆номъ полѣ⁶⁹, дондеже ѡпѣститѣ народы.

Конѣцъ недѣли и҆.

КГ И ѡпѣститѣ народы, възиде на горѣ є҆динѣ помолити҃сѧ. поздѣ же бывшѣ, є҆динѣ бѣ тѣ. **КД** Корабль же бѣ посреде мѡря, влѣсѧ волнамъ: бѣ бо противенѣ вѣтрѣ. **КЕ** Въ четвѣртѣю же стражѣ ноци, иде къ нимъ и҆сѣз, ходѧ по мѡрю. **КС** И видѣвше є҆го о҆ченицы по мѡрю ходѧща, смѣтишасѧ, глаголюще, ѡткъ призракъ є҆сть: и҆ ѡ страха возопиша. **КТ** И҆бѣ же рече имъ и҆сѣз, глагола: дерзайте, ѡзъ є҆смь, не бойтесѧ. **КН** Ѡвѣщавѣ же пѣтрѣ рече: гд҆и, ѡще ты є҆си, повели ми принти къ тебѣ по водамъ. **КД** Онъ же рече: принди. и҆ и҆злѣзъ и҆з корабля пѣтрѣ, хождѧше по водамъ, принти ко и҆сѣови. **Л** Видѧ же вѣтрѣ крѣпокѣ, о҆боѣсѧ, и҆ наченѣ о҆упати, возопи, глагола: гд҆и, спаси ма. **ЛА** И ѿбѣ и҆сѣз прѡтерѣ рѣкѣ, ѡтѣ є҆го, и҆ глагола є҆мѣ: маловѣре, почтѡ о҆сѣмнѣсѧ є҆си; **ЛВ** И влѣзшема и҆ма въ корабль, прѣста вѣтрѣ. **ЛГ** Сщ҆иин же въ кораблѣ, пришедше поклонишасѧ є҆мѣ, глаголюще: воистиннѣ бж҆иин є҆си. **ЛД** И прѣшедше приндоша въ зѣмлю геннисарѣдскѣю.

Конѣцъ недѣли.

(31 12) **ЛЕ** И познавше є҆го мѣсте мѣста тогѡ,⁷⁰ пошла во всю страну тѣ: и҆ принесѡша къ немѣ всѧ болящыѧ. **ЛС** И молахѣ є҆го, да токмо прикоснѣтсѧ вѣскр҆іію рѣзѣ є҆гѡ: и҆ є҆лицы прикоснѣшасѧ, спасѣни быша.

Глава є҆і.

А Тогда прѣстѣпиша ко и҆сѣови, и҆же ѡ иерусалима книжници и҆ фарисѣе, глаголюще: **Б** Почтѡ о҆ченицы твои прѣстѣпаютѣ предѧніе старѣцѣ; не о҆умываютѣ бо рѣкѣ своихъ, є҆гда хлѣбѣ ѡдѧтѣ. **Г** Онъ же ѡвѣщавѣ рече имъ: почтѡ и҆ вы прѣстѣпаете заповѣдь бж҆ію за предѧніе вѧше; **Д** Гѣз бо заповѣда, глагола: чти о҆тца и҆ мать: и҆ и҆же слобовитѣ о҆тца и҆лн мать, смѣртію да о҆умретѣ. **Е** Вы же глаголете: и҆же ѡще речѣтѣ о҆тца, и҆лн матери: дѧрз, є҆же ѡще ѡ мене пользовалсѧ є҆си. **З** И да не почтитѣ о҆тца своегѡ, и҆лн матери⁷¹: и҆

⁶⁸ Недѣла д: Во время оно, *

⁶⁹ предити ємѣ на онъ полѣ

⁷⁰ Среда 3 недѣли: Во время оно, познавше и҆сѣа мѣсте земли геннисарѣдскѣ,

⁷¹ своеѡ

разорѣте заповѣдь бжїю за преданїе вѣше. **З** Лицемѣри, добрѣ пророчествова ѿ вѣсз нсаїа, глагола: **и** Приближаютсѧ мнѣ людїе сїи оустыи своиими, и оустными чѣстѣ мѧ: сердце же нхз далече стоитѣ ѿ мене. **д** Все же чѣстѣ мѧ, оучаще оученицѣмз, заповѣдемз челоѣческимз. **и** И призвѣвъ народы, рече нмз: слышите, и разумѣйте: **а** Не входящее во уста сквернитѣ челоѣка: но исходящее изодѣстѣ, то сквернитѣ челоѣка.

Конѣцъ средѣ.

(Зѧ 3а) **в**и Тогда пристѣпльше^{*72} оученицы егѡ, рѣша емѣ: вѣси ли, ѡакѡ фарїсеѣ слышавше слово, соблазнішасѧ; **и** Онъ же ѡвѣщавъ рече: всѧкѣз сѧдз, егѡже не насадѣ оцѣ моѣ небесный, и скоренитсѧ. **д**и Уставите нхз: вождѣи сѣтъ слѣпи слѣпецѣмз: слѣпецѣ же слѣпца ѡще водитѣ, ѡба въ гѡмѣ впадѣтасѧ. **е**и **ѡ**вѣщавъ же пѣтрз, рече емѣ: скажи намз прѣтчѣ сїю. **ѕ**и Иисз же рече [нмз]: **ѣ**дниначе⁷³ ли и вы безъ разума естѣ; **з**и Не оу ли разумѣваете, ѡакѡ всѧко, еже входитѣ во уста, во чрево вѣщѣаетсѧ, и афедрѡномз искомитѣ; **и** Иходяща же изодѣстѣ, ѡ сердца искомитѣ, и та сквернатѣ челоѣка. **д**и **ѡ** сердца бо искомитѣ помышленїѧ злѧ, оубѣиства, прелюбодѣлїѧ, любодѣлїѧ, татѣбѣи, лжевидѣтелства, хлѣбѣи. **к**и Сїѧ сѣтъ сквернаща челоѣка: а еже немовѣнными рѣкама гѣстѣ, не сквернитѣ челоѣка.

(Зѧ 3в) **ка** И ишшедз ѡтѣдѣ иисз, ѡнде^{*74} во страны тѣрскїѧ и сїдонскїѧ.

Конѣцъ четѣрткѣ.

кв И сѣ жена хананейска ѡ предѣлз тѣхз ишшедши, возопѣ къ немѣ, глаголющи: помнѣи мѧ гдѣи, сїе дѣдовз: дщѣи моѧ злѣ бѣсѣдетсѧ. **кг** Онъ же не ѡвѣщѣа еѣи словесѣ. и пристѣпльше оученицы егѡ, молѧхѣ егѡ глаголюще: ѡпѣстѣи ю, ѡакѡ вопїетѣ въ слѣдз насз. **кд** Онъ же ѡвѣщавъ, рече: нѣсмь поеланз, токѡмѡ ко ѡвцѧмз погнѣшымз домѣ иїлеѧ. **ке** Она же ишшедши поклонїѧ емѣ, глаголющи: гдѣи, помози ми. **кс** Онъ же ѡвѣщавъ, рече: нѣсѣтъ добрѡ ѡтѣи хлѣѧ чѧдомз, и повреци псѡмз. **кз** Она же рече: еѣи гдѣи: нбо и пси гѧдѧтѣ ѡ крѣпнїцз падающнхз ѡ трапѣзы господѣи своихз. **кн** Тогда

⁷²Четѣртѡкѣ **з** недѣли: Во врѣмѧ ѡно, пристѣпльше ко иисѣ*

⁷³ѣще

⁷⁴Недѣла **з**и: Во врѣмѧ ѡно, внде иисз*

Ѡвѣщавъ іисъ, рече ѿ: ѿ жéно, вéліа вѣра твоа! бѣди тебѣ, іакоже хощеш. ѿ
нѣщелѣ дщи ѿ Ѡ тогѡ часа.

Конѣцъ недѣли.

(31 3г) **Ѡ** прешѣдъ ѡтѣдъ іисъ, пріиде^{**75} на мѡре галілейское: ѿ возшедъ на
горѣ, сѣде тѣ. **ѡ** ѿ прѣстѣпнша къ немѣ народи мнози, ѿмѣше съ собою
хрѡмыа, слѣпыа, нѣмыа, бѣдныа, ѿ ѿны многи: ѿ прѣвергоша ѿхъ къ ногам
іисовыма, ѿ нѣщелѣ ѿхъ. **ѡа** іакоже народѡмъ днѣитица видѣшымъ нѣмыа
глаголюща, бѣдныа здравы, хрѡмыа ходѣща, ѿ слѣпыа видѣща, ѿ слѣвѣхъ
бѣ іисѣва.

Конѣцъ пяткѣ.

(31 3д) **[ѡа]** **ѡв** іисъ же призавъ^{**76} ѡученикѣ своа, рече **[ѿмъ]**: многѣрдѣю ѡ
народѣ **[сѣмъ]**, іакѡ ѡужѣ днѣ трѣ прѣдѣдѣтъ мнѣ, ѿ не ѿмѣтъ чѣсѡ іастн: ѿ
ѡпѣстѣтн ѿхъ не іадша не хощѣ, да не кѣкѡ ѡслабѣютъ на пѣтн. **ѡг** ѿ
глаголаша ѿмѣ ѡученицы ѿгѡ: ѡкѣдѣ намъ въ пѣстѣини хлѣбн толицы, іакѡ да
насытитица толикъ народъ; **ѡд** ѿ глагола ѿмъ іисъ: колѣкѡ хлѣбы ѿмѣте; ѡнѣ
же рѣша: сѣдмъ, ѿ малѡ рыбенцъ. **ѡе** ѿ повелѣ народѡмъ возлѣцн на землѣ. **ѡс**
ѿ пріѣмъ сѣдмъ хлѣбы ѿ рыбы, хвалѣ воздавъ преломн, ѿ дадѣ ѡученикѡмъ
своимъ, ѡученицы же народѡмъ. **ѡз** ѿ іадѡша всѣ, ѿ насытитишасѣ: ѿ взѡша
ѿзбыткн ѡкѣрѣхъ, сѣдмъ кошинцъ ѿсполнь. **ѡи** іадшнхъ же бѡше четѣре
тысѣщн мѣжѣ, рѣзѣтѣ жѣнъ ѿ дѣтѣй. **ѡд** ѿ ѡпѣстѣвѣ народы, влѣзе въ
корѣбль, ѿ пріиде въ предѣлы магалѣнскн.

Конѣцъ сѣбѣвѣтѣ.

Глава ѿ.

(31 3е) **ѡ** ѿ прѣстѣпнша къ немѣ^{**77} фарісеѣ ѿ саддукѣѣ ѿскѣшѡюще вопрошѣша
ѿгѡ, знѡменіѣ съ небесѣ показѣтн ѿмъ. **ѡ** ѿнъ же ѡвѣщавъ рече ѿмъ: вѣчерѣ
бывшѣ, глаголетѣ, вѣдро: чермнѣтѣ бо ѿ небѡ. **ѡ** ѿ ѡтѣрѣ, днѣсь знѡмѣ:
чермнѣтѣ бо ѿ драгелѣа небѡ. лнцемѣрн, лнцѣ ѡубѡ нѣсѣ ѡумѣетѣ разѣждѣтн,
знѡменій же временѡмъ не мѡжете ѿскѣсѣтн. **ѡ** Рѡдъ лѣкѡвъ ѿ прѣлюбѡдѣйный

⁷⁵ Въ пятѡкъ 3 недѣли: Во время ѿно, пріиде іисъ^{**}

⁷⁶ Сѣбѣвѣта 4 недѣли: Во время ѿно, призавъ іисъ^{*}

⁷⁷ Понедѣльникъ ѿ недѣли: Во время ѿно, прѣстѣпнша ко іисѣ^{**}

ЗНА́МЕНІА ѿЩЕТЪ: ѿ ЗНА́МЕНІЕ НЕ ДА́ТСА ѿМѸ, ТО́КМУ ЗНА́МЕНІЕ І́ОНЫ проро́ка. ѿ
ѿСТА́ВЛЬ ѿХЪ, ѿНДЕ. **Ѹ** И прешѣдше оучѣнцы ѿГѸ на ѸНЪ ПО́ЛЪ, ЗАБЫ́ША ХЛѢ́БЫ
ВЗА́ТИ.

(31 35) **Ѹ** І́ИСУ́СЪ ЖЕ РЕЧѸ ѿМЪ:⁷⁸ ВНЕМА́ИТЕ ѿ БЛЮДѢ́ТЕСА ѿ КВА́СА ФАРИ́СЕЙСКА ѿ
САДДУ́КЕЙСКА.

КОНЕ́ЦЪ ПОНЕДѢ́ЛЬНИКѸ.

Ѹ Ѹ́НІ ЖЕ ПОМЫШЛА́ХѸ ВЪ СЕБѢ́, ГЛАГО́ЛЮЩЕ: ѿКѸ ХЛѢ́БЫ НЕ ВЗА́ХОМУ. **[ЛВ]** **И**
РАЗДѢ́ВЪЗ ЖЕ І́ИСУ́СЪ РЕЧѸ ѿМЪ: ЧТО́ МЫ́СЛИТЕ ВЪ СЕБѢ́, МАЛОВѢ́РИ, ѿКѸ ХЛѢ́БЫ НЕ
ВЗА́СТЕ; **Д** НЕ о́У ЛН РАЗДѢ́ВЕТЕ, НИЖѸ ПО́МНИТЕ, ПА́ТЬ ХЛѢ́БЫ ПАТѢ́ИМУ
ТЫ́САЦАМУ, ѿ КОЛѢ́КѸ КѸШЪ ВЗА́СТЕ; **Г** НИ ЛН СѢ́ДМЬ ХЛѢ́БЫ ЧЕТЫ́РЕМУ
ТЫ́САЦАМУ, ѿ КОЛѢ́КѸ КО́ШНИЦЪ ВЗА́СТЕ; **Д** КА́КѸ НЕ РАЗДѢ́ВЕТЕ, ѿКѸ НЕ ѿ
ХЛѢ́БѢХЪ РѢ́ХЪ ВА́МУ ВНИМА́ТИ, **[НО]** ѿ КВА́СА ФАРИ́СЕЙСКА ѿ САДДУ́КЕЙСКА; **В** ТОГДА́
РАЗДѢ́ВША, ѿКѸ НЕ РЕЧѸ ХРАНИ́ТЕСА ѿ КВА́СА ХЛѢ́БНАГѸ, НО ѿ о́УЧЕ́НІА ФАРИ́СЕЙСКА ѿ
САДДУ́КЕЙСКА.

КОНЕ́ЦЪ ВТО́РНИКѸ.

(31 33) **Г** ПРШЕ́ДЪ ЖЕ⁷⁹ І́ИСУ́СЪ ВО СТРА́НѢ́ КЕСА́РИН ФІ́ЛІППОВЫ, ВОПРО́ШАШЕ
о́УЧЕННИ́КѢ́ СВОѸ, ГЛАГО́ЛА: КОГО́ МА ГЛАГО́ЛЮТЪ ЧЕЛОВѢ́ЦЫ БЫ́ТИ, СІ́А ЧЕЛОВѢ́ЧЕСКАГО;
Д Ѹ́НІ ЖЕ РѢ́ША: Ѹ́ВН о́УБѸ І́ѸА́ННА КРЕСТѢ́ТЕЛА, ѿНІ́Н ЖЕ ѿІ́ИО, ДРЪ́ЗІ́Н ЖЕ І́ЕРЕМІ́Ю,
ѿЛН Ѹ́ДНАГО ѿ ПРО́РОКѸ. **Ѹ** ГЛАГО́ЛА ѿМЪ І́ИСУ́СЪ: ВЫ́ ЖЕ КОГО́ МА ГЛАГО́ЛЕТЕ БЫ́ТИ;
С Ѹ́ВѢ́ЩАВЪ ЖЕ СІ́МѸНЪ ПѢ́ТРУЪ РЕЧѸ: ТЫ́ СІ́И ХРѢ́ТО́СЪ, СІ́НЪ БѢ́ГА ЖИВѢ́АГѸ. **Ѹ** И
Ѹ́ВѢ́ЩАВЪ І́ИСУ́СЪ РЕЧѸ ѿМѸ: БЛАЖѢ́НЪ СІ́И СІ́МѸНЕ ВА́РЪ І́ѸА́ННА, ѿКѸ ПЛО́ТЬ ѿ КРѸ́ВЬ НЕ
ѿВѢ́ ТЕБѢ́, НО Ѹ́ЦЪ МО́И ѿЖЕ НА НЕ́БѢ́ХЪ. **И** И ѿ́ЗЪ ЖЕ ТЕБѢ́ ГЛАГО́ЛЮ, ѿКѸ ТЫ́
СІ́И ПѢ́ТРУЪ, ѿ НА СѢ́МУ КА́МЕНИ СОЗІ́ЖДѸ ЦРѢ́КОВЬ МО́Ю, ѿ ВРА́ТА ѿДѸ́ВѸ НЕ ѿДО́ЛѢ́ЮТЪ
Ѹ́И.

КОНЕ́ЦЪ СЦѢ́НІЮ.

Д И ДА́МУ ТѢ́ КЛЮ́ЧІ́ ЦРѢ́ТѸ НЕ́НАГѸ: ѿ СѢ́ЖЕ ѿЩЕ СВА́ЖЕШИ НА ЗЕМЛѢ́, БѸДЕ́ТЪ
СВА́ЗАНО НА НЕ́БѢ́ХЪ: ѿ СѢ́ЖЕ ѿЩЕ РАЗРѢ́ШИШИ НА ЗЕМЛѢ́, БѸДЕ́ТЪ РАЗРѢ́ШЕ́НО НА
НЕБЕСѢ́ХЪ.

КОНЕ́ЦЪ А́ПѸ́МЪ.

⁷⁸ ВТО́РНИКЪ И НЕДЕ́ЛН: РЕЧѸ ГДѢ́ СВОИ́МУ о́УЧЕННИ́КОМУ:*

⁷⁹ І́ѸНІА КД, НА ЛІ́ТЪРГІ́Н: ВО ВРЕ́МѸ Ѹ́НО, ПРШЕ́ДЪ^{**} СІ́И ѿ НА ѿСЦѢ́НІЕ ЦРѢ́КѸ.

(31 31) **К** Тогда^{*80} запрети иисъ оученикомъ своимъ, да никомуже рекуть, яко сѣи есть иисъ христосъ. **Ка** Отоуе начатъ иисъ казовати оученикомъ своимъ, яко подобаетъ емъ ити во иерусалимъ, и многу пострадаити ѿ старцевъ и архierecъ и книжниковъ, и оубиенъ быти, и третий день востати. **Кв** И поемъ егò петръ, начатъ прерѣцати емъ, глагола: мѣждъ ты гди, не имать быти тебе се. **Кг** Онъ же оберѣца рече петрови: иди за мною сатано, соблазни мнѣ сѣи: яко не мыслиши, яко [суть] бжїа, но человекѣскаа.

(31 32) **Кд** Тогда иисъ рече оученикомъ своимъ:^{*81} аще кто хощетъ по мнѣ ити, да ѿвержетъ себя, и возметъ крѣтъ свои, и по мнѣ гадетъ.

Конецъ средѣ.

Ке Иже бо аще хощетъ душъ свою спасти, погубитъ ю: и иже аще погубитъ душъ свою мене ради, оберѣцетъ ю. **Кз** Яко бо польза человекъ, аще миръ весь прѣверѣцетъ, душъ же свою ѿтцетитъ; или что дастъ человекъ измѣнъ за душъ свою; **Кз** Прити бо имать снъ человекѣскїи во славу оца своего, со агглы своимъ: и тогда воздѣтъ комждо по дѣланїемъ егò. **Ки** Имины глаголю вамъ, [яко] суть нѣцыи ѿ здѣ стоащихъ, иже не имутъ вкдсїти смерти, дондеже видѣтъ снѣ человекѣскаго гадѣща во црѣвїи своемъ.

Конецъ четверткѣ.

Глава 31.

(31 33) **[лд]** **а** И по днѣхъ шестїхъ,^{*82} поатъ иисъ петра и іаква и іоанна брата егò, и возведе ихъ на горъ высокѣ единны. **б** И превразїса предъ ними: и просвѣтїса лице егò яко солнце: рнзы же егò быша бѣлы яко свѣтъ. **в** И сѣ іавнїстасѣ имъ мωнїей и илїа, сз ними глаголюща. **г** Отвѣщавъ же петръ рече [ко] иисови: гди, добрò есть намъ здѣ быти: аще хощеши, сотворимъ здѣ три сѣни, тебе единъ, и мωнїеови единъ, и единъ илїи. **д** Ещѣ [же] емъ глаголющъ, сѣ облакъ свѣтелъ ѿсѣни ихъ: и сѣ гласъ изъ облака глагола: сѣи есть снъ мой возлюбленный, ѿ немже благоволихъ: тогò послѣшайте. **е** И слышавше оученицы, падòша ницы, и оубоашасѣ сѣлò. **з** И пристѣпль иисъ,

⁸⁰Средѣ и недѣли: Во время оно,*

⁸¹Четвертокѣ и недѣли: Рече гди своимъ оученикомъ:*

⁸²Превращенїю на лїтѣргїи: Во время оно,**

прикоснѹша ѿхъ, ѿ рече: востаните, ѿ не боитеся. **И** возведше же очи свои, никогоже видѣша, токмо и҆са еди́наго. **Д** И сходѹщимъ и҆мъ съ горы, заповѣда и҆мъ и҆схъ, глагола: никомѹже повѣдите видѣнїа, до́ндеже сѣхъ челоѡеческїи и҆з мѣртвѹхъ воскреснетъ.

Конѣцъ прешбраженїю.

(3а 5а) Г И вопроша с҃го^{*83} о҃учницы с҃гѹ, глаголюще: что о҃убо книжницы глаголютъ, ѿкѹ и҆лїи подобѣтъ прїити прѣжде; **А** И҆схъ же ѡѡѡцаѡхъ рече и҆мъ: и҆лїа о҃убо прїидетъ прѣжде, ѿ о҃устрѹнтъ всѹ. **Б** И глаголю же вѹмъ, ѿкѹ и҆лїа о҃ужѣ прїиде: ѿ не познаша с҃гѹ, но сотвориша ѹ немъ, с҃лика восхотѣша. та́кѹ ѿ сѣхъ челоѡеческїи и҆мать пострада́ти ѡ нѣхъ. **Г** И Тогда разѹмѣша о҃учницы, ѿкѹ ѹ иѡаннѣ крестїтели рече и҆мъ.

(3а 5в) Д И прїшедшымъ и҆мъ къ наро́дѹ, прїстѹпи къ немѹ челоѡекъ,^{**84} кланѡа с҃мѹ, **С** И глагола: г҃дн, помнїѹ сына моего, ѿкѹ на но́вы мѣсѡцы вѣсенѹетсѹ, ѿ слѣ стра́ждетъ: мно́жцею бо па́детъ во о҃гнь, ѿ мно́жцею въ во́дѹ. **С** И прїведѹхъ с҃го ко о҃ченикѹмъ твои́мъ, ѿ не возмо́оша с҃го и҆сцѣлїти. **З** И ѡѡѡцаѡхъ же и҆схъ рече: ѡ ро́де невѣрныи, ѿ развращѣнныи, докѹлѣ вѹдѹ съ вѹми; докѹлѣ терпїю вѹсхъ; прїведїте мнѣ с҃го с҃ѣмѹ. **И** И запрети с҃мѹ и҆схъ: ѿ и҆зыде и҆з негѹ вѣсхъ, ѿ и҆сцѣлѣ о҃трокѹ ѡ часѹ того.

Конѣцъ паткѹ.

Д И Тогда прїстѹплше о҃ченицы и҆схѹи еди́номѹ, рѣша: почто́ мы не возмо́охомъ и҆згнѹти с҃го; **К** И҆схъ же рече и҆мъ: за невѣрствїе вѹше. а́мнїхъ бо глаголю вѹмъ: а́ще и҆мате вѣрѹ ѿкѹ зѣрно горѹшно, речѣте горѣ сѣи, прїиднѣ ѡсїѹдѹ та́мѹ, ѿ прїдетъ: ѿ ничто́же нево́зможно вѹдетъ вѹмъ. **Ка** Сѣи же ро́дъ не и҆сходнтъ, то́кѹ молїтѡю ѿ постѹмъ. **Кв** Живѹщимъ же и҆мъ въ галїен, рече и҆мъ и҆схъ: прѣданъ и҆мать бы́ти сѣхъ челоѡеческїи въ рѹцѣ челоѡекѹмъ: **Кг** И о҃убїютъ с҃го, ѿ трѣтїи де́нь востанетъ.

Конѣцъ недѣли.

ѿ скѹрени бы́ша с҃ѣлѹ.

⁸³ Патѹкъ ѿ недѣли: Во вре́мѹ о҃но, вопроша и҆са*

⁸⁴ Недѣла ѿ: Во вре́мѹ о҃но, челоѡекъ нѣкїи прїстѹпи ко и҆сѹ**

(31 07) [15] **КД** Прише́дшымыз же ѿмыз въ капернаѹмыз,^{*85} пристѹпѣша прѣемлющѣи дѣдра́хма къ петрѡви, ѿ рѣша: о҃учительъ ва́шъ не дасть ли дѣдра́хма; **КЕ** Глаго́ла, ѿн. ѿ (л. 15) **ЕГДА** вни́де въ до́мы, предвари́ е҃го ѿи́сз, глаго́ла: что́ ти мни́тса, сѣмѡне; ца́риѣ зѣмстѣи ѿ кѣихъ прѣемлютъ дѣни, ѿли кинсо́ны; ѿ своѣхъ ли сыно́въ, ѿли ѿ чужѣихъ; **КС** Глаго́ла е҃мѹ петръ: ѿ чужѣихъ. рече́ е҃мѹ ѿи́сз: о҃убо свободо́ни сѣтъ сынове. **КЗ** Но да не соблазні́мыз ѿхъ, шѣдъ въ море́ вѣрзи о҃днцѹ, ѿ ѿже прѣжде ѿмешн рѣбѹ, возмѣ: ѿ ѿвѣрзи о҃ста ѿн, ѿвѣра́щешн статѣръ: то́и взѣмыз да́ждь ѿмыз за ма́ ѿ за са́.

Глава ѿи.

(31 08) 1 **В** то́и ча́сз^{*86} пристѹпѣша о҃ученицы́ ко ѿи́сѹ, глаго́люще: кто́ о҃убо бо́лиѣ е҃сть въ цр҃тви́и нѣнѣмыз; **Б** ѿи призва́въ ѿи́сз о҃троча́, поста́ви е҃ посреде́ ѿхъ, **Г** ѿи рече́: а́мниъ глаго́лю ва́мыз, а́ще не ѿвѣратѣ́са, ѿ вѣдете ѿакѡ дѣ́ти, не вни́дете въ цр҃тѡво нѣноѡ. **Д** ѿи же бо смири́тса ѿакѡ о҃троча́ сѣ, то́и е҃сть бо́лиѣ во цр҃тви́и нѣнѣмыз.

Конецъ сѹбѡтѣ.

Е ѿи же а́ще прѣиметъ о҃троча́ таково́ во ѿма́ моѡ, мене́ прѣемлетъ. **Ж** ѿи же а́ще соблазні́тъ е҃динаго ма́лыхъ сѣхъ вѣрѹющихъ въ ма́, о҃убо е҃сть е҃мѹ, да ѿвѣситса жѣрновъ о҃сѣльскѣи на вы́и е҃гѡ, ѿ потоне́тъ въ пѹчи́нѣ моретѣ́и. **З** Го́ре мѣрѹ ѿ собла́зны: нѣжда бо е҃сть прѣитѣ́и собла́зномъ. о҃баче́ го́ре челове́кѹ томѹ, ѿи же собла́зны прѣходитъ. **И** а́ще ли рѹка́ твоѡ, ѿли но́га́ твоѡ соблажнѡетъ тѡ, ѿсѣцы́ ю́, ѿ вѣрзи ѿ себе́: добрѣ́нше́ ти е҃сть вни́ти въ живѡ́тъ хро́мѹ ѿли бѣ́днѹ^{*87}, не́жели двѣ́ рѹцѣ́, ѿ двѣ́ но́зѣ́ ѿмѡцѹ, вѣрженѹ бѣ́ти во о҃гнь вѣ́чный. **Д** ѿи а́ще о҃ко́ твоѡ соблажнѡетъ тѡ, ѿзми́ е҃, ѿ вѣрзи ѿ себе́: добрѣ́нше́ ти е҃сть со е҃динѣ́мъ о҃комъ въ живѡ́тъ вни́ти, не́жели двѣ́ о҃цѣ́ ѿмѡцѹ, вѣрженѹ бѣ́ти въ ге́еннѹ о҃гненнѹю.

(31 09) 1 ^{*88} **Б**люди́те, да не прѣзри́те е҃динаго [ѿ] ма́лыхъ сѣхъ: глаго́лю бо ва́мыз, ѿакѡ а́гг҃ли ѿхъ на нѣсѣ́хъ вы́и ѿвѣдатъ лице́ о҃ца́ моѡгѡ нѣнаго. **2** Прѣиде́ бо сѣ́з челове́ческѣи възыска́ти ѿ спасти́ погнѣ́шаго.

⁸⁵ **СѹБѡТА 1 НЕДЕ́ЛА:** Во вре́мѡ о҃но,*

⁸⁶ **ПОНЕДЕ́ЛЬНИКЪ 1 НЕДЕ́ЛА:** Во вре́мѡ о҃но,*

⁸⁷ **БЕЗ** рѹкѣ́

⁸⁸ **ПОНЕДЕ́ЛЬНИКЪ СѢ́АГО ДѢ:** Рече́ гдѣ́.*

КОНЕЦЪ ПОНЕДЕЛЬНИКЪ Д.МЪ.

[ЛН] **Ѣ** ЧТО ВАМЪ МНІТЦА: ѡЦЕ БЪДЕТЪ НѢКОЕМУ ЧЕЛОВѢКУ СТО ОВЕЦЪ, И ЗАБЛЪДНУТЪ ЕДИНА ѿ НИХЪ: НЕ ѠСТАВНУТЪ ЛИ ДЕВАТЬДЕСАТЪ И ДЕВАТЬ ВЪ ГОРАХЪ, И ШЕДЪ ИЩЕТЪ ЗАБЛЪДШИА; **Г** И ѡЦЕ *БЪДЕТЪ*⁸⁹ ѠБРѢСТИ Ю, АМНІНЬ ГЛАГОЛУ ВАМЪ, ІАКЪ РАДЪЕТСА Ѡ НЕЙ ПАЧЕ, НЕЖЕ Ѡ ДЕВАТИДЕСАТИХЪ И ДЕВАТИ НЕЗАБЛЪДШИХЪ. **Д** ТАКЪ НѢСТЬ БОЛА ПРЕДЪ ѠЦЕМЪ ВАШИМЪ НѢНЫМЪ, ДА ПОГІБЕНЕТЪ ЕДИНЪ ѿ МАЛЫХЪ СІХЪ. **Е** ѡЦЕ ЖЕ СОГРѢШНУТЪ КЪ ТЕБѢ БРАТЪ ТВОЙ, ИЛИ И ѠБЛИЧИ ЕГО МЕЖДУ ТОВОЮ И ТѢМЪ ЕДИНѢМЪ. ѡЦЕ ТЕБѢ ПОСЛАШАЕТЪ, ПРІѠБРѢЛЪ СІИ БРАТА ТВОЕГО. **Ж** ѡЦЕ ЛИ ТЕБѢ НЕ ПОСЛАШАЕТЪ, ПОЙМИ СЪ СОБОЮ ПАКИ ЕДИНАГО ИЛИ ДВА, ДА ПРИ ОУСТѢХЪ ДВОЮ ИЛИ ТРІЕХЪ СВИДѢТЕЛЕЙ СТАНЕТЪ ВСАКЪ ГЛАГОЛУ. **З** ѡЦЕ ЖЕ НЕ ПОСЛАШАЕТЪ ИХЪ, ПОВѢЖДЪ ЦѢРКВИ: ѡЦЕ ЖЕ И ЦѢРКОВЬ ПРЕСЛАШАЕТЪ, БЪДИ ТЕБѢ ІАКОЖЕ ІАЗЫЧНИКЪ И МЫТАРЬ.

(ЗѦ ѠС) **И** АМНІНЬ БО*⁹⁰ ГЛАГОЛУ ВАМЪ: ЕЛИКА ѡЦЕ СВѢЖЕТЕ НА ЗЕМЛИ, БЪДУТЪ СВѢЗНА НА НѢСІИ: И ЕЛИКА ѡЦЕ РАЗРѢШНУТЕ НА ЗЕМЛИ, БЪДУТЪ РАЗРѢШЕНА НА НЕБЕСѢХЪ. **Д** ПАКИ АМНІНЬ ГЛАГОЛУ ВАМЪ: ІАКЪ ѡЦЕ ДВА ѿ ВАСЪ СОВѢЩАЕТА НА ЗЕМЛИ Ѡ ВСАКОЙ ВѢЩИ, ЕЖЕ ѡЦЕ ПРОСИТА, БЪДЕТЪ ИМА ѿ ѠЦА МОЕГО ИЖЕ НА НЕБЕСѢХЪ. **К** ИДѢЖЕ БО СІТА ДВА ИЛИ ТРІЕ СОБРАНИ БО ИМА МОЕ, ТЪ ЕСМЪ ПОСРЕДѢ ИХЪ.

КОНЕЦЪ ПОНЕДЕЛЬНИКЪ СѦГѦ ДѦ.

КА ТОГДА ПРИСТУПЪ КЪ НЕМУ ПЕТРУ РЕЧЕ: ГДН, КОЛЬ КРАТЪ ѡЦЕ СОГРѢШНУТЪ ВЪ МА БРАТЪ МОЙ, И ѠПДЦЪ ЛИ ЕМУ ДО СЕДМЪ КРАТЪ; **КВ** ГЛАГОЛА ЕМУ ИИСЪ: НЕ ГЛАГОЛУ ТЕБѢ ДО СЕДМЪ КРАТЪ, НО ДО СЕДМЪДЕСАТЪ КРАТЪ СЕДМЕРІЦЮ.

ПРЕСТУПИ ВТОРНИКЪ.

(ЗѦ ѠЗ) **КГ** СЕГѦ РАДИ**⁹¹ ОУПОДОБИСА ЦРѢВІЕ НѢНОЕ ЧЛѢВѢКУ ЦАРИЮ, ИЖЕ ВОСХОТѢ СТАЗІТИСА Ѡ СЛОВЕСИ СЪ РАБЫ СВОИМИ. **КД** НАЧЕНШЪ ЖЕ ЕМУ СТАЗІТИСА, ПРИВЕДОША ЕМУ ЕДИНАГО ДОЛЖНИКА ТМОЮ ТАЛІНУТЪ. **КЕ** НЕ ИМѢЩЪ ЖЕ ЕМУ ВОЗДАТИ, ПОВЕЛѢ И ГДЪ ЕМУ ПРОДАТИ, И ЖЕНЪ ЕМУ, И ЧАДА, И ВСА ЕЛИКА ИМѢАШЕ, И ѠДАТИ. **КС** ПАДЪ ОУБѦ РАБЪ [ТОЙ] КЛІНАШЕСА ЕМУ, ГЛАГОЛА: ГДН,

⁸⁹* приключитца *

⁹⁰Вторникъ д. недѣли: Рече гдъ своимъ оученикомъ: аминь *

⁹¹Недѣла ѡ: Рече гдъ притчу сию:*

потерпѣ на мнѣ, и всѣмъ тѣмъ возда́мъ. **КЗ** Мѣрдовавъ же гдѣ раба тогѡ, прости́ егѡ, и до́лгъ ѡпѣсти́ е́мъ. **КН** И́зше́дъ же ра́бъ то́й, ѡбръ́те е́динаго клеверѣтъ сво́ихъ, и́же [бѣ] до́лженъ е́мъ стѡмъ пѣназы, и е́мъ егѡ давлáше, глаго́ла: ѡдáждь мнѣ, и́же [мнѣ] е́си до́лженъ. **КД** Па́дъ о́убо клеверѣтъ е́гѡ на нѡзѣ е́гѡ, мола́ше егѡ, глаго́ла: потерпѣ на мнѣ, и всѣмъ возда́мъ тѣмъ. **Л** О́нъ же не хотáше: но вѣдъ всаднѣ егѡ въ темни́цѣ, дѡндеже возда́тъ до́лжное. **Ла** Вѣдѣвъше же клеверѣти е́гѡ бѣвшамъ, сжáлнша снѣ слѡ и прѣше́ше сказа́ша гдѣи́мъ сво́емъ всѣмъ бѣвшамъ. **Лв** Тогда́ призвáвъ егѡ гдѣи́мъ е́гѡ, глаго́ла е́мъ: ра́бе лѡка́выи, вѣсь до́лгъ о́нъ ѡпѣсти́хъ тебѣ, понéже о́умолнѣ ма́: лг Не подо́бáше ли и тебѣ помнѣловати клеверѣта твоегѡ, и́акоже и я́зъ тѣмъ помнѣловахъ; **Лд** И прогнѣ́ваема гдѣ е́гѡ, преда́е егѡ мѡчи́телемъ, дѡндеже возда́тъ вѣсь до́лгъ сво́й. **Ле** Тáкѡ и о́цъ мо́й нѣныи сотвори́тъ ва́мъ, я́ще не ѡпѣститѣ ко́ждо бра́тѣ сво́емъ ѡ сердце́цъ ва́шихъ прегрѣ́шенїа нѣхъ.

Конѣцъ недѣли. Чтѣнїе втѡрникѣ:

Глава дѣ.

А И бѣсть е́гда сконча́ и́исъ словеса́ сѣа, прѣйде ѡ гали́лен, и прѣйде въ предѣлы и́удейскїа ѡбѣ о́нъ по́лкъ іордана. **Б** И по нѣмъ и́доша народи́ мнози, и и́сцѣли́ нѣхъ тѣмъ.

Престѡпнѣ па́ки втѡрникѣ.

(Зѣ о́н) [м] **Г** И прѣстѡпнѣша къ немъ⁹² фарїсе́е и́сцѣшающе е́гѡ, и глаго́лаша е́мъ: я́ще достѡнтъ челове́кѣмъ пѣстити́ женѣ своѡ по всáкои вни́тѣ; **А** О́нъ же ѡвѣща́въ, рече́ имъ: нѣсте ли ча́н, и́акѡ сотвори́выи и́сконнѣ, мѡжескїи́ по́лкъ и́ женскїи́ сотвори́лъ ѡ [сѣтъ]; **Б** И рече́: сегѡ́ раднѣ ѡста́внтъ челове́кѣмъ о́тца [своегѡ] и́ ма́терь, и́ прилѣпнѣтсѣ [къ] женѣ своѡй, и́ е́детѣ о́ба въ плѡть е́динѣ: **В** И́акоже ктѡмъ нѣста двѣ, но плѡть е́дина. е́же о́убо бѣтъ сочета́, челове́кѣмъ да не разлѡча́етъ. **З** Глаго́лаша е́мъ: что́ о́убо мѡвѣсе́й заповѣ́да да́ти кни́гѣмъ распѣтитнѣю, и́ ѡпѣстити́ ю́; **И** Глаго́ла имъ: и́акѡ мѡвѣсе́й по жесто́сердїю ва́шемъ повелѣ́ ва́мъ пѣстити́ жены́ ва́ша, и́з нача́ла же не бѣсть тáкѡ. **Д** Глаго́лю же ва́мъ, и́акѡ и́же я́ще пѣститъ женѣ своѡ, развѣ́ словесе́ прелюбо́дѣйна, и́ ѡжѣнитсѣ и́но́ю, прелюбы́ творитъ: и́ женáйсѣмъ пѣщеннѣцею, прелюбы́ дѣетъ. **Г**

⁹² **Оубѡта ѡ:** Во вре́мѣ о́но, прѣстѡпнѣша ко́ и́исъ

Глаголаша ѿ ученицы ѿ гвѡ: ѡце такъ ѣсть вниа челоуѣкъ съ женою, лѹше [ѣсть] не жени҃тисѧ. **ѡ** Онъ же рече ѿмъ: не вси вмѣщajúтъ словеса сего, но ѿмже дано [ѣсть]. **ѡ** Суть бо скопцы, ѿже ѿзъ чрева материа родишасѧ такъ: ѿ суть скопцы, ѿже скопишасѧ ѡ челоуѣкъ: ѿ суть скопцы, ѿже ѿказиша самн себѣ црѣтвѣа ради неагв. могой вмѣстити, да вмѣститъ.

Конѣцъ свѣдѣн.

Чтѣ вторникъ:

ѡ Тогда приведоша къ немъ дѣти, да рѹцѣ возложитъ на нихъ, ѿ помолитсѧ: оучи҃цы же запретиша ѿмъ. **ѡ** Иисъ же рече [ѿмъ]: ѡставите дѣтѣй, ѿ не возбранѧйте ѿмъ прѣити ко мнѣ: таковыхъ бо ѣсть црѣтво неное. **ѡ** И возложъ на нихъ рѹцѣ, ѡнде ѡтѹдъ.

Конѣцъ вторникъ.

(3ѡ ѡд) **ѡ** И се, ѡдинъ [нѣкѣй] пристѹплъ рече ѿмъ:⁹³ оучителю бл҃гѣй, что бл҃го сотвори, да ѿмамъ животъ вѣчный; **ѡ** Онъ же рече ѿмъ: что ма глаголеши бл҃га; никтоже бл҃гъ, токма ѡдинъ бгъ. ѡце ли хощеши вни҃ти въ животъ, соблюди заповѣди. **ѡ** Глагола ѿмъ: кѡ; иисъ же рече: ѣже не оубѣеши, не прелюби сотвориши, не оукрадеши, не лжесвидѣтельствоуеши. **ѡ** Чтѣ отца ѿ матери, ѿ возлюбивши ѿскреннаго твоего ѡакъ самъ себѣ. **ѡ** Глагола ѿмъ юноша: всѧ сѧ сохранихъ ѡ юности моеа, что ѣль ѡце не докончалъ; **ѡ** Рече ѿмъ иисъ: ѡце хощеши совершенъ быти, ѿди, продаждъ ѿмѣнѣе твое ѿ даждъ нищымъ, ѿ ѿмѣти ѿмашн сокровище на небеси: ѿ градн въ слѣдъ мене. **ѡ** Слышавъ же юноша слово, ѡнде скорбѧ: бгѣ бо ѿмѣа стажаниа многа. **ѡ** Иисъ же рече оученикомъ своимъ: амѣнь глаголю вамъ, ѡакъ недобъ богатый внидетъ въ црѣтвѣе неное. **ѡ** Паки же глаголю вамъ: ѡакъ оудобѣе ѣсть вельбѹдъ сквозѣ ѿгнны оуши прѣити, неже богатъ въ царствѣе бжѣе вни҃ти. **ѡ** Слышавше же ученицы сего, двлахѹса сѣлѡ, глаголюще: кто оубо можетъ спасенъ быти; **ѡ** Возрѣвъ же иисъ рече ѿмъ: ѡ челоуѣкъ сѣе не возможно ѣсть, ѡ бга же всѧ возможна.

Конѣцъ ѡи недѣлн.

Чтѣ всѣхъ сѣихъ недѣлн:

⁹³ **Недѣла ѡи:** Во время оно, юноша нѣкѣй пристѹплн ко иисѹ, кланаласѧ ѿмъ ѿ глагола:

КЗ Тогда ѿвѣщаѡвъ пѣтръ рече ѿмѹ: се мы ѡстаѡвнхомъ всѧ, и въ слѣдъ тебе идохомъ, что оубо бѹдетъ намъ; **КН** Иисъ же рече имъ: аминь глаголю вамъ, ѡакъ вы шедшии по мнѣ, въ пакыбытїе, егда сѣдетъ снъ человѣческїи на престолѣ славы своеѧ, сѣдете и вы на двюнадесяте престолѣ, сѣдѡце ѡбѣманѡдесяте колѣнома илевома. **КД** И всѧкъ ѡже ѡстаѡвнѣтъ домы, или брѣтїю, или сестры, или оца, или матерь, или женѹ, или чѡда, или сѣла, ѡмене моего радн, сторицею прїиметъ, и живѡтъ вѣчный наследнѣтъ. **КЕ** Мнози же бѹдѹтъ перви, послѣднїи: и послѣднн, первїи.

Конѣцъ недѣли всѣхъ стѣхъ.

Глава К.

(ЗѦ П) **А** Подобно бо естъ⁹⁴ црѣтѣе нѣное челоѡвѣкѹ домовнѣтъ, ѡже ѡзыде кѹпнѡ⁹⁵ оутрѡ налти дѣлатели въ вїноградъ свой. **Б** И совѣщаѡвъ съ дѣлатели по пѣназю на дѣнь, посла ихъ въ вїноградъ свой. **Г** И ѡзшѣдъ въ третїи часъ, видѣ ины стоѡща на торжнщи праздны. **Д** И тѣмъ рече: идїте и вы въ вїноградъ мой, и еже бѹдетъ правда, дамъ вамъ. Онї же идоша. **Е** Паки же ѡзшѣдъ въ шестїи, и девѡтїи часъ, сотвори такоже. **Ж** Во едннїи же надесять часъ ѡзшѣдъ, ѡбрѣте дрѹгїа стоѡща праздны, и глагола имъ: что здѣ стонте весь дѣнь праздны; **З** Глаголаша ѿмѹ, ѡакъ никтоже насъ налтъ. и глагола имъ: идїте и вы въ вїноградъ [мой], и еже бѹдетъ праведно, прїимете. **И** Вечерѹ же бѡвшѹ, глагола гднъ вїнограда къ пристѡвннкѹ своему: призови дѣлатели, и даждь имъ мзда, наченъ ѡ послѣдннхъ до первнхъ. **А** И пршѣдше ѡже во едннїинадесять часъ, прїѡша по пѣназю. **Г** Пршѣдше же первн мнѡхѹ вѡцше прїлти: и прїѡша и тн по пѣназю. **Д** Прїемше же роптѡхѹ на гднн, **Е** Глаголюще: ѡакъ сн послѣднн едннъ часъ сотворнша, и равны намъ сотворнлз ихъ еси, понесшымъ тѡготѹ днѣ, и вѡръ. **Г** Онъ же ѡвѣщаѡвъ рече едннѡмѹ ихъ: дрѹже, не ѡбнжѹ тебе: не по пѣназю ли совѣща со мною; **Д** Возми твоѣ, и иди: хоцѹ же и семѹ послѣднемѹ дѡти ѡкоже и тебе. **Е** Или несть мн лѣтъ сотворнти еже хоцѹ во свонхъ мн; аще око твоѣ лѡкаво естъ, ѡакъ азъ блгъ есмь; **Ж** Таковъ бѹдѹтъ послѣднн, первн: и первн, послѣднн: мнози бо

⁹⁴ **Средѡ Д** недѣли: Рече гдъ прнтчѹ сн: оуподобнса *

⁹⁵ сѣлаѡ

ѸТЬ звѧни, мѧлѡ же ѡзвѧнныѸз.

КОНЕЦЪ СРЕДѢ И МЪЧЕНИКѡМЪ.

(Зѧ ꙗ) **Ѹ** И ВОСХОДѦ^{*96} ИИСУСЪ ВО ИЕРУСАЛИМУ, ПОАЧЕ ОУЧЕНИКѦ ѸДИНЫ⁹⁷ НА ПЪТЬ, И РЕЧЕ ИМЪ: **И** СЕ ВОСХОДИМЪ ВО ИЕРУСАЛИМУ, И СЪИЗ ЧЕЛОВѢЧЕСКІИ ПРѢДАНЪ БЪДЕТЪ АРХІЕРЕСЪМЪ, И КНИЖНИКѡМЪ, И УВЕДАТЪ ЕГО НА СМЕРТЬ: **И** И ПРЕДАДЪТЪ ЕГО ЯЗЫКѡМЪ НА ПОРЪГАНІЕ И БІЕНІЕ И ПРОПАТІЕ, И ВЪ ТРЕТІИ ДЕНЬ ВОСКРЕСНЕТЪ. **И** ТОГДА ПРИСТУПИ КЪ НЕМУ МАТІИ СЫНЪ ЗЕВЕДЕУВЪ СЪ СЫНОМА СВОИМА, КЛАНАЮЩИЕСА И ПРОСАЩИ НѢЧТО ѿ НЕГѡ. **И** ОНЪ ЖЕ РЕЧЕ СЪИ: ЧЕСѡ ХОЩЕШИ; ГЛАГОЛА СЪМУ: РЦЫ, ДА САДЕТА СЪА ОБА СЫНА МОА, СЪДИНЪ УДЕСНЮ ТЕБЕ, И СЪДИНЪ УШЮЮ ТЕБЕ ВО ЦРЪКВИ ТВОЕМЪ. **И** ОУВѢЩАВЪ ЖЕ ИИСУСЪ, РЕЧЕ: НЕ ВЪСТАСА ЧЕСѡ ПРОСИТА. МОЖЕТА ЛИ ПИТИ ЧАШЮ, ЮЖЕ АЗЪ ИМАМЪ ПИТИ; ИЛИ КРЕЩЕНІЕМЪ, ИМЖЕ АЗЪ КРЕЩАЮСА, КРЪТІТИСА; ГЛАГОЛСТА СЪМУ: МОЖЕВА. **И** ГЛАГОЛА ИМА: ЧАШЮ ОУБѡ МОЮ ИСПІЕТА, И КРЕЩЕНІЕМЪ, ИМЖЕ АЗЪ КРЕЩАЮСА, КРЪТІТИСА: А СЪЖЕ СЪСТИ УДЕСНЮ МЕНЕ, И УШЮЮ МЕНЕ, НѢСТЬ МОЕ ДАТИ, НО ИМЖЕ ОУГОТОВАСА ѿ ОЦА МОЕГѡ. **И** СЛЫШАВШЕ ДЕСАТЬ НЕГОДОВАША ѡ ОБОУ БРАТЪ. **И** ИИСУСЪ ЖЕ ПРИЗВАВЪ ИХЪ, РЕЧЕ: ВЪСТЕ, ЯКѡ КНАЗИ ЯЗЫКЪ ГОСПОДСТВУЮТЪ ИМЪ, И ВЕЛИЦЫИ УБЛАДАЮТЪ ИМЪ. **И** НЕ ТАКѡ ЖЕ БЪДЕТЪ ВЪ ВАСУ: НО ИЖЕ АЩЕ ХОЩЕТЪ ВЪ ВАСУ ВЪЩИИ БЫТИ, ДА БЪДЕТЪ ВАМЪ СЛЪГА. **И** ИЖЕ АЩЕ ХОЩЕТЪ ВЪ ВАСУ БЫТИ ПЕРВЫИ, БЪДИ ВАМЪ РАБЪ. **И** ЯКОЖЕ СЪИЗ ЧЛѢВѢЧЕСКИИ НЕ ПРИДЕ ДА ПОСЛАЖАТЪ СЪМУ, НО ПОСЛАЖИТИ, И ДАТИ ДУШЮ СВОЮ ИЗБАВЛЕНІЕ ЗА МНОГИХЪ.

КОНЕЦЪ ЧЕТВЕРТКЪ.

(Зѧ ꙗ) **И** ИСХОДАЩЪ СЪМУ^{*98} ѿ ИЕРУСАЛИМУ, ПО НЕМУ ИДЕ НАРОДЪ МНОГЪ. **И** СЕ ДВА СЛѢПЦА СЕДАЩА ПРИ ПЪТИ, СЛЫШАВША, ЯКѡ ИИСУСЪ МИМОХОДИТЪ, ВОЗОПИСТА ГЛАГОЛЮЩА: ПОМИЛНИ НАСЪ ГДН, СЪЕ ДѢДОВЪ. **И** НАРОДЪ ЖЕ ЗАПРЕТИ ИМА ДА ОУМОЛЧИТА. ОНА ЖЕ ПАЧЕ ВОПИАСТА, ГЛАГОЛЮЩА: ПОМИЛНИ НАСЪ ГДН, СЪЕ ДѢДОВЪ. **И** ВОСТАВЪ ИИСУСЪ ВОЗГЛАСИ А, И РЕЧЕ: ЧТО ХОЩЕТА ДА СОТВОРИУ ВАМА; **И** ГЛАГОЛСТА СЪМУ: ГДН, ДА ѿВЕРЗЕТИСА ОЧИ НАЮ. **И** МИЛОСЕРДОВАВЪ ЖЕ ИИСУСЪ, ПРИКОСНУСА ОЧИЮ ИМА: И АБѢЕ ПРОЗРЕСТА ИМА ОЧИ, И ПО НЕМУ ИДОСТА.

⁹⁶ЧЕТВЕРТОКЪ **И** НЕДѢЛЪ: ВО ВРЕМѧ ОНО, ВОСХОДѦ*

⁹⁷ОСОБЪ

⁹⁸УБЕВѢТА **И** НЕДѢЛЪ: ВО ВРЕМѧ ОНО, ИСХОДАЩЪ ИИСУСЪ*

КОНЕЦЪ СВЪВѢТѢ.

Глава ѳа.

(Зѧ ꙗ҃г) ѧ **И** ѡ҃гда приближишася^{**99} во іерусалимъ, и приидоша въ видѣсагію къ горѣ ѡлеонствѣн: тогда іисъ посла два оученика, **Ѣ** глагола ѿма: идиѣта въ весь ѿже прѧмъ вама, и ѡбѣѣ ѡбращѣта ѡсла приѡзано, и жребѧ съ нимъ: ѡрѣшиѡша приѡдѣта мѧ. **Ѣ** И ѡще вама ктѣ рѣчѣтъ что, рѣчѣта, ѿкъ гдѣ ѡ трѣбѣтъ: ѡбѣѣ же послѣтъ ѧ. **ѧ** Сѣе же все бѣсть, да сѣдѣтъ рѣченное пророкомъ, (л. **ма**) глаголющимъ: **Ѣ** Рѣчѣте дѣрѣн сѣѡновѣ, сѣ црѣ твоѧ градѣтъ тебѣ крѣтокъ, и всѣдъ на ѡсла и жребѧ, сына подѡремнича. **Ѣ** Шѣдша же оученика, и сотѡрша, ѿкоже повѣѣ ѿма іисъ, **Ѣ** Приѡдѣта ѡсла и жребѧ, и возложиша верхѣ ѡ рѣзы своѧ, и всѣде верхѣ ѿхъ. **И** Множайшѣи же народи постниахѣ рѣзы своѧ по пѣтѣ: дрѣзѣи же рѣзахѣ вѣтѣвѣ ѡ дрѣвъ, и постниахѣ по пѣтѣ. **ѧ** Народи же предѡдѣщѣи [ѡмѣ] и вслѣдѣствѡщѣи, звѡхѣ глаголюще: ѡсѧнна сѣѣ дѣдовѣ, блѡсловѣнъ градѣи во ѿма гдѣне: ѡсѧнна въ вѣшнихъ. **Ѣ** И вшѣдшѣ ѡмѣ во іерлѣмъ, потрѣсѣа весь градъ, глагола: ктѣ ѡсть сѣи; **ѧ** Народи же глаголахѣ: сѣи ѡсть іисъ пророкъ, ѿже ѡ назарѣта галѣлейска.

Престѡпѣ недѣли.

(Зѧ ꙗ҃г) **Ѣ** И вниде^{*100} іисъ въ црѣковь бѣжѣю, и иъгна всѧ продающѣа, и кѡпѣющѣа въ цѣркви, и трапѣзы торжннѣкомъ испровѣрже, и сѣдѣлица продающѣхъ гѡлѣвѣ. **Ѣ** И глагола ѿмъ: писано ѡсть, храмъ моѧ, храмъ молѣтѣвы нарѣчѣтъ: вы же сотѡрѣте ѧ и вертѣпѣ разѡбѣннѣкомъ. И приѡдѣшиа къ немѣ хрѣмѣи и слѣпѣи въ црѣкви: и иъцѣлѣ ѧхъ.

Престѡпѣ пѡтѣкѣ.

Чтѣ недѣли цѣтѣнѣи:

Ѣ Вниѣвше же ѡрѣерѣѣ и кнѣжнѣцы чѡдеѧ ѿже сотѡрѣи, и ѡтроки зѡвѣща въ црѣкви, и глаголюща: ѡсѧнна сѣѣ дѣдовѣ, негодѡваша. **Ѣ** И рѣша ѡмѣ: слышиши ли, что сѣи глаголютъ; іисъ же рѣчѣ ѿмъ: ѡнѣ. нѣѣте ли члѣ никѡлѣже, ѿкъ иъѡѡѣтъ младѣнѣцъ и сѣдѣцѣхъ свершиа сѣи хѡлѣ;

Чтѣ пѡтѣкѣ:

⁹⁹ Въ недѣлю цѣтѣнѣю, на оутрѣни: Во время оно, когда приближиша іисъ^{**}

¹⁰⁰ Пѡтѣкъ ѧ недѣли: Во время оно, вниде^{*}

31 И ѡста́влъ нѣхъ, нъзыде вѡнъ нъзъ гра́да въ вѣдѣнію, и водворѣа тѣ.

Конѣцъ недѣли цвѣтної.

(31 пд) ии Оутрѣ же возвраща^{*101} во градъ, взалка. **д** И оузрѣвъ смоковницѣ единѣ при пѣти, прїиде къ ней, и ничтоже ѡбръте на ней, токмо листвѣе единѣ, и глагола ѣ: да николѣже ѡ тебе плодѣ бѣдетъ во вѣки. и ѡбѣе нъзеши смоковница. **к** И видѣвъше оучницы днѣшаса, глаголюще: какъ ѡбѣе нъзеши смоковница;

Конѣцъ пяткѣ.

ка ѡвѣщавъ же иисъ рече нмъ: аминь глаголю вамъ: ѡце нмате вѣрѣ, и не оуѣмнитѣа, не токмо смоковничное сотворитѣ: но ѡце и горѣ сѣи речѣте: двѣгниса и вѣрзиса въ море, бѣдетъ. **кв** И всѣ, ѣлика ѡце воспрѣсите въ молитвѣ вѣрѣюще, прїимете.

Конѣцъ понедѣльникѣ.

(31 пс) **кг** И прїшедшѣ емѣ въ цѣрковь, прїстѣпнѣша къ немѣ оучащ^{*102} архїерѣе и старцы людстїи, глаголюще: кою властїю сѣа творнши; и кто ти даде властѣ сїю; **ка** ѡвѣщавъ же иисъ, рече нмъ: вопрошѣ вы и ѡзъ слово единѣ, ѣже ѡце речѣте мнѣ, и ѡзъ вамъ рекѣ, кою властїю сѣа творю. **ке** Крещенїе іѡанново ѡкѣдѣ бѣ: съ небесѣ ли, илѣ ѡ человекъ; онѣ же помышлѣхѣ въ себѣ, глаголюще: ѡце речѣмъ, съ небесѣ: речѣтъ намъ, почтѣ оубѣ не вѣрѡвасте емѣ; **кс** ѡце ли речѣмъ, ѡ человекъ: боимса народа, всѣ бо нмѣтъ іѡанна ѣакъ пророка. **кз** И ѡвѣщавше иисови рѣша: не вѣмы. рече нмъ и тои: ни ѡзъ вамъ глаголю, кою властїю сѣа творю.

Конѣцъ вторникѣ.

(31 пс) **кн** Что же са вамъ мнѣтъ; ^{**103} человекъ нѣкїи нмѣше двѣ сына, и прїшедъ къ первомѣ рече: чадо, иди днѣсь дѣлай въ виноградѣ моѣмъ. **ка** Онъ же ѡвѣщавъ рече: не хошѣ. послѣдїи же раскѣлвса ѣде. **л** И прїстѣпль къ дрѣгомѣ, рече такоже. Онъ же ѡвѣщавъ рече: ѡзъ гди иди. и не ѣде. **ла** Киѣ ѡ обоѣ сотворн болю оубѣ! глаголаша емѣ: первыи. глагола нмъ иисъ: аминь

¹⁰¹ **Понедѣльникъ ѣ недѣли:** Во времѣ оно, возвраща^{*} иисъ **сїе же во сїиѣи и великїи понедѣльникъ на оутрени до зачѣла пн безъ престѣпкн.**

¹⁰² **Вторникъ ѣ недѣли:** Во времѣ оно, оучащѣ иисѣ, прїстѣпнѣша къ немѣ^{*}

¹⁰³ **Среда ѣ недѣли:** Рече гди прнѣчѣ сїю:^{**}

глаголю вамъ, ѿкѡ мытарѣ, и ѡбодѣицы вараютьъ вы въ црѣтви бжїи. **лв** Прииде бо къ вамъ іѡаннъ креститель пѣтемъ праведнымъ, и не вѣрѡвасте емѹ: мытарѣ же и ѡбодѣицы вѣрѡваша емѹ. вы же видѣвше не раскрасителѡ послѣднѣ, вѣрѡвати емѹ.

Конѣцъ средѣ.

(зѣ пз) лг Ии прѣтчѹ слышите:^{*104} человекъ нѣкїи бѣ домовїтъ, иже насаднѣ виноградъ, и ѡплотомъ ѡграднѣ емѹ, и ископѡ въ немъ точїло, и создѡ столпъ, и вдаритъ и дѣлателѣмъ: и ѡиде. **лд** Вгда же прѣближнѣ время плодѡвъ, послѡ рабы своѡ къ дѣлателѣмъ, прїати плоды емѹ. **ле** И емше дѣлателѣ рабы емѹ, ѡваго оубѡ бнша, ѡваго же оубнша, ѡваго же каменїемъ побнша. **лс** Паки послѡ ины рабы множайша пѣрвыхъ: и сотвориша имъ такоже. **лз** Последнѣ же послѡ къ нимъ сѣа своегѹ, глагола: оуѣрамѡтѣ сѣа моегѹ. **ли** Дѣлателѣ же видѣвше сѣа, рѣша въ себѣ: сѣи еѣтъ насѣдникъ, приидите, оубїемъ емѹ, и оудержимъ достоѡнїе емѹ. **лд** И емше емѹ, и зведѡша вѡнъ и зѣ винограда, и оубнша. **лѣ** Вгда оубѡ приидетъ гднъ винограда, что сотворитъ дѣлателѣмъ тѣмъ; **ма** Глаголаша емѹ: слыхъ слѣ погубитъ ихъ, и виноградъ предѡстъ инымъ дѣлателѣмъ, иже воздадѡтъ емѹ плоды во время своѡ. **ма** Глагола имъ иисъ: нѣсте ли члн николїже въ писанїихъ: камень, емѹже не въ радѹ сотвориша¹⁰⁵ знѣждѹщїи, сѣи бысть во главѹ оугла, ѡ гда бысть сѣи, и еѣтъ днѣна во ѡчїю вашю.

Конѣцъ недѣли и стѹмѹ.

(зѣ пн) мг Бегѹ радн глаголю вамъ,^{*106} ѿкѡ ѡнметѣ ѡ васъ црѣтвїе бжїе, и даритѣ ѡзбыкѹ творѡщемѹ плоды емѹ.

Конѣцъ великагѡ понедѣльника на оутрени.

мд И падыи на каменнѣ семъ, сокрѹшїтѣлѡ: ѡ на немъже падѣтъ, сотрѣїетъ и. **мѣ** И слышавше архїерее и фарїсее прѣтчн емѹ, разѹмѣша, ѿкѡ ѡ нихъ глаголетъ. **мс** И ищѹще емѹ ѿти, оубѡаша ѡ народа: понѣже ѿкѡ прорѡка емѹ имѣахѹ.

¹⁰⁴ **Недѣла гї:** Рече гдѣ прѣтчѹ сїи:^{*} **Сїе же и первоначеннѹ стѣфанѹ.**

¹⁰⁵ не брегѡша

¹⁰⁶ **Четвертокъ ї недѣли:** Рече гдѣ ко пришедшымъ къ немѹ їздѣемъ:^{*}

КОНЕЦЪ ЧЕТВЕРТКЪ.

Глава ѿв.

(Зѧ ꙗ) ꙗ ꙗ ѿвѣщава иица, пакн рече ѿмз въ прѣтчахъ, глагола: ^{**107} **ѿ** оуподобна црѣтвѣ нѣное члвѣкѣ црѣю, ѿже сотвори браки снѣ своемѣ. **ѿ** ꙗ посла рабы своа, призвати званныа на браки: ѿ не хотахѣ прѣити. **ѿ** Пакн посла ѿны рабы, глагола: рцыте званнымъ, се ѿвѣдъ мой оуготовахъ, юнцы мой ѿ оупитаннаа нсколѣна, ѿ вѣа готѣва: прѣидите на браки. **ѿ** Они же небрегше ѿндѣша, ѿвз оѣв на село свое, ѿвз же на кѣпли своа. **ѿ** Прѣи же ѿмше рабы ѿгѣ, досадѣша ѿмз, ѿ оубѣша ѿхъ. **ѿ** ꙗ слышавъ царь тои разгнѣваа, ѿ посла въ своа, ѿ погубѣ оубѣицы ѿны, ѿ градъ ѿхъ зажже. **ѿ** Тогда глагола рабѣмъ своимъ: бракъ оѣв готѣвъ ѿтъ, званин же не бѣша достѣи. **ѿ** Идите оѣв на нсхѣднѣа пѣтѣн, ѿ ѿлицѣхъ ѿце ѿбращете, призовите на браки. **ѿ** ꙗ ѿшѣдше рабѣ ѿни на распѣтѣа, собраша вѣхъ ѿлицѣхъ ѿбратѣша, слыа же ѿ двѣрыа: ѿ испѣлнѣа бракъ возлежащихъ. **ѿ** Вшѣдъ же црѣ видѣти возлежащихъ, видѣ тѣ челоѣка не ѿболѣна во ѿдѣанѣе брачное: **ѿ** ꙗ глагола ѿмѣ: дрѣже, какъ вшѣлъ ѿсѣ стѣмъ, не ѿмын ѿдѣанѣа брачна; ѿнъ же оумолѣа. **ѿ** Тогда рече црѣ слѣгамъ: свѣзавше ѿмѣ рѣцѣ ѿ нѣзѣ, возмите ѿгѣ, ѿ вѣрзните во тѣмѣ кромѣшнюю: тѣ вѣдетъ плачь ѿ скрежетъ зѣвѣмъ. **ѿ** Инози во ѿтъ звани, малъ же ѿзбранныхъ.

КОНЕЦЪ НЕДЕЛН.

(Зѧ ѿ) **ѿ** Тогда шѣдше фарѣсе, совѣтъ прѣемше, ѿкакъ да ѿбольстѣтъ ѿгѣ слѣвомъ. **ѿ** ꙗ посылаютъ ^{**108} къ немѣ оучникѣ своа съ ѿрдѣаны, глаголюще: оучителю, вѣмы, ѿкакъ ѿстиненъ ѿсѣ, ѿ пѣтѣн вѣжѣю воистиннѣ оучиши, ѿ нерадѣши ни ѿ комъже: не зрѣши бо на лице члвѣкомъ. **ѿ** Рцы оѣв намъ, что ти ѿа мнѣтъ; достѣно ли ѿтъ дѣти кинѣонъ кѣсаревн, ѿли ни; **ѿ** Разѣмѣвъ же иица лѣкавство ѿхъ, рече: что ма ѿскѣшѣете лицемѣри; **ѿ** Покажите ми златнѣцѣ кинѣоннѣю. Они же принѣоша ѿмѣ пѣназъ. **ѿ** ꙗ глагола ѿмъ: чѣи ѿбразъ сѣн ѿ напнѣанѣе; **ѿ** ꙗ глаголаша ѿмѣ: кѣсаревъ. тогда глагола

¹⁰⁷ Недѣла ѿ: Рече гдѣ прѣтчѣ сѣн: **

¹⁰⁸ Сѣвѣтъ ѿ недѣли: Во времѣ ѿно, совѣтъ прѣемше всѣ фарѣсе на иица, ѿкакъ да ѿбольстѣтъ ѿгѣ слѣвомъ, посылаютъ ^{*} сѣе же во сѣын ѿ великѣн вѣторникъ на оѣтрени, до зачала ѿс безъ прѣтѣпн.

ИМЪ: ВОЗДАДѢТЕ ОУБѢВЪ КЕСАРЕВА КЕСАРЕВИ, И БЖІА БОГВИ. **КВ** И СЫШАВШЕ ДИВІШАСА: И УСТАВЛШЕ ЕГО УНДОША.

КОНЕЦЪ СВЪВѢТѢ.

(31 ЧА) **КГ** ВЪ ТОЙ ДЕНЬ ПРИСТУПИША КЪ НЕМѢ*¹⁰⁹ САДДУКЕЕ, ИЖЕ ГЛАГОЛЮТЪ НЕ БЫТИ ВОСКРЕСЕНІЮ, И ВОПРОСИША ЕГО, **КД** ГЛАГОЛЮЩЕ: ОУЧИТЕЛЮ, МОУСЕИ РЕЧЕ: ЯЩЕ КТО ОУМРЕТЪ НЕ ИМЫИ ЧАДЪ, ДА ПОИМЕТЪ БРАТЪ ЕГО ЖЕНѢ ЕГО, И ВОСКРЕСИТЪ СѢМА БРАТА СВОЕГО. **КЕ** ПѢША ЖЕ ВЪ НАСЪ СЕДМЬ БРАТІА, И ПЕРВЫИ УЖЕНЬСА ОУМРЕ: И НЕ ИМЫИ СѢМЕНЕ, УСТАВИ ЖЕНѢ СВОЮ БРАТѢ СВОЕМѢ. **КС** ТАКОЖДЕ ЖЕ И ВТОРЫИ, И ТРЕТИИ, ДАЖЕ ДО СЕДАМІА. **КЗ** ПОСЛЕДИ ЖЕ ВСѢХЪ ОУМРЕ И ЖЕНА. **КИ** ВЪ ВОСКРЕСЕНІЕ ОУБѢВЪ, КОТОРАГА У СЕДМИХЪ БДЕТЪ ЖЕНА; ВСІ БО ИМѢША Ю. **КД** УВѢЩАВЪ ЖЕ ИИСУ РЕЧЕ ИМЪ: ПРЕЛЪЩАЕТЕСА, НЕ ВѢДУЩЕ ПИСАНИА, НИ СИЛЫ БЖІА. **ЛЕ** ВЪ ВОСКРЕСЕНІЕ БО НИ ЖЕНАТІА, НИ ПОСАГАЮТЪ: НО ЯКЪ АГГЛИ БЖІИ НА НЕСИ СЪТЬ. **ЛА** У ВОСКРЕСЕНІИ ЖЕ МЕРТВЫХЪ НѢСТЕ ЛИ ЧЛИ РЕЧЕННАГА ВАМЪ БОМЪ, ГЛАГОЛЮЩИМЪ: **ЛВ** ЯЗЪ ЕСТЬ БГЪ АВРААМОВЪ, И БГЪ ИСААКОВЪ, И БГЪ ИАКОВЪ, НѢСТЬ БГЪ, БГЪ МЕРТВЫХЪ, НО БГЪ ЖИВЫХЪ; **ЛГ** И СЫШАВШЕ НАРОДИ, ДИВЛАХУСА У ОУЧЕНИИ ЕГО.

КОНЕЦЪ ПАТКѢ.

(31 ЧВ) **ЛА** ФАРИСЕЕ ЖЕ СЫШАВШЕ, ЯКЪ ПОСАМИ САДДУКЕИ, СОБРАШАСА ВЪСПѢ. **ЛЕ** И ВОПРОСИ ЕДИНЪ У НИХЪ ЗАКОНОУЧИТЕЛЬ,*¹¹⁰ ИСКУШАА ЕГО, И ГЛАГОЛА: **ЛС** ОУЧИТЕЛЮ, КАКА ЗАПОВѢДЬ БОЛЬШИ ЕСТЬ ВЪ ЗАКОНѢ; **ЛЗ** ИИСУ ЖЕ РЕЧЕ ЕМѢ: ВОЗЛЮБИШИ ГДА БГА ТВОЕГО ВСѢМЪ СЕРДЦЕМЪ ТВОИМЪ, И ВСЕЮ ДУШЕЮ ТВОЕЮ, И ВСЕЮ МЫСЛИЮ ТВОЕЮ. **ЛИ** СИА ЕСТЬ ПЕРВАА И БОЛЬШАА ЗАПОВѢДЬ. **ЛД** ВТОРАА ЖЕ ПОДОБНА ЕИ: ВОЗЛЮБИШИ ИСКРЕННАГО ТВОЕГО, ЯКЪ САМЪ СЕБѢ. **ЛЕ** ВЪ СИЮ ОБОЮ ЗАПОВѢДИЮ ВЕСЬ ЗАКОНЪ И ПРОРОЦИ ВИСАТЪ. **ЛА** СОБРАШОМЪ ЖЕ ФАРИСЕОМЪ, ВОПРОСИ НХЪ ИИСУ, **ЛВ** ГЛАГОЛА: ЧТО СА ВАМЪ МНИТЪ У ХРІТѢ, ЧИИ ЕСТЬ СИИ; ГЛАГОЛАША ЕМѢ: ДѢДОВЪ. **ЛГ** ГЛАГОЛА ИМЪ: КАКЪ ОУБѢВЪ ДѢДЪ ДУХОМЪ ГДА ЕГО НАРИЦАЕТЪ, ГЛАГОЛА: **ЛД** РЕЧЕ ГДЪ ГДЕВИ МОЕМѢ, СЕДИ УДЕСИЮ МЕНѢ, ДОНДЕЖЕ ПОЛОЖѢ ВРАГИ ТВОА ПОДНОЖІЕ НОГАМА ТВОИМА. **ЛЕ** ЯЩЕ ОУБѢВЪ ДѢДЪ НАРИЦАЕТЪ ЕГО ГДА, КАКЪ СИИ ЕМѢ ЕСТЬ; **ЛС** И НИКТОЖЕ МОЖАШЕ УВѢЩАТИ ЕМѢ СЛОВЕЕ: НИЖЕ

¹⁰⁹ ПАТОКЪ І НЕДѢАН: ВО ВРЕМѢ ОНО, ПРИСТУПИША КО ИИСУ*

¹¹⁰ НЕДѢЛА ЕИ: ВО ВРЕМѢ ОНО, ЗАКОННИКЪ НѢКІИ ПРИСТУПИ КО ИИСУ*

сѣѡа ктò ѿ тогò днè вопрошѣти ѣгò ктомѹ.

Конѣцъ недѣли.

Глава ѣг.

(3̄а̄ 4̄г) а́ Тогдà и́исъ глаго́ла¹¹¹ къ наро́домъ и́ оучени́комъ сво́имъ, **б̄** Глаго́ла: на мѡѵсѣевѣ сѣдàлицѣи сѣдо́ша кни́жницы и́ фарисѣ́е. **в̄** Всѣ́ оубо, ѣ́лика я́ще рекѹтъ вáмъ блюсти́, соблюда́йте и́ твори́те: по дѣ́ломъ же и́хъ не твори́те, глаго́лютъ бо, и́ не твори́тъ. **д̄** Свѣзѹю́тъ бо бременà тѣ́жка и́ бѣднѣ́ носѣ́ма, и́ возлага́ютъ на плещà члѣ́вческа, пѣ́рстомъ же сво́имъ не хотѣ́тъ двѣ́гнѹти и́хъ. **е̄** Всѣ́ же дѣ́ла своѣ́а твори́тъ, да видни́и бѹдѹтъ чело́вѣки: разши́раю́тъ же храни́лища своѣ́а, и́ велича́ютъ воскрѣ́лїа рѣ́зъ сво́ихъ. **ж̄** Люба́тъ же пре́ждевозлегáнїа на вѣ́черехъ, и́ пре́дсѣдáнїа на со́нмищахъ, **з̄** И́ цѣ́ловáнїа на то́ржищахъ, и́ зва́тиса ѿ чело́вѣкъ: о́учителю, о́учителю. **и́** Вы́ же не нарица́йте сá о́учителн: ѣ́днѣ́ бо ѣ́сть вáшъ о́учитель, х́́тòсъ, всѣ́ же вы́ бра́тїа ѣ́стѣ. **л̄** И́ о́тца не зовѣ́те себѣ́ на землѣ́: ѣ́днѣ́ бо ѣ́сть о́цъ вáшъ, и́же на нѣ́бсехъ. **т̄** Ни́же нарица́йте сá наста́вницы: ѣ́днѣ́ бо ѣ́сть наста́вникъ вáшъ х́́тòсъ. **и́** Бо́лїи́ же въ вáсъ, да бѹдетъ вáмъ слѹгà. **к̄** И́же бо вознесѣ́тсá, сми́рїтсá: и́ сми́рãднѣ́сá, вознесѣ́тсá.

Конѣцъ сѹбвòтѣ.

(3̄а̄ 4̄д) г̄и́ Гóре же¹¹² вáмъ кни́жницы и́ фарисѣ́е лицемѣ́ри, я́кѡ снѣ́дáете до́мы вдовѣ́цъ, и́ вни́ю далѣ́е молѣ́твы твори́те¹¹³: сего́ рáди ли́шшее прї́имете ѡ́сѹжде́нїе. **д̄**и́ Гóре вáмъ кни́жницы и́ фарисѣ́е лицемѣ́ри, я́кѡ затвори́те црѣ́твїе нѣ́ное предъ чело́вѣки: вы́ бо не вхо́дите, ни вхо́дѣщихъ ѡ́ставлáете вни́ти. **е̄**и́ Гóре вáмъ кни́жницы и́ фарисѣ́е лицемѣ́ри, я́кѡ прехо́дите мóре и́ сѹшѹ, сотвори́ти ѣ́днаго прише́льца: и́ е́гда бѹдетъ, твори́те ѣ́гò сы́на ге́енны сѹгѹбѣ́нша вáсъ. **ж̄**и́ Гóре вáмъ во́жди́ слѣ́пїи, глаго́люще: и́же я́ще кленѣ́тсá цѣ́рковїю, ни́чесòже ѣ́сть: а́ и́же кленѣ́тсá злáтомъ цѣ́рковнымъ, до́лженъ ѣ́сть. **з̄**и́ Бѹди́ и́ слѣ́пїи, ко́е бо бо́ле ѣ́сть; злáто ли, и́ли цѣ́рковь свѣ́тáща злáто; **и́** и́ и́же я́ще кленѣ́тсá о́лтаремъ, ни́чесòже ѣ́сть: а́ и́же кленѣ́тсá дáромъ, и́же

¹¹¹ **Сѹбвòтѣ д̄и недѣли:** Во в́ре́мá о́но, глаго́ла и́исъ*

¹¹² **Понедѣ́льникъ д̄и недѣли:** Рече́ гд̄ь ко прише́дшымъ къ немѹ и́дѣ́омъ: гóре**

¹¹³ и́ лицемѣ́ришю на до́лзѣ́ мл̄твы твори́те

верхъ ѿгвѣ, долженъ есть. **дѣ** Бѣи и слѣпѣи, что бо боле; дѣрз ли, и ли олтарь стѣнѣ дѣрз; **кѣ** Иже оубо кленѣтсѣ олтаремъ, кленѣтсѣ ѿмъ, и ѿщимъ верхъ ѿгвѣ. **ка** И иже кленѣтсѣ црковѣю, кленѣтсѣ ѿю, и жнвѣщимъ въ ней. **кв** И кленѣтсѣ небесемъ, кленѣтсѣ прѣоломъ бжѣимъ, и стѣдѣщимъ на немъ.

Конѣцъ понедѣльникъ.

(зѣ ѿе) **кг** *¹¹⁴ Горе вамъ книжники и фарѣсеи лицемѣри, ѿкакъ ѡдесѣтствѣете мѣтвѣ, и копръ, и кумѣнъ: и ѡстаѣните вѣщшаѣ законъ, сѣдъ, и мѣлостъ, и вѣрѣ. **кѣ** Иже подобаше творѣти, и ѡнѣхъ не ѡстаѣлати. **кѣ** Вождѣи слѣпѣи, ѡцѣждѣющѣи комарѣ, вельбѣды же пожирѣюще. **кѣ** Горе вамъ книжники и фарѣсеи лицемѣри, ѿкакъ ѡчищѣете внѣшнее стклѣнницы и блѣда: внѣтрѣюдѣ же сѣтъ полни хищенѣи и непраѣды. **кѣ** Фарѣсеи слѣпѣи, ѡчищѣти прѣжде внѣтрнее стклѣнницы и блѣда, да бѣдетъ и внѣшнее ѿма чисто. **кѣ** Горе вамъ книжники и фарѣсеи лицемѣри, ѿкакъ подобаетсѣ гробѡмъ повѣпѣнымъ, иже внѣюдѣ оубо ѿвѣлѣютсѣ краснѣ, внѣтрѣюдѣ же полни сѣтъ кортѣи мѣртвѣихъ, и всѣкѣи нечистотѣи. **кѣ** Тѣмъ и вы, внѣюдѣ оубо ѿвѣлѣетсѣ члѣвѣкомъ праѣднѣ: внѣтрѣюдѣ же сѣтѣ полни лицемѣрѣи и беззаконѣи.

Конѣцъ вторникъ.

(зѣ ѿе) **кѣ** *¹¹⁵ Горе вамъ книжники и фарѣсеи лицемѣри, ѿкакъ знѣждете гробы прорѣчѣскѣи, и красѣте рѣки праѣднѣихъ, **кѣ** И глаголетѣ: ѿще бѣхомъ бѣли во дни ѡтѣцъ нашихъ, не бѣхомъ оубо ѡбщѣнницы ѿмъ бѣли въ кровѣи прорѣчѣ. **кѣ** Тѣмъ же самѣи свидѣтельствѣете себѣ, ѿкакъ сынове сѣтѣ и зѣнѣвшихъ прорѣки. **кѣ** И вы исполните мѣрѣ ѡтѣцъ вашихъ. **кѣ** Смѣи, порождѣнѣи ѿхѣиднова, какъ оубѣжитѣ ѡ сѣдѣ ѡгна геѣнскѣагъ; **кѣ** Сегѡ радѣи сѣ ѿзъ послѣю къ вамъ прорѣки, и премѣдры, и книжники: и ѡ нихъ оубѣете и распнетѣ, и ѡ нихъ бѣете на сонѣнцахъ вашихъ, и и зѣженѣте ѡ града во градѣ. **кѣ** И какъ да прѣидетъ на вы всѣка кровѣ праѣдна, проливѣемаѣ на землѣ, ѡ кровѣи ѿвѣла праѣднагъ, до кровѣи захѣринъ сына варахѣнна, сѣгоже оубѣете междѣ црковѣю и олтаремъ. **кѣ** И мнѣ глаголю вамъ: ѿкакъ прѣидѣтъ всѣи сѣи на родѣ сѣи. **кѣ** Иерѣсалѣме, иерѣсалѣме и зѣнѣвѣи прорѣки, и каменѣемъ повѣвѣи пѣсланнѣа къ немъ,

¹¹⁴ Вторникъ ѿ недѣли: Речѣ гдѣ ко прѣшедшымъ къ немъ ѿдѣемъ:*

¹¹⁵ Средѣ ѿ недѣли: Речѣ гдѣ ко прѣшедшымъ къ немъ ѿдѣемъ:*

КОЛЬКРА́ТЫ ВОСХОТѢ́ХЪ СОБРА́ТИ ЧА́ДА ТВОА́, ꙗ́коже СОБИРА́ЕТЪ КО́КОШЪ ПТЕНЦЫ́
СВОА́ ПОДЪ КРИЛѢ́, ꙗ́ не ВОСХОТѢ́ТЕ! **Ѧ** Сѐ ѡСТАВЛА́ЕТСѦ ВА́МЪ ДО́МЪ ВА́ШЪ ПЪ́СЪТЪ.
Ѧ Глаго́лю бо ВА́МЪ, ꙗ́кѡ не ꙗ́мате менѐ вѢДѢ́ТИ ѡ́СѢЛѢ́, ДО́ндеже РЕЧѢ́ТЕ:
БѢ́ГОСЛОВѢ́НЪ ГРА́ДЫ́Й ВО Ѣ́МА ГДѢ́.

КОНЕ́ЦЪ СРЕДѢ́, ꙗ́ ВТО́РННЪ́ ВЕЛІ́КОМЪ́, на о́утрени.

Глава́ Ѧ.

(3Ѧ Ѣ3) **Ѧ** ꙗ́ ꙗ́ И́ЗШЕ́ДЪ І́ИСУ́СЪ, ꙗ́ДЪШЕ ѡ́ ЦѢ́РКВЕ: ꙗ́ ПРИСТУ́ПИША КЪ НЕМЪ́^{*116} о́ученицы́
Ѣ́Гѡ, ПОКАЗА́ТИ Ѣ́МУ́ ЗДА́НІѦ ЦЕРКѡ́ВНАѦ. **Ѣ** І́ИСУ́СЪ же РЕЧѢ́ Ѣ́МЪ: не вѢ́дите ли всѧ́
сѧ́; ѡ́МНІ́НЪ глаго́лю ВА́МЪ, не ꙗ́мать ѡ́СТА́ТИ ЗА́ДѢ́ КА́МЕНЬ на КА́МЕНИ, ꙗ́же не
РАЗО́РНѢ́ТСѦ.

(3Ѧ ѢН) **Ѣ** СѢДА́ЩЪ же Ѣ́МУ́^{*117} на ГО́РѢ́ Ѣ́ЛЕѡ́НСТѢ́Й, ПРИСТУ́ПИША КЪ НЕМЪ́
о́ученицы́, ѡ́МНІ́НѢ́ глаго́люще: рцы́ НА́МЪ, КОГДА́ сѧ́ БѢ́ДѢ́ТЪ; ꙗ́ ЧТО́ Ѣ́СТЬ
ЗНА́МЕНІЕ ТВОЕГѡ́ ПРИШЕ́СТВІѦ, ꙗ́ КОНЧІ́НА ВѢ́КА; **Ѧ** И́ ѡ́ВѢ́ЩА́ВЪ І́ИСУ́СЪ, РЕЧѢ́ Ѣ́МЪ:
БЛУДІ́ТЕ, да НИКТО́же ВА́СЪ ПРѢ́ЛЪСТІ́ТЪ. **Ѣ** МНО́зи бо ПРІ́ИДѢ́ТЪ ВО Ѣ́МА МОѐ, ꙗ́
ГЛАГО́люще: ѡ́ЗЪ Ѣ́СМЪ ХРІ́СТО́СЪ, ꙗ́ МНО́ги ПРѢ́ЛЪСТА́ТЪ: **Ѣ** О́услы́шатъ же ꙗ́мате
БРА́НИ, ꙗ́ СЛЫ́ШАНІѦ БРА́НѢ́МЪ, ЗРІ́ТЕ, не о́ужасѧ́ТЕСѦ: ПОДОБЛЕ́ТЪ БО ВСѢ́МЪ СІ́МЪ
БЫ́ТИ, но не ТОГДА́ Ѣ́СТЬ КОНЧІ́НА. **Ѣ** ВОСТА́НЕТЪ БО ꙗ́ЗЫ́КЪ на ꙗ́ЗЫ́КЪ, ꙗ́ ЦР҃ТВО
на ЦР҃ТВО: ꙗ́ БѢ́ДѢ́ТЪ ГЛА́ДЪ, ꙗ́ ПЛѢ́ДЫ, ꙗ́ ТРѢ́СН по МѢ́СТѡМЪ: **Ѧ** ВСѧ́ же сѧ́,
НАЧА́ЛО БОЛѢ́ЗНЕМЪ. **Ѧ** ТОГДА́ ПРѢДА́ДѢ́ТЪ ВЪ́ ВЪ СКО́РБИ, ꙗ́ о́убі́Ю́ТЪ ВЪ́: ꙗ́ БѢ́ДЕТЕ
НЕНАВІ́ДНИМЪ ВСѢ́МЪ ꙗ́ЗЫ́КИ ꙗ́МЕНЕ МОЕГѡ́ РА́ДН. **Ѧ** И́ ТОГДА́ СОБЛАЗНѢ́ТСѦ МНО́зи, ꙗ́
ДРѢ́ГЪ ДРѢ́ГА ПРѢДА́ДѢ́ТЪ, ꙗ́ ВОЗНЕНАВІ́ДНѢ́ТЪ ДРѢ́ГЪ ДРѢ́ГА: **Ѧ** И́ МНО́зи ЛЖЕПРОРО́ЦЫ
ВОСТА́НѢ́ТЪ, ꙗ́ ПРѢ́ЛЪСТА́ТЪ МНО́гиѦ: **Ѣ** И́ ЗА о́УМНОЖѢ́НІЕ БЕЗЗАКОНІѦ, ꙗ́ЗСА́КНЕТЪ
ЛЮБЫ́ МНО́гихъ.

(3Ѧ ѢД) **Ѣ** ПРѢ́ТЕРПѢ́ВЫЙ же^{*118} ДО КОНЦА́, ТО́Й СПАСЕ́ТСѦ.

КОНЕ́ЦЪ СЪБЕ́ВѢ́ТѢ́.

Ѧ И́ ПРОПОВѢ́СТСѦ Сѐ Ѣ́ВЛІЕ́ ЦР҃ТВІѦ ПО ВСѢ́Й ВСЕЛѢ́ННѢ́Й, ВО СВѢ́ДѢ́ТЕЛЬСТВО
ВСѢ́МЪ ꙗ́ЗЫ́КѡМЪ: ꙗ́ ТОГДА́ ПРІ́ИДЕ́ТЪ КОНЧІ́НА. **Ѣ** И́ БГДА́ о́убѡ о́узрите МѢ́РЗОСТЬ
ЗАПѢ́СѢ́НІѦ, РЕЧѢ́ННЮ́ ДА́НИИЛО́МЪ ПРОРО́КОМЪ, СТО́ѡЩЪ на МѢ́СТѢ́ СѢ́ТѢ́: ꙗ́же ЧТЕ́ТЪ,

¹¹⁶ **СЪБЕ́ВѢ́ТѢ́ Ѣ́ НЕДѢ́ЛН:** ВО ВРѢ́МѦ О́НО, ПРИСТУ́ПИША КО І́ИСУ́СЪ

¹¹⁷ **ВО СѢ́ВЫ́Й ꙗ́ ВЕЛІ́КІ́Й ПОНЕДѢ́ЛЬНИКЪ, на ЛІ́ТЪРГІ́Н:** ВО ВРѢ́МѦ О́НО, СѢДА́ЩЪ І́ИСУ́СЪ

¹¹⁸ **ЧЕТВЕРТО́КЪ Ѧ́ НЕДѢ́ЛН:** РЕЧѢ́ ГДѢ́ СВОІ́МЪ о́УЧЕНИКѡ́МЪ: ПРѢ́ТЕРПѢ́ВЫЙ

да разꙋмѣетъ: **ѿ** Тогда ѿщїи во іꙋдїи, да бѣжѣтъ на горы. **ѿ** И ѿже на крѡвѣ, да не сходѣтъ взѣти ꙗже въ домꙋ сꙋгꙋ: **и** И ѿже на селѣ, да не возвратѣтъ вспѣть взѣти рѣзъ своихъ. **д** Горе же непрѣзднымъ, и доꙋщымъ въ тѣмъ днѣ. **к** Молѣтеца же, да не бѣдетъ бѣгство вѣше зимѣ, ни въ сꙋбѡтꙋ. **ка** Бѣдетъ бо тогда икорѣвѣ вѣлїа, ꙗковѣ же нѣсть была ѿ начѣла мїра доселѣ, ниже ѿмать быти. **кв** И ѿще не быша прекратѣнїа днїе ѿны, не бы оꙋбѡ спаслѣа всѣа плѡтъ: и зѣрѣннѣхъ же радн прекратѣтъ днїе ѿны. **кг** Тогда ѿще кто речѣтъ вѣмъ: сѣ здѣ хрїстꙋсъ, илн ѿндѣ, не и мнѣте вѣры. **кд** Восстанѣтъ бо лжехрїстн и лжепрорѡцы, и дадѣтъ знамѣнїа вѣлїа и чꙋдеса: ꙗкоже прельстѣти, ѿще возможно, и и зѣрѣннѣмъ. **ке** Сѣ прѣжде рѣхъ вѣмъ. **кс** ѿще оꙋбѡ рекꙋтъ вѣмъ, сѣ въ пꙋстыни сꙋтъ, не и зѣднѣте: сѣ въ сокровнїахъ, не и мнѣте вѣры.

(зѣ р) **кз** И ꙗкоже бо^{*119} молнїа и сходѣтъ ѿ востꙋкѣ и ꙗвлѣтеца до зѣпады: тѣкѡ бѣдетъ прншествїе сѣа чѣловѣческагѡ. **кн** И дѣже бо ѿще бѣдетъ трꙋпъ, тѣмѡ соберѣтъ ѿрлн.

Конѣцъ четвѣрткꙋ.

кд [пѣткꙋ] ѿбїе же по икорѣн днїи тѣхъ солнце помѣркнетъ, и лꙋна не даѣтъ свѣта своего, и звѣзды спаднѣтъ съ небеса, и сїлы небѣсныхъ подвигнѣтъ. **л** И тогда ꙗвнѣтъ знамѣнїе сѣа чѣловѣческагѡ на нѣсн: и тогда восплѣчѣтъ всѣ колѣна земнѣа, и оꙋзрѣтъ сѣа чѣловѣческагѡ, градѣца на ѡблѣцѣхъ небѣсныхъ съ сїлою и славою многю. **ла** И послетъ ꙗглы свои съ трꙋбнымъ глѣсомъ вѣлїнмъ, и соберѣтъ и зѣрѣннѣмъ сꙋгꙋ ѿ чѣтырѣхъ вѣтрꙋ, ѿ конѣцъ нѣсъ до конѣцъ нѣхъ. **лв** ѿ смокѡвннїцы же на чнѣтеца прнчн: сꙋдѣ оꙋже вѣлїа сѣа бѣдѣтъ млѣда и лнствїе прозѣбнетъ, вѣднѣте, ꙗкѡ блнзъ сꙋтъ жѣтѡ. **лг** Тѣкѡ и вы, сꙋдѣ виднѣте сѣа всѣа, вѣднѣте, ꙗкѡ блнзъ сꙋтъ прн двѣрѣхъ.

Престꙋпн пѣткꙋ.

(зѣ рѣ) **лд** ^{*120} И мннѣ глаголю вѣмъ: не мнмоудѣтъ рѡдъ сѣн, дѡндеже всѣа сѣа бѣдѣтъ. **лѣ** Небо и землѣа мнмоудѣтъ: словеса же моѣа не мнмоудѣтъ.

¹¹⁹ Пѣтꙋкѣ ѿ недѣлн: Речѣ гдѣ своихъ оꙋченнїкꙋмъ: ꙗкоже*

¹²⁰ Сꙋбѡтѣ ѿ недѣлн: Речѣ гдѣ своихъ оꙋченнїкꙋмъ:*

КОНЕЦЪ ПОНЕДѢЛЬНИКА ВЕЛІКАГО, НА ЛІТЪРГІИ.

(Зѧ ꙗ) ѿс Ѡ днѣ же тѣмъ и часѣ^{**121} никтоже вѣсть, ни аггліи нѣни, токмо оцъ мой единъ. **ѿз** ꙗкоже бо вѣсть во днѣ нѣвы: такъ бѣдетъ и пришествіе сѧа человѣческаго. **ѿн** ꙗкоже бо вѣхъ во днѣ прежде потопа, ꙗдѣще и пїюще, женѣща и полагѣюще, до негѣже днѣ видѣ нѣе въ ковчѣгъ: **ѿд** и не оубѣдѣша, дондеже прїиде вода, и взѣтъ всѧ: такъ бѣдетъ и пришествіе сѧа человѣческаго. **ѿ** Тогда двѣ бѣдетъ на селѣ: единъ поэмлетъ, а другїи ѡставлѣетъ, **ѿа** двѣ мелющѣ въ жерновахъ: одна поэмлетъ, и одна ѡставлѣетъ.

Чтѣ паткѣ:

(Зѧ ꙗ) ѿв^{***122} бдите оубо, ꙗко не вѣсте, въ кїи часъ гдѣ вашъ прїидетъ. **ѿг** сїе же вѣдите, ꙗко ѡще бы вѣдалъ домѣ владыка, въ кѣю стражѣ тѣтъ прїидетъ, бѣлъ оубо бы, и не бы далъ подкопати храма своего. **ѿд** бегѣ радн и вы бдите готѣви, ꙗко вѣнже часъ не мнитѣ, сѧа человѣческїи прїидетъ.

КОНЕЦЪ СЪБВОТѢ.

ѿе Ктѣ оубо ѣсть вѣрнїи рабъ и мудрїи, сѣгоже поставитъ гдѣнъ сѣгѣ на домѣ своемъ, сѣже далти нмъ пїцѣ во время нхъ; **ѿс** блженъ рабъ тѣи, сѣгоже прїидѣтъ гдѣнъ сѣгѣ ѡбращетъ такъ творѣща. **ѿз** ѿмнѣ глаголю вамъ, ꙗко на всѣмъ нмѣнїемъ своимъ поставитъ сѣгѣ.

КОНЕЦЪ СТОМУ.

ѿн ѿще ли же речѣтъ слѣи рабъ тѣи въ сѣрды своемъ, коснѣтъ гдѣнъ мой прїити: **ѿд** и начнетъ бѣти клеветѣы своѣ, ѣсти же и пїти съ пїаницами: и прїидетъ гдѣнъ рабѣ тѣгѣ въ дѣнь, вѣнже не чѣетъ, и въ часъ, вѣнже не вѣсть. иа и прѣшетъ сѣгѣ полнѣ, и часть сѣгѣ съ невѣрными положѣтъ: тѣ бѣдетъ плачь и скрежетъ събвѣмъ.

КОНЕЦЪ ПАТКѢ.

Глава ѣе.

(Зѧ ꙗ) ѿ Тогда оуподѣнѣ^{*123} црѣтѣе нѣное десѣтїмъ дѣвамъ, ꙗже прїѣша

¹²¹ Во сѣи и велїкїи вторникъ, на литѣргїи: Речѣ гдѣ своимъ оученикомъ: Ѡ днѣ и часѣ пришествїа сѧа человѣческаго^{**}

¹²² Септѣмвриѧ ѧ: Речѣ гдѣ своимъ оученикомъ:***

¹²³ Събвѣта зї недѣли: Речѣ гдѣ прїтѣ сїи: оуподѣнѣ^{*} сїе и сѣнѣ первомѣченнѣ дѣклѣ, и ннїмъ

свѣтѣльници своѣ, ѿ нѣзидоша въ срѣтеніе женихѣ. **Ѣ** Пѣть же бѣ ѿ нѣхъ мѣдрѣ, ѿ пѣть юрѣднѣ. **Ѥ** Юрѣднѣ же пріемше свѣтѣльници своѣ, не взѣша съ собою сѣла. **Ѧ** Мѣдрѣ же пріѣша сѣла въ соудѣхъ, со свѣтѣльници своѣми. **ѧ** Коснѣшѣ же женихѣ, воздремѣша всѣ, ѿ спѣхѣ. **Ѩ** Полночи же вѣпль вѣсть: сѣ женихъ гдѣтъ, ѿсходите въ срѣтеніе сѣго. **ѩ** Тогда востѣвше всѣ дѣвы тѣѣ, ѿ оѣкрѣша свѣтѣльници своѣ. **Ѫ** Юрѣднѣ же мѣдрѣмъ рѣша: дадите намъ ѿ сѣла вѣшего, ѣкѣ свѣтѣльницы наші оѣгасѣютъ. **ѫ** Ѣвѣщѣша же мѣдрѣ, глаголюще: сѣдѣ какѣ не достѣнетъ намъ ѿ вѣмъ: ѿидите же пѣче къ продающѣмъ, ѿ кѣпните себѣ. **Ѯ** Идѣщѣмъ же ѿмъ кѣпнѣти, пріиде женихъ, ѿ готѣвѣмъ внидоша съ нѣмъ на браки: ѿ затворѣны бѣша двѣри. **ѯ** Последнѣ же пріидоша ѿ прочѣмъ дѣвы, глаголюще: гдѣ, гдѣ, ѿверзи намъ. **Ѱ** Онъ же ѿвѣщѣвъ, рече ѿмъ: ѿмнѣ глаголю вѣмъ, не вѣмъ вѣсъ. **ѱ** Идите оѣбо, ѣкѣ не вѣсте днѣ, ни часа, вѣньже сѣтъ человѣческѣи пріидетъ.

КОНЕЦЪ СЪБЕВѢТѢ.

(31 рѣ) **Ѳ** Иѣкоже бо^{*124} человѣкъ нѣкѣи ѿходѣ призвѣ своѣ рабѣ, ѿ предаде ѿмъ ѿмѣнѣе своѣ. **ѳ** И Ѣвомѣ оѣбѣ даде пѣть талѣнтъ, Ѣвомѣ же двѣ, Ѣвомѣ же сѣдинъ, комѣждо прѣтивѣ сѣлы сѣго: ѿ ѿнде ѣбѣе. **Ѵ** Шѣдъ же пріемѣи пѣть талѣнтъ, дѣла въ нѣхъ, ѿ сотворѣ дрѣгѣмъ пѣть талѣнтъ. **ѵ** Такожде ѿ ѿже двѣ, пріверѣте ѿ тѣи дрѣгѣмъ двѣ. **Ѷ** Пріемѣи же сѣдинъ, шѣдъ вкопѣ сѣго въ зѣмлю, ѿ скрѣ сребро гдѣна своѣго. **ѷ** По мнѣзѣ же вѣремени пріиде гдѣнъ рѣвъ тѣхъ, ѿ стѣзѣмъ съ нѣми ѿ словѣи. **Ѹ** И прѣстѣпль пѣть талѣнтъ пріемѣи, прѣнесѣ дрѣгѣмъ пѣть талѣнтъ, глагола: гдѣ, пѣть талѣнтъ мѣ сѣи прѣдалъ, сѣ дрѣгѣмъ пѣть талѣнтъ пріверѣтѣхъ ѿми. **ѹ** Рече же сѣмъ гдѣ сѣго: добрый рабе, бѣгѣи ѿ вѣрный, ѿ малѣ бѣмъ сѣи вѣренъ, на дѣ мнѣгѣмѣи тѣмъ постѣвлю: внидѣи въ рѣдѣсть гдѣ твоѣго. **Ѻ** Прѣстѣпль же ѿ ѿже двѣ талѣнта пріемѣи, рече: гдѣ, двѣ талѣнта мѣ сѣи прѣдалъ, сѣ дрѣгѣмъ двѣ талѣнта пріверѣтѣхъ ѿма. **ѻ** Рече же сѣмъ гдѣ сѣго: добрый рабе, бѣгѣи ѿ вѣрный, ѿ малѣ мѣ бѣмъ сѣи вѣренъ, на дѣ мнѣгѣмѣи тѣмъ постѣвлю: внидѣи въ рѣдѣсть гдѣ твоѣго. **Ѽ** Прѣстѣпль же ѿ пріемѣи сѣдинъ талѣнтъ, рече: гдѣ, вѣдѣхъ тѣмъ, ѣкѣ жѣстокъ сѣи человѣкъ:

мѣнцѣмъ.

¹²⁴ Недѣла **ѵ**: Рече гдѣ прѣтѣлѣ сѣю*

жнѣши, нѣже не сѣлаз ѣси, н собираѣши, ѿдѣже не расточилз ѣси: **кѣ** Н оубо авса шѣдз скрѣхз талѣнтз твоѣ в землѣ, н сѣ имашн твоѣ. **кѵ** Ѡвѣщавз же гдѣ ѣгѡ, рече ѣмѡ: лѣкавыи рабе н лѣнныи, вѣдаше, ѣакѡ жнѡ, нѣже не сѣлахз, н собираю, ѿдѣже не расточихз: **кѵ** Подобаше оубо тебе вѣдѣти сребро моѣ торжннкѡмз, н пришедз ѣзз взалз быхз своѣ из лѣхвоу. **кѶ** Возмѣте оубо ѡ негѡ талѣнтз, н дадѣте имѡщемѡ дѣсѣть талѣнтз. **кѷ** Имѡщемѡ бо вездѣ данѡ бѣдетз, н прензвѣдетз: ѡ немѡщцагѡ же, н ѣже мнѣтѣ имѣѣ, взалто бѣдетз ѡ негѡ. **л** Н неключѣмаго раба ввѣрзните во тмѡ кромѣшнюю: тѡ бѣдетз плачь н скрѣжетз зѣвѡмз. сѣ глагола возгласн: имѣѣи оуби слѣшатн, да слѣшнтз.

Конецъ недѣли.

(зѣ рѵ) ѡвѣгда же^{*125} прѣидетз сѣнз челоѣческѣи в злѣкѣ своѣи, н всѣ стѣи ѡггѣи из нѣмз, тогда сѣдетз на прѣтолѣ славы своѣѣ: **лѵ** Н соберѡтѣя прѣд нѣмз всѣ ѣзѣцы, н разлѣчѣтз ѣхз дрѡгз ѡ дрѡга, ѣакѡже пѣстырь разлѣчѣетз ѡвцы ѡ кѡзлѣнцз. **лѵ** Н постѣвѣтз ѡвцы ѡдѣснѡю себѣ, ѡ кѡзлѣнцѣ ѡшѡнѡю. **лѷ** Тогда речѣтз црѣ сѡщымз ѡдѣснѡю ѣгѡ: прѣидѣте благословѣннѣи ѡцѣ моѣгѡ, наследѡнѣте оубо гѡтѡваннѡе вѣмз црѣтѣѣ ѡ сложенѣѣ мѣра. **лѸ** Взалкахѣа бо, н дадѣте мѣ ѣстн: возжадѣхѣа, н напоѣте мѣ: странѣнз бѣхз, н введѡстѣ менѣ: **лѹ** Нѣгз, н ѡдѣлѣстѣ мѣ: бѡленз, н посѣтѣстѣ менѣ: в з темнѣцѣ бѣхз, н прѣндѡстѣ ко мнѣ. **лѺ** Тогда ѡвѣщѣѡтз ѣмѡ прѣвѣднѣцы, глаголюще: гдѣ, когдѣ тѣ вѣдѣхомз ѣлѣдѣца, н напоѣтѣхомз; нлѣ жѣждѡца, н напоѣхомз; **лѻ** Когдѣ же тѣ вѣдѣхомз странна, н введѡхомз; нлѣ нѣга, н ѡдѣлѣхомз; **лѼ** Когдѣ же тѣ вѣдѣхомз болѣца, нлѣ в з темнѣцѣ, н прѣндѡхомз кз тебе; **лѽ** Н ѡвѣщѣавз црѣ речѣтз ѣмз: ѡмѣнь глаголю вѣмз, понѣже сотворѣстѣ ѣдѣнѡмѡ сѣхз брѣтѣи моѣхз мѣнѣшнхз, мнѣ сотворѣстѣ. **лѾ** Тогда речѣтз н сѡщымз ѡшѡнѡю ѣгѡ: ндѣте ѡ менѣ проклѣтѣи ко ѡгнѣ вѣчнѣи, оубо гѡтѡваннѣи дѣѡволѡ н ѡггѣлѡмз ѣгѡ. **лѿ** Взалкахѣа бо, н не дадѣте мѣ ѣстн: возжадѣхѣа, н не напоѣте менѣ. **лѿ** Странѣнз бѣхз, н не введѡстѣ менѣ: нѣгз, н не ѡдѣлѣстѣ менѣ: бѡленз, н в з темнѣцѣ, н не посѣтѣстѣ менѣ. **лѿ** Тогда ѡвѣщѣѡтз ѣмѡ н тѣи, глаголюще: гдѣ, когдѣ тѣ вѣдѣхомз ѣлѣдѣца, нлѣ жѣждѡца, нлѣ странна, нлѣ нѣга, нлѣ

¹²⁵ Недѣла масопѣстнаѣ: Рече гдѣ: ѣгда*

бóльна, ѿнѣ въз темнѣнѣ, ѿ не поладжѣхомъ тебѣ; **мѣ** Тогда ѡвѣщаѣтъ ѿмъ, глагола: ѿмѣнь глаголю вамъ, понѣже не сотворѣте едѣномъ еѣхъ мѣньшихъ, ни мнѣ сотворѣте. **мъ** ѿ ѿдѣтъ сѣн въз мѣкѣ вѣчнѣю, прѣвѣдницъ же въз жнвѣотъ вѣчнѣнѣнѣ.

Конѣцъ недѣли маслопѣтнѣнѣ.

Глава ѣс.

(31 рз) ѿ ѿ бѣить, егда сконча ѿнѣ въз слѣва сѣа, рече оученикомъ своимъ:¹²⁶
ѣ Вѣйте, ѣакъ по двоѣ днѣ пасха бѣдетъ, ѿ еѣ въз чѣловѣчѣскѣй прѣданъ бѣдетъ на пропѣтѣ.

Конѣцъ вторнику великомъ.

ѣ Тогда собрѣшася архѣерѣе, ѿ книжницъ ѿ старцы людѣтѣнѣ, во двѣрѣ архѣерѣевъ, глаголемагѣ каѣафы: **ѿ** ѿ совѣщаша, да ѿнѣ лѣстѣю ѿмѣтъ, ѿ оубѣютъ.
ѣ Глаголахъ же: но не въз праздникъ, да не молва бѣдетъ въз людѣхъ.

(31 рн) **ѣ** ѿнѣ же¹²⁷ бѣвшъ въз вѣданѣнѣ, въз домъ сѣмѣна прокаженнагѣ, **ѣ** Пристѣпѣ къ немъ женѣ, стѣклѣницъ мѣра ѿмѣщѣнѣ многоцѣннагѣ, ѿ возлѣвѣше на главу егѣ, возлѣжѣщъ. **ѿ** Вѣдѣвшѣ же оученицы егѣ, негодѣвѣша, глаголюще. чѣсѣ радѣ гѣбѣль сѣа бѣить; **ѿ** Можѣше бо сѣ мѣро проданѣ бѣти на мнѣозѣ, ѿ дѣтѣнѣнѣ нѣщымъ. **ѣ** Раздѣлѣвъ же ѿнѣ рече ѿмъ: чѣтѣ трѣждѣете женѣ; дѣло бо добрѣ сотѣла ѿ мнѣ. **ѿ** Вѣгда бо нѣщымъ ѿмѣте сѣ собѣо: мѣнѣ же не вѣгда ѿмѣте. **ѣ** Возлѣвшѣнѣ бо сѣ мѣро сѣ на чѣло моѣ, на погребѣнѣ мѣ сотворѣ. **ѣ** ѿмѣнь глаголю вамъ: ѿдѣже ѿще проповѣдано бѣдетъ еѣлѣ сѣ во вѣемъ мѣрѣ, речѣтѣсѣ, ѿ еѣже сотворѣ сѣа, въз пѣмѣтъ еѣ. **ѿ** Тогда шѣдъ едѣнъ ѿ ѿвѣрунѣдѣмѣте, глаголемѣнѣ ѿда ѿскарѣѣтѣскѣй, ко архѣерѣемъ, **ѣ** Рече: чѣтѣ мѣнѣ хѣщѣте дѣтѣнѣ, ѿ ѿзъ вамъ прѣдамъ егѣ; ѿнѣ же постѣвшѣ еѣмъ трѣдѣсѣтъ сѣребрѣнникъ. **ѣ** ѿ ѿтѣлѣ нѣкаѣше подобна вѣременѣ, да егѣ прѣдѣтъ.

Конѣцъ великоѣ средѣ.

ѣ Въ пѣрвѣнѣ же дѣнѣ ѿпрѣсночнѣнѣнѣ пристѣпѣнѣша оученицы ѿнѣовнѣ, глаголюще еѣмъ: гдѣ хѣщѣнѣнѣ, оубѣтѣваемъ чѣнѣ ѣстѣнѣ пасхѣ; **ѿ** ѿнѣ же рече: ѿдѣтѣ ко градъ ко ѿнѣнѣцѣ, ѿ рѣщѣте еѣмъ: оучѣнѣтель глаголетъ, вѣремѣ моѣ блѣзъ еѣтъ, оубѣ тебѣ

¹²⁶ Во сѣнѣнѣ ѿ великѣй четѣртѣокъ, на лѣтѣрѣнѣ: Рече гдѣ своимъ оученикомъ:*

¹²⁷ Въ средѣ великѣю, на лѣтѣрѣнѣ: Во вѣремѣ ѿно, ѿнѣ^{*}

сотвориò пáсхꙋ со оꙋченикѣи моѣи. **ѿ** И сотвориша оꙋченицы, ꙗкоже повелѣ
ѣмъ иѣс: и оꙋготоваша пáсхꙋ. **ѿ** Вѣчерꙋ же бывшꙋ возлежаше со
обѣманáдесатѣ оꙋченикóма.

Преидѣ четверткꙋ великомꙋ, во іωáннѣ зачáло мѣ: [Вѣдый же иѣс:]

И пакѣ чти заѣ:

ѿа И ꙗдꙋщимъ ѣмъ рече: аминь глаголю вамъ, ꙗкѡ едѣнъ ѿ васъ предастъ
мá. **ѿв** И скорѣѣе съѣвѣ, начаша глаголати е́мꙋ едѣнъ кѣждо нѣхъ: едá ѡзъ
е́смь, гдѣи; **ѿг** Онъ же ѿвѣщаѣвъ рече: ѡмочѣвий со мною въ солнó рѣкꙋ, тоѣ
мá предастъ. **ѿд** Онъ же челоѣческѣи ѣдетъ, ꙗкоже е́сть писано ѡ немъ. горе
же челоѣкꙋ томꙋ, ѣмже сѣхъ члѣвческѣи предастѣ: добрò бы было е́мꙋ, ꙗще не
бы родѣнъ челоѣкꙋ тоѣ. **ѿе** ѿвѣщаѣвъ же іꙋда предаѣи е́го, рече: едá ѡзъ
е́смь, равви; глагола е́мꙋ: ты рече. **ѿс** ꙗдꙋщимъ же ѣмъ, прѣемъ иѣсъ хлѣбъ, и
благословѣвъ преломѣ, и даáше оꙋченикóмъ, и рече: прѣимѣте, ꙗдѣте, сѣе е́сть
тѣло моѣ. **ѿз** И прѣемъ чáшꙋ, хвалꙋ воздаѣвъ, даде ѣмъ, глагола: пѣйте ѿ неá
всѣи. **ѿи** Сѣа бо е́сть кровь моá но́вагѡ завѣта, ꙗже за мнóгѣа ѣзлѣвѣема,
во ѡстаѣленѣе грѣхóвъ. **ѿд** Глаголю же вамъ: ꙗкѡ не ѣмамъ пѣти ѿ нынѣ ѿ
сегѡ плодá лóзнагѡ, до днѣ тогѡ, е́гда ѣ пѣю съ вамѣ но́во во црѣтѣи о́ца
моегѡ. **ѿ** И воспѣвше, ѣзыдоша въ горꙋ е́леѡнскꙋ. **ѿа** Тогда глагола ѣмъ иѣс:
всѣи вы соблазнѣтѣа ѡ мнѣ въ но́ць сѣю. писано бо е́сть: пораждꙋ пáстырѣа, и
разыдꙋтѣа о́вцы стада. **ѿв** По воскресѣнѣи же моѣмъ, варáю вы въ галѣлен. ѿг
ѿвѣщаѣвъ же пѣтрꙋ рече е́мꙋ: ꙗще ѣ всѣи соблазнѣтѣа ѡ тебѣ, ѡзъ никогдáже
соблажнѣюса. **ѿд** Рече е́мꙋ иѣс: аминь глаголю тебѣ, ꙗкѡ въ сѣю но́ць, прѣжде
дáже а́лѣкчꙋрꙋ не возгласѣтꙋ, трикрáты ѿвержешисá менѣ. **ѿе** Глагола е́мꙋ
пѣтрꙋ: ꙗще мѣ е́сть ѣ оꙋмрѣти съ тобóю, не ѿвергꙋса тебѣ. тáкоже ѣ всѣи
оꙋченицы рѣша. **ѿс** Тогда прѣидѣ съ нѣмѣи иѣсъ въ весь нарицáемꙋю гедсимáнѣа, и
глагола оꙋченикóмъ: сѣдѣте тꙋ, дóндеже шѣдꙋ помолѣса тáмъ. **ѿз** И поѣмъ
пѣтрá и о́ба сына зеведѣова, нача́тꙋ скорѣѣти ѣ тꙋжѣти. **ѿи** Тогда глагола ѣмъ
иѣс: прѣскóрбна е́сть дꙋшá моá до смѣртѣи: пождѣте заѣ, ѣ бѣдѣте со мною. **ѿд**
И прѣшѣдꙋ мáлꙋ, падѣ на лицѣ своѣмъ, молáса, и глагола: о́че моѣ, ꙗще
возмóжно е́сть, да мѣомѣдетъ ѿ менѣ чáша сѣа: о́бáче не ꙗкоже ѡзъ хощꙋ,
но ꙗкоже ты.

Стáни здѣ páкн четвѣртиѸ великомѸ, и пойми въз лѹцѣ, зачáло рѣд: [Гл҃внса же
ѣмѸ аг҃лз сз небесе:]

И páкн чтн здѣ:

М̄ И прише́дз ко о́ученикѹмз, и ѡбръ́те и́хз спáщя, и глаго́ла петрѹбн: тáкв
ли не возмогѹте ѣ́динагв часà побѣ́тити со мно́ю; **ма** Бди́те и моли́теса, да не
вни́дете въз напáсть: дѹхз бо бо́дрз, плѹть же немо́щнà. **мв** Пáкн вторни́цею шéдз
помоли́са, глаго́ла: О́че мой, я́ще не мо́жетз сѣ́ чáша мнмонти ѡ́ менè, я́ще
не пѣ́ю ѣ́дà, вѣдн во́ла твоà. **мг** И прише́дз ѡбръ́те и́хз páкн спáщя, вѣ́ста бо
и́мз О́чи ѡ́таготѣ́нѣ. **мд** И ѡ́ста́вль и́хз, шéдз páкн помоли́са третни́цею,
то́жде сло́во ре́кз. **ме** Тогда́ прѣ́иде ко о́ученикѹмз сво́имз, и глаго́ла и́мз: спѣ́те
прѹ́чее, и почи́айте: сè прибли́жиса чáсз, и сѣ́нз чело́вѣческѣй преда́тсà въз рѣ́ки
грѣ́шникѡвз. **мс** Воста́ните, и́демз: сè прибли́жиса преда́нн мà. **мз** И ѣ́ще
ѣ́мѸ глаго́лющѸ, сè і́зда ѣ́динз ѡ́ боюна́деса́те прѣ́иде, и сз нѣ́мз наро́дз мно́гз,
со о́рѹжіемз и дрекѹ́льми, ѡ́ архі́ерей и стáрецз людскѣхз. **мн** Преда́нн же ѣ́го,
даде́ и́мз зна́меніе, глаго́ла: ѣ́гоже я́ще лѡбжѸ, то́н ѣ́сть, и́мнѣте ѣ́го. **мд** И
я́вѣе прѣстѹ́пль ко і́исовн, рече́: ра́дѹнса ра́вкѣ, и ѡ́блѡбыза́ ѣ́го. и і́исз же рече́
ѣ́мѸ: дрѹ́же, тво́рн на не́же ѣ́сн прише́лз ¹²⁸. тогда́ прѣстѹ́пльше возложи́ша
рѹцѣ на і́иса, и і́аша ѣ́го. на И сè ѣ́динз ѡ́ сѹ́щнхз со і́исомз, простѣ́рз рѹкѸ,
и́звлече́ но́жз сво́н: и о́у́дари раба́ архі́ерева, и о́у́рѣза ѣ́мѸ о́у́хо. **мв** Тогда́
глаго́ла ѣ́мѸ і́исз: возврати́ но́жз тво́н въз мѣ́сто ѣ́гѡ: вси бо прѣ́емши́н но́жз
но́жемз погнѣнѹ́тз: **мг** Или́ мнѣ́тсà тн, і́акв не мо́гѸ ны́нѣ о́умоли́ти о́цà
моегѡ, и предста́витз мнѣ́ вáщше и́ли двана́деса́те ле́гѡна аг҃лз; **мд** Ка́кв же
о́убо се́дѹ́тсà писáнїа, і́акв тáкв подо́ба́етз бѣ́тити; **ме** Въз то́н чáсз рече́ і́исз
наро́дѡмз: і́акв на разбо́йника ли и́зыдо́сте со о́рѹжіемз и дрекѹ́льми, і́а́тн мà;
по всè днѣ́ при вáсз сѣ́дѣ́хз о́учà въз цр҃кви, и не і́а́сте менè. **мс** Сè же всè
бѣ́исть, да се́дѹ́тсà писáнїа прорѹ́чскаа. тогда́ о́ученицы́ вси ѡ́ста́вльше ѣ́го,
бѣ́жаша.

(зà рѣд) **мз** Во́нни же ¹²⁹ ѣ́мше і́иса ведѹ́ша кз каі́афѣ архі́ереовн, и́дѣ́же
кни́жницы и стáрцы собра́шасà. **мн** Пѣ́трз же и́дàше по нѣ́мз и́здалéча, до двора́

¹²⁸ дрѹ́же, на сѣ́ ли прише́лз ѣ́сн;

¹²⁹ **ѡ́у́ліе ї́ стѹ́хз стр҃тѣн:** во вре́мà о́но, во́нни*

архіерэова: њ вшэдз вндѣтрѣ, сѣдѣше со слдгѣми, вндѣти кончѣнѣ. **ѢА** Архіерее же њ старцы, њ сонмз вѣсь, њскѣхъ лжевндѣтельствѣ на іиса, іакѡ да оубіютѣз ѣгѡ, **ѢБ** И не ѡверѣтѣхъ: њ мнѡгѣмз лжевндѣтелѣмз прѣстѣплѣшымз, не ѡверѣтѡша. послѣжде же прѣстѣпѣша двѣ лжевндѣтелѣ, **ѢВ** Рѣста: сѣй рече, могѣ разорѣти црѣковь бжїю, њ тремѣ дѣньми создѣти ю. **ѢГ** И востѣвз архіерей, рече ѣмѣ: ннчесѡже ли ѡвѣщѣавѣши, что сїи на тѣ свндѣтельствѣютѣ. **ѢД** Іисз же молчѣше. њ ѡвѣщѣавз архіерей, рече ѣмѣ: заклинѣю тѣ бгѡмз жнвѣымз, да речѣши намз, ѣще ты ѣси хрѣтѡсз сїз бжїи; **ѢЕ** Глагола ѣмѣ іисз: ты рече. ѡбѣче глаголю вѣмз: ѡсѣлѣ оѣзрите сѣа человекѣскаго сѣдѣща ѡдеснѡю сїлы, њ градѣща на ѡблацѣхз нѣбныхз. **ѢЖ** Тогда архіерей растерзѣ рѣзѣ своѣ, глагола: іакѡ хѣлѣ глагола, что ѣще трѣбѣемз свндѣтелѣ; сѣ нынѣ слышѣсте хѣлѣ ѣгѡ: **ѢЗ** Что сѣ вѣмз мнѣтѣ; ѡнѣ же ѡвѣщѣавше, рѣша: повѣненз ѣсть смѣрти. **ѢИ** Тогда заплачѣша лицѣ ѣгѡ, њ пакѡсти ѣмѣ дѣлѣхъ¹³⁰, ѡвѣи же *за лнѣтѣ оѣдѣриша¹³¹, **ѢЙ** Глаголюще: прорцы намз хрѣтѣ, ктѡ ѣсть оѣдарей тѣ; **ѢА** Пѣтрз же внѣ сѣдѣше во дворѣ, њ прѣстѣпѣ кз немѣ ѣдѣнна рабѣна, глаголющи: њ ты бѣ со іисомз галїлейскѣмз. **ѢБ** Онз же ѡвѣрже сѣа прѣд вѣѣми, глагола: не вѣмз, что глаголѣши. **ѢВ** Изшѣдшѣ же ѣмѣ ко вратѡмз, оѣзрѣ ѣгѡ дрѣгѣа, њ глагола ѣмз тѣ: њ сѣй бѣ со іисомз назѡреомз. **ѢГ** И пакѣ ѡвѣрже сѣа сз клѣтѡю: іакѡ не знѣю человекѣа. **ѢД** По мѣлѣ же прѣстѣпѣвше стоѡщїи, рѣша петрѡвн: воистиннѣ њ ты ѡ нѣхз ѣси: ѣбо вѣсѣда твоѣ іавѣ тѣ творѣтѣ. **ѢЕ** Тогда начѣтѣ рѡтѣтѣсѣ њ клѣтѣсѣа, іакѡ не знѣю человекѣа. њ ѣбѣ пѣтелз возгласѣ. **ѢЖ** И помѣнѣ пѣтрз глаголз іисовз, речѣнный ѣмѣ: іакѡ прѣжде дѣже пѣтелз не возгласѣтѣ, трѣкрѣтѣ ѡвѣржѣши сѣа менѣ, њ њзшѣдз вѡнз плѣка сѣа гѡрыкѡ.

Конѣцѣ глѣмѣ страстнѡмѣ.

Глѣвѣ ѣз.

(31 рї) а Оѣтрѣ же¹³² вѣвшѣ, совѣтѣтѣ¹³³ сотѡворѣша всѣ архіерее њ старцы людѣтѣи на іиса, іакѡ оубѣтѣи ѣгѡ. **Б** И свѣзѣвше ѣгѡ вѣдоша, њ прѣдѣша ѣгѡ понтїйскѡмѣ пїлатѣ нгѣмѡнѣ.

¹³⁰ њ по лнѣтѡма бѣлѣхъ ѣгѡ

¹³¹ *зѣлѣшѣхъ ѣгѡ*

¹³² **Вз пѣтѡкѣз велѣкїи на ѣмз часѣ:** Во врѣмѣ ѡно, оѣтрѣ*

¹³³ **Вз пѣтѡкѣз велѣкїи, вѣчерз:** Во врѣмѣ ѡно, совѣтѣтѣ*

КОНЕЦЪ ЧЕТВЕРТКЪ ВЕЛИКОМЪ НА ЛІТЪРГІИ.

(3̄ā r̄āi) ꙗ́ Тогда видѣвъ іѹда предавыи єго, ^{***134} ѿкъ ѡсѹдѣша єго, раскѡлѡвѡ
возвратѣ тридесать сребреники архіереемъ и старцемъ, **Ѧ** глагола: согрѣшихъ,
предавъ кровъ неповиннѹю. Онѣ же рѣша: что єсть намъ; ты ѡзриши. **Є** И
повѣргъ сребреники въ цркви, ѡнде, и шѣдъ ѡудависѡ. **Є** Архіерее же пріемше
сребреники, рѣша: недостѡйно єсть вложити нхъ въ корванѹ, понѣже цѣна крове
єсть. **З** Сѡвѣтъ же сотворше, кѹпиша нми селѡ скѹдельниче, въ погребаніе
страннымъ. **И** Темже наречеѡ селѡ то, селѡ крове, до сегѡ дне. **Д** Тогда
сбытѡ реченное іереміемъ пророкомъ, глаголющимъ: и пріѡша тридесать
серебряникъ, цѣнѹ цѣненнаго, єгоже цѣниша ѡ сынѡвъ іѿсѡвъ: **Г** И даша ѡ на
селѣ скѹдельничн, ѿкоже сказа мнѣ гдѣ. **И** Иисъ же стѡ предъ нгемомъ, и
вопросѣ єго нгемомъ, глагола: ты ли єси црѣ іѹдейскіи; иисъ же рече ємѹ: ты
глаголѡши. **И** И єгда нанъ глаголахъ архіерее и старцы, ничесѡже ѡвѣщаваше. **Г**
Тогда глагола ємѹ пѡлѡтъ: не слышиши ли, колѣкѡ на тѡ свидѣтельствоютъ;
Д И не ѡвѣща ємѹ ни кз єдиномѹ глаголѹ: ѿкъ днѡитѡ нгемомѹ сѣлѡ. **Є**
На всѡкъ же празникъ ѡбѣчѡ бѣ нгемомѹ ѡпѡцѡти єдинаго народѹ свѡзна,
єгоже хотѡхъ. **Є** И мѡхъ же тогда свѡзана нарѡчнѡта, глаголемаго варавѹ. **З**
Сѡбраннымъ же нмъ, рече нмъ пѡлѡтъ: когѡ хѡцете ѡ ѡбоѹ ѡпѡцѹ вамъ,
варавѹ ли, или іѿса глаголемаго хрѣта; **И** вѣдѡше бо, ѿкъ зѡвнѡти радн
предаша єго. **Д** Сѣдѡщѹ же ємѹ на сѹднѡци, посла кз немѹ женѡ єгѡ,
глаголющи: ничтоже тебѣ, и праведникѹ томѹ, многѡ бо пострадахъ днѡсь во
снѣ єгѡ радн. **К** Архіерее же и старцы надетѣша народѹ, да испросѡтъ варавѹ:
іѿса же погѹбѡтъ. **Кѡ** ѡвѣщавъ же нгемомъ, рече нмъ: когѡ хѡцете ѡ ѡбоѹ
ѡпѡцѹ вамъ; онѣ же рѣша: варавѹ. **Кв** глагола нмъ пѡлѡтъ: что ѡѹбѡ сотворѹ
іѿсѹ, глаголемомѹ хрѣтѹ; глаголаша ємѹ вси: да распѡтъ бѹдетъ. **Кг** Нгемомъ же
рече: коѣ ѡѹбѡ слѡ сотвори; онѣ же нзлѡха вопѡхъ, глаголюще: да пропѡтъ
бѹдетъ. **Кд** Видѣвъ же пѡлѡтъ, ѿкъ ничтоже ѡспѣвѡетъ, но пѡче молѡ
бывѡетъ, пріемъ водѹ, ѡумы рѡцѣ предъ народомъ, глагола: неповиненъ єсмь ѡ
крове праведнагѡ сегѡ, вы ѡзрите. **Кѣ** И ѡвѣщавше вси людѣ, рѣша: кровъ
єгѡ на насъ, и на чѡдѣхъ нашихъ. **Кс** Тогда ѡпѡстѣ нмъ варавѹ: іѿса же бѡвѡ,

¹³⁴ **Вѣліе є, стѣхъ страстѣи:** Во время оно, видѣвъ іѹда предавыи іѿса,***

предаде ѿмз, да ѿгò про̀опнѹтз.

(3̄ā r̄bī) k̄z Тогда вѡнни ѿгѣмѡновы прїемше^{*135} и҃иса на ѡднѣце, собраща на́нь всѣ мнѡжестѡ вѡннз. **k̄n** И совлѣкше ѿгò, ѡдѣлаша ѿгò хламѹдою червлѣною. **k̄d** И сплѣтше вѣнѣцз ѡ тѣрнїа, возложїша на главѹ ѿгò, и трѡстѣ въз деснїцѹ ѿгò: и поклѡньшесѧ на колѣнѹ предъ нїмз, рѡгáхѹсѧ ѿмѹ, глагѡлюще: радѹнїсѧ цр̄ю и҃дѣнскїѣ. **l̄** И плѡнѹвше на́нь, прїа́ша трѡстѣ, и бїахѹ по главѣ ѿгò. **l̄a** И ѿгда порѡгáшасѧ ѿмѹ, совлѣкѡша сз негò баграни́цз: и ѡблекѡша ѿгò въз рїззы ѿгò, и ведѡша ѿгò на пропáтїе. **l̄b** Исходáще же ѡбѣрѣтѡша челоѡвѣка кѹрннѣнска, ѿменемз сїмѡна: и семѹ задѣша понесѣтї кр̄тз ѿгò.

Конѣцз ѿмѹ стр̄тнѡмѹ, и поклонѣнїю, и рїзѣ гд̄ни.

(3̄ā r̄gī) l̄g И пришѣдше на мѣсто нарица́емое голгѡда, ѿже ѿстѣ глагѡлемо кра́нїево мѣсто: **l̄d** дáша ѿмѹ^{**136} пїтнї ѡцетз сз жѣлчїю смѣшенз, и вкѹшз не хотáше пїтнї. **l̄e** Распѣншїи же ѿгò раздѣлїша рїззы ѿгò, вѣргше жрѣбїа: **l̄s** И сѣдáще стрежáхѹ ѿгò тѹ. **l̄z** И возложїша верхѹ главы ѿгò вннѹ ѿгò написанѹ: сѣи ѿстѣ и҃исз цр̄ь и҃дѣнскїѣ. **l̄n** Тогда распáша сз нїмз двѧ разѡвннїка: ѿднѣнаго ѡдеснѹю, и ѿднѣнаго ѡшлѹю.

Преидї папѣкѹ вели́комѹ вѣчерз, въз лѡцѣ, зачáло р̄аї: [ѿдннз же ѡ ѡбѣшенѡм:]
И па́ки заѣ чтн̄:

l̄d Мнимоходáщїи же хѹлахѹ ѿгò, покнѡяюще главáми своїми, **l̄** И глагѡлюще: разорáднї цр̄ковь, и тремнѣ дѣньми созндáднї, спасїсѧ сáмз: а́ще сн̄з ѿсн̄ бж̄їѣ, сн̄днї со кр̄тá. **l̄a** Тáкожде же и архїерѣсѣ рѡгáюще сѧ сз кни́жнїкнї, и стáрцы, и фарїсѣн, глагѡлахѹ: **l̄b** Ины́а спасѣ, себѣ ли не мѡжетз спастн̄; а́ще цр̄ь и҃илевз ѿстѣ, да сн̄детз нынѣ со кр̄тá, и вѣрѹдемз въз негò: **l̄g** Оупѡвá на бг̄а: да н̄збáвнѣтз нынѣ ѿгò, а́ще хѡцетз ѿмѹ: речѣ бо, гáкѡ бж̄їѣ ѿсмь сн̄з. **l̄d** Тѡжде же и разѡвннїка распáтаѧ сз нїмз поношáста ѿмѹ. **l̄e** Ѱ шестáгѡ же часá тмà бы́стѣ по всѣѣ землн̄, до часá девáтагѡ. **l̄s** Ѱ девáтомз же часѣ возопн̄ и҃исз гла́сомз вѣлїмз, глагѡла: н̄лї, н̄лї, лїмà савахданї; ѿже ѿстѣ, бж̄е мѡн̄, бж̄е мѡн̄, вскѹю мà ѿсн̄ ѡстáвнлз; **l̄z** Нѣцын же ѡ тѹ стоáцнхѹ слы́шавше,

¹³⁵ Въз поклонѣнїе четстáгѡ дрѣва: Во врѣмá ѡно, вѡнни поѣмше^{*} сїе же и рїзѣ гд̄ни на оҹтрени.

¹³⁶ ѿлїе з̄ ст̄ыхѹ страстѣн̄: Во врѣмá ѡно, пришѣдше вѡнни на мѣсто нарица́емое голгѡда, ѿже ѿстѣ кра́нїево мѣсто, и дáша и҃исѹ^{**}

глаголаху: ѿкѡ нлію глашлетъ сѣи. **мн** И ѡбїе текъ єдинъ ѡ нхъ, и прїемъ гѡбѡ, исполнѣвъ же ѡцта, и вонзѣ на трѡстѣ, напаѡше єгѡ. **мд** Прѡчїи же глаголаху: ѡстѡвн, да вїднмъ, ѡще прїидетъ нліа спастн єгѡ. и **ис** же пакн возопїѣвъ глагомъ вѣлїнмъ, испѡстн дхъ. на **и** сѣ завѣса црковнаѡ раздрѣса на двѡе, сѣ вїшнагѡ краѡ до нїжнагѡ: и землѡ потрѣсѣса, и кѡменїе распадѣса: **нв** И грѡбн ѡверзѡшасѡ, и мнѡга тѣлесѡ ѡсѡпшнхъ стѣихъ востѡша: **нг** И нзшѣдше нз грѡбѣ по воскресѣнїи єгѡ, вндѡша во стѣїи грѡдъ, и гвншасѡ мнѡзѣмъ. **нд** Сѡтннкъ же и нже сѣ нїмъ стрегѡщїи иисѡ, вндѣвшѣ трѣсѣ и бѣвшѡѡ, ѡубѡшасѡ сѣлѡ, глаголюще: вѡстнннѡ бжїи снъ бѣ сѣи.

Конѣцъ з-мѡ страстнѡмѡ євѡлю.

Прїидн паткѡ велїкомѡ вѣчеръ, во іѡаннѣ, зачѡло жѡ: [ѡдѣс же:]

И пакн чтн заѣ:

нє Пѡхъ же тѡ и жѣнѡ мнѡги нздѡлѣѡ зрѡще, гѡже ндѡша по иисѣ ѡ галїен, сѡдѡще ємѡ. **нє** Вѣ нхже бѣ марїѡ магдѡлїна и марїѡ іѡкѡвлѡ, и іѡсїн мѡтн, и мѡтн сїнѡ зеведѣѡѡ.

Конѣцъ паткѡ, ѡ-мѡ часѡ.

нз Пѡздѣ же бѣвшѡ, прїидѣ челѡвѣкѡ богѡтѡ ѡ арїмадѣѡ, именемъ іѡсїфѡ: нже и тѡи ѡчнса ѡ иисѡ. **нн** Сѣи прїстѡплъ кѡ пїлѡтѡ, просн тѣлесѣ иисѡѡ: тогдѡ пїлѡтѡ повелѣ дѡтн тѣло. **нд** И прїемъ тѣло іѡсїфѡ, ѡбвїтѡ є плащанїцею чїстѡю: **ж** И положн є вѣ нѡвѣмъ своѣмъ грѡбѣ, нже нзсѣчѣ вѣ кѡменн: и возвѡлнѣвъ кѡмень вѣлїи наѡ двѣрн грѡба, ѡнѣ. **жа** Бѣ же тѡ марїѡ магдѡлїна, и дрѡгѡѡ марїѡ, сѣдѡщѣ прѡмѡ грѡба.

Конѣцъ паткѡ велїкомѡ, вѣчеръ.

(зѡ рѡї) жв Во ѡттрїи же дѣнѡ,¹³⁷ нже єсть по патцѣ, собрѡшасѡ архїерѣсѣ и фарїсѣсѣ кѡ пїлѡтѡ: **жг** Глаголюще: гѡспѡдн, помѡнѡхомъ, гѡкѡ льстѣцъ ѡнъ речѣ єщѣ сїи жнѣвъ: по трїѣхъ днѣхъ востѡнѡ. **жа** Повелн ѡубѡ ѡтѡврднчн грѡбѡ до трѣтїѡгѡ днѣ: да не кѡкѡ прншѣдше ѡчѣннцѡ єгѡ нѡщїю, ѡкрѡдѡтѡ єгѡ, и рекѡтѡ лѡдемъ: востѡ ѡ мѣртѡвѡхъ, и бѡдетѡ послѣднѡѡ лѣстѣ гѡрша пѣрѡѡѡ. **жє** Речѣ же нмъ пїлѡтѡ: нмѡтѣ кѡсѡтѡдїю, нднчѣ, ѡтѡврднчѣ, гѡкоже вѣсѣтѣ. **жс** Ѳнї же шѣдше ѡтѡврднша грѡбѡ, знѡменѡвшѣ кѡмень сѣ кѡсѡтѡдїею.

¹³⁷ **Євѡлю єї стѣихъ страстїн:** Во ѡттрїи дѣнѡ, * **сїе** же и вѣ велїкѡѡ сѡбѡтѡѡ на ѡттрїнн.

КОНЕЦЪ КИ СТРАСТНОМУ СЪВѢЩАНЮ, И СЪБЕВѢЩАНЮ ВЕЛИКОМУ НА ОУТРЕНИ.

Глава 11.

(31 рѣ) **А** **В**ъ вечерѣ же¹³⁸ събевѣтныи¹³⁹, свѣтающе во единѣ ѿ събевѣтъ, прїиде марїа магдалїна, и другїа марїа, видѣти гробъ. **Б** И се трѣсѣ бысть великїи: аггелъ во гдѣнь шедъ съ небесѣ, прїстѣпль ѿвалн камень ѿ дверїи гроба, и сѣдѣше на немъ. **Г** **Б**же зракъ сѣгѣ ѣакѣ молнїа, и ѡдѣанїе сѣгѣ бѣло ѣакѣ свѣтъ. **Д** **О** страха же сѣгѣ сотрасѣшасѣ стрегущїи, и быша ѣакѣ мѣртви. **Е** **О**вѣщавъ же аггелъ рече женамъ: не бойтесѣ вы, вѣмъ бо ѣакѣ и҆са распятаго и҆щете. **Ж** **Н**ѣсть здѣ, воста бо, ѣакоже рече: прїидите, видите мѣсто, и дѣже лежѣ гдѣ. **З** И скорѣ шедше рцыте оученикомъ сѣгѣ, ѣакѣ воста ѿ мѣртвыхъ. и се вараетъ вы въ галїлею: тамъ сѣгѣ оузрите. се рѣхъ вамъ. **И** И и҆шедше скорѣ ѿ гроба, со страхомъ и радостїю великою текѣхъ возвѣстити оученикомъ сѣгѣ. ѣакоже и҆дѣхъ возвѣстити оученикомъ сѣгѣ, **А** И се и҆са сѣхъ глагола: радуйтесѣ. **О**нѣ же прїстѣпльше, ѣхъ за нѣмъ сѣгѣ, и поклонїхъ сѣмъ. **Г** Тогда глагола и҆ма и҆са: не бойтесѣ, идите, возвѣстите братїи моей, да и҆дутъ въ галїлею, и тѣмъ видѣхъ. **Д** И҆дѣшема же и҆ма, се нѣцыи ѿ кѣсѣтѣ прїшедше во градъ, возвѣстїша архїереемъ всѣ бывшїа. **К** И собравшесѣ со старцы совѣтъ сотворїша, сребреники довольны даша вѣншамъ, **Г** глаголюще: рцыте, ѣакѣ оученицы сѣгѣ нѣщїю прїшедше оукрадоша сѣгѣ, намъ спѣшымъ. **Д** И аще сѣ оуслышано вѣдетъ оу и҆гемѣна, мы оутолимъ сѣгѣ, и всѣхъ безпечальны сотворимъ. **Е** **О**нї же прїемше сребреники, сотворїша, ѣакоже наѣнн быша: и промчѣхъ слово сѣгѣ во и҆удеехъ, даже до сѣгѣ днѣ.

(31 рѣ) **С** **Е**динїи же надесятѣ¹⁴⁰ оученицы и҆доша въ галїлею, въ гора, а҆може повелѣ и҆мъ и҆са: **З** И видѣхъ сѣгѣ поклонїшасѣ сѣмъ: **О**нї же оуѣмнѣшасѣ. **И** И прїстѣпль и҆са рече и҆мъ, глагола: дадема мнѣ всѣа власть на небїи и на землїи. **Д** Шедше наѣните всѣмъ языки, крестѣхъ и҆хъ во и҆ма оца, и сѣа, и сѣагѣ дѣа: **К** **О**учае и҆хъ блюсти всѣа, сѣнїа заповѣдахъ вамъ. и се а҆зъ съ вамн сѣмъ во всѣ днї, до скончанїа вѣка, а҆минь.

КОНЕЦЪ СЪБЕВѢЩАНЮ ВЕЛИКОМУ, И А҆МЪ ВОСКРЕСНОМУ.

¹³⁸ **В**ъ събевѣтѣ великомъ на литургїи: **В**ъ вечерѣ*

¹³⁹ По вечерїи же събевѣтнїемъ

¹⁴⁰ **С**ѣнїа воскреснїе: **А**: во время оно, сѣнїи надесятѣ*

